

Mit den amtlichen Bekanntmachungen der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern

42. Jahrgang Mittwoch, den 12. Oktober 2022 Nr. 41/2022

# Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters



# der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern Sonntag, 16. Oktober 2022



Die Wahllokale sind geöffnet:

8:00 - 18:00 Uhr



#### **Auf einen Blick**



#### Amtsblatt Südpfalz Kurier

Die nächste Ausgabe - KW 42/2022 - erscheint am Mittwoch, 19. Oktober 2022.

Redaktionsschluss:

Freitag, 14. Oktober 2022, 10:00 Uhr Redaktion: Sarah Kolbenschlag, Susanne Lunkenheimer, Julie Ménard

Tel. 06343 701-119, E-Mail: amtsblatt@vgbza.de

Geschäftsanzeigen: Markus Griesch E-Mail: m.griesch@wittich-foehren.de Tel.: 0151/16305411 oder 06502/9147262

Südpfalz Kurier online:

https://www.wittich.de/produkte/zeitungen/101-suedpfalz-kurier-vgbad-bergzabern



Wenn Sie keinen Südpfalz Kurier bekommen haben

Reklamationen wegen Nichtzustellung richten Sie bitte an den Verlag:

06502 9147-800 Tel

F-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

Wir wünschen Ihnen eine schöne Woche. "Auf Wiederlesen" - Ihr Südpfalz Kurier!

#### Notfallrufnummern

| Polizei                        | 110         |
|--------------------------------|-------------|
| Feuerwehr, Rettungsdienst      | 112         |
| Krankentransport               | 19222       |
| Ärztlicher Bereitschaftsdienst |             |
| Gift-Notruf                    | 06131 19240 |

#### Corona-Teststationen

#### **Corona-Teststationen**

Diese Auflistung nach Anschrift erhebt keinen Anspruch auf Vollständiakeit.

Für die angegebenen Daten übernehmen wir keine Gewähr. Betreiber von Teststationen werden gebeten, Mitteilungen über Änderungen an amtsblatt@vgbza.de zu senden.

#### I Bad Bergzabern

**Auf dem Viertel 8** 

#### **AGILEXS Teststation**

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9 - 12 Uhr und 14 - 17.30 Uhr, Sa und So 11 - 14 Uhr

Tel. 06343 9893311, E-Mail: coronatest@agilexs.de

Lollitests für Kinder, PCR-Lollitest

Termin nach telefonischer Vereinbarung

| Marktstraße 4 (gegenüber Löwen-Apotheke)

#### Teststation der Firma W&F

Öffnungszeiten: Mo-Fr. 8:00-18:00 Uhr, Sa 8:00-14:00 Uhr, So 10:00-17:00 Uhr - ohne Terminvereinbarung, Tel. 06343 2594

Schlossgasse 3

#### Teststation "Wir testen Sie" Bad Bergzabern

Öffnungszeiten: Mo - Fr 8 - 12 Uhr und 14- 18 Uhr, Sa 9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr, So 9 - 12 Uhr

PCR-Tests möglich. Antikörpertest nur nach Terminvereinbarung. Schwangere, Frauen mit Kindern und Menschen mit Behinderung können einen separaten Termin vereinbaren unter Tel. 0176 60502252

Weinstraße 68

#### Praxis Dr. Eckelmann, Bad Bergzabern

Begrenzte Kapazität. Nur mit Terminvereinbarung unter Tel. 06343 939680.

#### I Ortsgemeinden

#### Klingenmünster

#### Corona-Testzentrum Klingenmünster

Rebenapotheke, Im Stift 4

Sommerpause: Sobald eine erneute Öffnung notwendig ist, wird umgehend informiert.

#### Schweigen-Rechtenbach

#### Kinderarztpraxis Dr. med. Siegfried Simmet/Simon Traub

Gartenstraße 3

Nur mit Terminvereinbarung unter Tel. 06342 6238

#### | Steinfeld

#### Corona-Test im Rathaus

Mo 18 -19 Uhr und am Wochenende nach Termin unter Tel. 0152

#### Ärzte & Apotheken

#### I Ärztlicher Bereitschaftsdienst

#### Telefon: 116117

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, ist der Rettungsdienst unter 112 zu alarmieren.

Der Patientenservice ist 24 Stunden erreichbar, gebührenfrei und ohne Vorwahl. Anrufe werden je nach Vorwahlbereich automatisch zur zuständigen Stelle weitergeleitet.

#### I Augenarzt

Haben die Augenarztpraxen geschlossen, wenden Sie sich unter der Telefonnummer 116117 zunächst an die nächstgelegene Ärztliche Bereitschaftspraxis. Die diensthabenden Ärztinnen oder Ärzte entscheiden dann darüber, ob Sie dort behandelt werden können oder ob eine Behandlung in einer Augenklinik erforderlich ist.

#### I Kinderärztlicher Notdienst

Tel. 06341 19292

Notdienstzentrale Landau, Vincentius-Krankenhaus (neben der Kin-

Sa, So und an Feiertagen: 9:00 bis 11:00 Uhr, 17:00 bis 19:00 Uhr

#### Zahnarzt

#### 15./16. Oktober 2022

Dr. Jan-Günther Horn, Landauer Straße 7, 76887 Bad Bergzabern, Tel.

Die Sprechzeiten sind samstags von 9:00 bis 12:00 Uhr und sonntags von 11:00 bis 12:00 Uhr. Auch außerhalb dieser Sprechzeiten ist der diensthabende Zahnarzt für Notfälle erreichbar. Weitere Informationen und kurzfristige Änderungen entnehmen Sie bitte der Internetseite zum zahnärztlichen Notdienst www.zahnnotfall-pfalz.de.

#### Apothekenbereitschaft

01805 258825 + PLZ des Standorts

(0,14 €/min Festnetz; max. 0,42 €/min Mobilfunknetz)

www.lak-rlp.de

#### Mittwoch, 12.10.2022

Nord-Apotheke, Thomas-Nast-Str. 40, 76829 Landau, Tel. 06341 62100

#### Donnerstag, 13.10.2022

Apotheke Hornbach Zentrum, Hornbachstr. 17, 76879 Bornheim, Tel. 06348 610810

#### Freitag, 14.10.2022

Steinbühl-Apotheke, St. Urban-Platz 2,

76889 Schweigen-Rechtenbach, Tel. 06342 7040

#### Samstag, 15.10.2022

Reben-Apotheke, Im Stift 4, 76889 Klingenmünster,

Tel. 06349 1677

#### Sonntag, 16.10.2022

Apotheke im MED-ZEN, Max-Planck-Str. 1, 76829 Landau, Tel. 06341 14660

#### Montag, 17.10.2022

Viehstrich-Apotheke, Obere Hauptstr. 79, 76889 Steinfeld, Tel. 06340 1088

#### Dienstag, 18.10.2022

Löwen-Apotheke, Marktstr. 4, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 4798 Mittwoch, 19.10.2022

Adler-Apotheke, Rathausplatz 2, 76829 Landau, Tel. 06341 86654

#### Kliniken

#### Klinikum Landau-Südliche Weinstraße

Standort Bad Bergzabern

Danziger Straße 25, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 950-0 www.klinikum-ld-suew.de

#### Edith-Stein-Fachklinik Bad Bergzabern

Wiesenstraße 25, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 949-0 www.reha-bza.de

#### Parkklinik Bad Bergzabern

Kurtalstraße 83-85, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 942-0 www.parkklinik-bad-bergzabern.de

#### Pfalzklinikum für Psychiatrie und Neurologie

Weinstraße 100, 76889 Klingenmünster, Tel. 06349 900-0 www.pfalzklinikum.de

# Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern

Info zu Dienstleistungen, Öffnungszeiten und Terminreservierungen



#### Öffnungszeiten im Bürgerbüro:

Montag, Dienstag und Freitag: 08:00 bis 12:30 Uhr Donnerstag: 14:00 bis 17:30 Uhr

#### Folgende Dienstleistungen sind ohne Terminvereinbarung möglich:

- Beantragung von Führungszeugnissen, Gewerbezentralregisterauszügen
- Ausgabe von bereits beantragten Personalausweisen und Reisepässen
- Verkauf von Müllsäcken (Windel-, Papier- und Restmüllsäcke)
- Fertigung von Beglaubigungen
- Ausstellung von Meldebescheinigungen für bereits angemeldete Personen
- Melderegisterauskünfte und Untersuchungsberechtigungsscheine

#### Online-Angebote - www.vg-bad-bergzabern.de

#### **Online-Terminreservierung**

Für Dienstleistungen des Bürgerbüros können über die Internetseite der Verbandsgemeinde online Termine reserviert werden. Zum Termin melden Sie sich bitte über die Sprechanlage am Seiteneingang (Schlossparkplatz). Bitte bringen Sie die Reservierungsbestätigung zum Termin mit.

#### Online abrufbare Informationen/Anträge

- Hundesteueranmeldung und -abmeldung
- Befreiung von der Rundfunkbeitragspflicht
- Steuerformulare / Schwerbehindertenausweis / Müllkalender u.v.m

#### Terminpflicht für alle weiteren Dienstleistungen

Dienstleistungen der Fachabteilungen können nach wie vor nach Terminvereinbarung mit den entsprechenden Sachbearbeitern in Anspruch genommen werden.

#### **Kontakt**

#### Terminreservierung

- <u>www.vg-bad-bergzabern.de</u> für Dienstleistungen des Bürgerbüros (siehe Auflistung)
- telefonisch direkt beim zuständigen Sachbearbeiter (Verzeichnis im Internet)
- Telefonzentrale unter Tel. 06343 701-0

#### Per E-Mail

Bürgerbüro: <u>buergerbuero@vgbza.de</u>VG-Werke: <u>vg-werke@vgbza.de</u>

Beim Besuch der Verbandsgemeindeverwaltung tragen Sie bitte durch eigenverantwortliches Handeln und mit dem Gebot der gegenseitigen Rücksichtnahme dazu bei, das Infektionsgeschehen so gering wie möglich zu halten und damit einer gegenseitigen Ansteckung vorzubeugen.



#### **Auf einen Blick**



#### **Technische** Bereitschaftsdienste

#### Verbandsgemeindewerke

(bei Störungen im Wasser) außer Stadtgebiet Bad Bergzabern Mo bis So, Tel. 06343 3211 oder 0172 8748603 (bei Störungen im Abwasser/Kanalisation) gesamtes Gebiet der VG Mo bis So, Tel. 06349 5734 oder 0160 99320797

#### I Stadtwerke Bad Bergzabern

(nur bei Störungen bei der Wasserversorgung im Stadtgebiet und beim Stromnetz im Stadtgebiet, Pleisweiler-Oberhofen und Winden) Tel. 06343 9339-0 oder 0171 7506502

#### I Störungsdienst Pfalzwerke

Netzteam Kandel, Landauer Straße 28, Tel. 07275 9554-10 bei Störungen im Stromnetz, Tel. 0800 7977777

#### I Störungsdienst Pfalzgas

Bad Bergzabern, Dörrenbach, Gleiszellen-Gleishorbach, Klingenmünster, Oberotterbach, Pleisweiler-Oberhofen, Schweigen-Rechtenbach Tel. 06233 6040 oder Tel. 0800 1003448

#### I Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Barbelroth, Dierbach, Hergersweiler, Kapellen-Drusweiler, Kapsweyer, Niederhorbach, Niederotterbach, Oberhausen, Schweighofen, Steinfeld Tel. 0800 0837111

#### Verbandsgemeinde Bad Bergzabern

#### I Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern

#### I Verwaltungsgebäude Schloss

Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern

Postanschrift: 76883 Bad Bergzabern, Postfach 1313

E-Mail: info@vgbza.de, www.vg-bad-bergzabern.de

Zentrale: Tel. 06343 701-0, Fax: 06343 701-705

- Sprechzeiten: Mo bis Fr 08.30 bis 12.00 Uhr, Di 14.00 bis 16.00 Uhr, Do 14.00 bis 18.00 Uhr

#### I Öffnungszeiten Bürgerbüro

Tel.: 06343 701-250. Bitte geänderte Öffnungszeiten auf Seite 3 beachten.

#### Archiv

Termine nach Vereinbarung.

Kontakt: Donnerstags unter Tel. 06343 701-716 sowie per E-Mail an archiv@vgbza.de

#### I Rentenstelle

Die Rentenstelle ist vormittags unter Telefonnummer 06343 701-221 oder -222 sowie per E-Mail an rente@vgbza.de zu erreichen.

#### I Meldung von Schäden an Straßenbeleuchtungsanlagen

Schäden an Straßenbeleuchtungsanlagen innerhalb der Ortschaften der VG bitte melden an stoerungen-strom@vgbza.de.

#### Bauhof der Verbandsgemeinde

Brückwiesenstraße 3, Kapellen-Drusweiler Tel. 06343 5644

#### I Konten der Verbandsgemeindekasse

Sparkasse Südpfalz, BLZ 548 500 10, Kontonr. 75 IBAN: DE21 5485 0010 0000 0000 75, BIC: SOLADES1SUW

VR Bank Südliche Weinstraße - Wasgau eG, BLZ 548 913 00, Kontonr. 27308

IBAN: DE34 5489 1300 0000 0273 08, BIC: GENODE61BZA

#### I Tourist-Information Bad Bergzaberner Land

Kurtalstraße 27, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 9896-60 Mo-Fr: 9-14 Uhr

#### I Erreichbarkeiten der Taxen in Bad Bergzabern

Grundsätzlich haben die drei in Bad Bergzabern ansässigen Taxiunternehmen eine dauerhafte Beförderungspflicht.

Zu folgenden Zeiten wurde auf Wunsch dieser Taxiunternehmen ein Schichtplan erstellt:

Sonntag, 19:00 Uhr bis Montag, 06:00 Uhr ......Taxi Drieß, (06343 9395951 und 0175 9160804)

Montag, 19:00 Uhr bis Dienstag, 06:00 Uhr......Taxi Drieß,

(06343 9395951 und 0175 9160804) Dienstag, 19:00 Uhr bis Mittwoch, 06:00 Uhr ...... Taxi Pfalzgraf,

(06343 6100148) Mittwoch, 19:00 Uhr bis Donnerstag, 06:00 Uhr..... Taxi Pfalzgraf,

(06343 6100148)

Donnerstag, 19:00 Uhr bis Freitag, 06:00 Uhr...... Taxi Pfalzgraf, (06343 6100148) Die Taxiunternehmen, die zu diesen Zeiten keinen Fahrdienst haben,

weisen mittels Anrufbeantworter darauf hin. Gleichzeitig wird die Telefonnummer des diensthabenden Taxiunternehmens dem Anrufer bekanntgegeben. Dadurch ist gewährleistet, dass jeder Fahrgast die Möglichkeit hat, das diensthabende Taxiunternehmen zu erreichen. Außerhalb dieser Zeiten besteht für alle Unternehmen eine Betriebsoflicht.



#### Soziale Einrichtungen / **Beratungsdienste**

#### I AIDS-Beratung

Anonyme Informationen und Beratung, HIV-Antikörper-Test Sprechzeiten: Do 14.00-15.00 Uhr oder nach Vereinbarung, Tel. 06341 940-604

#### I Ambulanter Hospiz- und Palliativ-Beratungsdienst, Landau/SÜW

Tel. 06341 942946

Ambulanter Hospiz- und Palliativberatungsdienst für Erwachsene und ambulanter Kinder- und Jugendhospizdienst. Kontakt- und Beratungsstelle für schwerstkranke Menschen von Kindern über Jugendliche bis zu Erwachsenen und ihnen nahestehenden Menschen. Weißenburgerstr. 1, 76829 Landau, Tel. 06341-942 946, Mail: hospizdienst.landau@vinzentius.de

#### I Arbeiter-Samariter-Bund e.V. Bad Bergzabern

(Sozialstation, Essen auf Rädern, Hausnotruf), Tel. 06343 7811

#### I Arbeiterwohlfahrt

Tel. 07275 5691

#### I Berufsbegleitender Dienst (BBD)

Beratung bei gesundheitlichen Problemen im Arbeitsleben, Landau, Tel. 06341 9273-10 und -14

#### BüroLichtBlick

Organisationshilfe, Tel. 06343 931775

Sprechzeiten: montags, 10-12 Uhr, im Haus der Familie, Luitpoldstr.

#### I Christlicher Krankenpflegeverein e.V

- Projekt Nachbarschaftshilfe für Dörrenbach, Oberotterbach, Schweigen-Rechtenbach und Schweighofen Tel. 06343 4794

#### I Deutsche Multiple-Sklerose-Gesellschaft

Tel. 0173/665218 und 06345 7457

#### I Diakonie Pfalz

Haus der Diakonie Landau-Bad Bergzabern | Region Mitte Sozial-/Lebensberatung, Schwangerschafts-/Schwangerschaftskonfliktberatung,

Kur- und Erholungsberatung,

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)

Herzog-Wolfgang-Straße 5, Bad Bergzabern

Mo: geschlossen, Di-Fr: 9:00-12:00 Uhr, Di-Do 14:00-16:00 Uhr

Termine nach vorheriger Vereinbarung!

Tel. 06343 7060070, E-Mail: slb.badbergzabern@diakonie-pfalz.de

#### I DRK Ortsverein Bad Bergzabern e.V.

Altkleidersammlung, Sanitätsdienst, Tel. 06343 1059 (AB),

info@drk-bza.de, www.drk-bza.de

www.rotkreuzkurse.de, Erste Hilfe Kurse und Hausnotruf DRK Sozialzentrum LD, Tel. 06341 92910.

#### I Ergänzende unabhängige Teilhabeberatungsstelle Landau

Unabhängige Beratungsstelle für Menschen mit Behinderungen und psychischen Beeinträchtigungen sowie für deren Angehörige, Tel 06341-7039935

#### I Essen auf Rädern

Mobiler Sozialer Hilfsdienst

Tel. 06343 7811

Ökumenische Aktion für den Stadtbereich BZA

Tel. 06343 2266 und 9512615

#### I Fachdienst für Hörgeschädigte

Frankenthal (Fax-Nr.), Tel 06233 345827

### I Forum Demenz Landkreis Südliche Weinstraße-Stadt

Informationen zum Thema Demenz für Betroffene und Angehörige unter www.forumdemenz.de

#### I Frauenbüro Südliche Weinstraße

Kreisverwaltung Südliche Weinstraße, An der Kreuzmühle 2, Landau, Tel. 06341 940-120

(Beratung von Frauen in Krisen- und Notsituationen, Aufnahme in die Frauenschutzwohnung des Landkreises SÜW, Gleichstellung von Mann und Frau, Beratung nach telefonischer Vereinbarung)

#### I Gemeindeschwester plus

Verbandsgemeinden Annweiler und Bad Bergzabern (Bad Bergzabern (Stadt), Böllenborn, Gleiszellen-Gleishorbach, Klingenmünster, Pleisweiler-Oberhofen)

Frau Ute Wingerter, Tel. 06341 940-656, ute.wingerter@suedliche-weinstrasse.de

Verbandsgemeinden Offenbach/Queich und Bad Bergzabern (Barbelroth, Birkenhördt, Dierbach, Dörrenbach, Hergersweiler, Kapellen-Drusweiler, Kapsweyer, Niederhorbach, Niederotterbach, Oberhausen, Oberotterbach, Oberschlettenbach, Schweigen-Rechtenbach, Schweighofen, Steinfeld und Vorderweidenthal)

Frau Sigrid Hauck-Vollmar, Tel. 06341 940-657, sigrid.hauck-vollmar@suedliche-weinstrasse.de

#### I Gesundheitsamt

Kreisverwaltung, Landau, Arzheimer Str. 1, Tel. 06341 940-0

#### I Hilfetelefon "Gewalt gegen Frauen"

www.hilfetelefon.de, Tel. 0800 0116016

#### I Kontaktstelle für psychisch kranke Menschen

Kandel, Bismarckstr. 15, Tel. 07275 913063

#### I Ökumenische Nachbarschaftshilfe Gleiszellen-Gleishorbach und Klingenmünster

Tel. 06349 9630966

#### I Ökumenische Sozialstation

Herzog-Wolfgang-Straße 5, Tel. 06343 989899-0

#### I Pfalzklinikum für Psychiatrie und Neurologie

**Ess-Störungen Kinder- und Jugendpsychiatrie, Kontakt:** KJP-Ess-stoerung@pfalzklinikum.de

Drogen-Info-Telefon Legale Drogen (Alkohol, Medikamente usw.) Tel. 06349 900-2555

Drogen-Info-Telefon Illegale Drogen (Haschisch, Heroin usw.), Tel. 06349 900-2525 Mo, Mi und Fr, 14:30 bis 16:00 Uhr

Gruppe für Angehörige von Menschen mit Borderline-Erkrankungen treffen sich am 06.01., 04.04., 04.07. und am 07.11.2022, 18.00 bis 19.30 Uhr, Tel. 06349 900-2120.

Gruppe für Angehörige von Menschen mit bipolaren Störungen und Depressionen jeden 2. Dienstag im Monat, 18:00 bis 19:30 Uhr, Tel. 06349 900-2117

Selbsthilfegruppe Ein- und Durchschlafstörungen jeden 1. Do im Monat, ab 19:00 Uhr, Tel. 06349 900-2180

#### I Pflegestützpunkt

Beratung und Hilfen für pflegebedürftige, kranke und behinderte Menschen/Angehörige, Tel. 06343 6100851

#### I Rheuma-Liga Bad Bergzabern

Ansprechpartner zu Terminen und Therapien des Funktionstrainings in der Südpfalz Therme, Frau Gertrud Mertz, Tel. 06343 1735

#### I SAPV LD/SÜW, Spezialisierte ambulante palliative Versorqunq

Stützpunkt LD/SÜW im Palliativnetz Süd- und Vorderpfalz Beratung zur spezialisierten ambulanten palliativen Versorgung, Tel. 06341 3807-40.

#### Selbsthilfegruppe Hämochromatose Südpfalz Tel. 06340 8697

### I Selbsthilfegruppe Osteoporose e.V. Bad Bergzabern Tel. 06343 9516050

#### I Selbsthilfegruppe Parkinson SÜW / Landau Tel. 06349 990215

#### I Seniorenbüro im Haus der Familie

Luitpoldstr. 22, Seniorenreferent Rainer Brunck, Tel. 06343 6100680

#### I SILBERRUF

kostenloses telefonisches Gesprächsangebot für Senioren in SÜW, Tel. 0800 500 50 20 (montags, freitags und sonntags 18 bis 20 Uhr, dienstags 9 bis 11 Uhr).

#### I SKFM Betreuungsverein für den Landkreis SüW e.V.

Offenbach an der Queich, Hochstadter Str. 2a, Tel. 06348-316396 11

#### I Sozialpsychiatrischer Dienst

Beratung, Vermittlung und Unterstützung für psychisch Kranke, Suchtkranke, alte Menschen sowie für Menschen in Konfliktsituationen und deren Angehörige

Sprechzeiten in der Kreisverwaltung Landau: 8.30-12.30 Uhr und Do 14.00-18.00 Uhr, nach vorheriger telefonischer Vereinbarung unter Tel. 06341 940-621

Sprechzeiten in der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern: Sprechzeiten jeden 1. und 3. Di im Monat, 14.00-16.00 Uhr, nach vorheriger telefonischer Vereinbarung unter Tel. 06341 940626

#### I Tafel Bad Bergzabern e.V.

Tel. 06343 610696

#### I Telefonseelsorge

Hilfe in seelischer Not, Tel. 0800 1110111 und 1110222

#### VdK Kreisverband Landau

Beratung und Hilfe, Tel. 06341 86790

#### Weißer Ring

Hilfe für Opfer von Straftaten, Tel. 116 006

#### I ZAS-Büro "Rat und Tat" im Haus der Familie

Luitpoldstraße 22, Zentrale Anlaufstelle für Senioren Mo-Fr- 9:00-12:00 Uhr, Tel. 06343-6100682

#### 📘 Öffnungszeiten 🛮

#### I Rebmeerbad Bad Bergzabern (Hallenbad)

Friedrich-Ebert-Str. 40, Tel. 06343 7120 Öffnungszeiten ab Dienstag, 04.10.2022:

Montag, Mittwoch und Freitag: 07:00 bis 21:00 Uhr

Dienstag und Donnerstag: 07:00 bis 19:00 Uhr

Samstag und Sonntag: 10:00 bis 15:30 Uhr

Weitere Informationen sowie die Möglichkeit E-Tickets zu erwerben finden Sie unter https://schwimmbad.vg-bad-bergzabern.de

# I Südpfalz Therme Staatsbad Bad Bergzabern GmbH Geplante Revisionsschließung 2023: Mo. 12.06. - Die. 20.06.2023

Kurtalstraße 27, Information unter Tel. 06343 9340-10

#### Therme/Sauna:

täglich 9-22 Uhr (dienstags ganztägig Damensauna, außer an Feiertagen und in den Weihnachtsferien)

Fr und Sa: 9-23 Uhr

#### Salzgrotte:

täglich zur vollen Stunde von 10 bis 18 Uhr

#### Wellness/Physiotherapie:

täglich 9-20 Uhr - auch am Wochenende

#### **Boutique:**

täglich 10-13.30 Uhr & 14-18 Uhr

#### Thermen Gastronomie:

täglich 9-21.30 Uhr

Fr und Sa: 10-22 Uhr

Ruhetage: 24.12., 25.12. und 01.01.. Am 31.12.

ist von 9-16 Uhr geöffnet

Gutscheine für das Angebot der Therme sind im Online-Shop erhältlich

Geplante Revisionsschließung 2022:

Mo. 20.06. - Die. 28.06.2022

#### I Stadtmuseum

Museum der Stadt Bad Bergzabern, Königstraße 45, im historischen Renaissance-Gebäude "Zum Engel".

#### I Westwallmuseum Bad Bergzabern, Kurfürstenstraße 21

Von Karfreitag bis 31. Oktober jeden 2. und 4. Sonntag sowie an allen Feiertagen, jeweils von 11.00 bis 17.00 Uhr.

Winterpause vom 1. November bis Karfreitag des Folgejahres! Führungen für Gruppen sind auch während der Winterpause ab 15 Personen möglich.

Mehr Informationen unter

www.otterbachabschnitt.de<http://www.otterbachabschnitt.de>.

# I Bad Bergzaberner Zinnfigurenmuseum im Haus Wilms am Marktplatz

Werktags geöffnet von 09.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr, samstags von 09.00 - 13.00 Uhr.

Gruppen nach Vereinbarung unter Tel. 06343-939172

#### I Pfalzklinikum Klingenmünster, Weinstraße 100

Dauerausstellung "NS-Psychiatrie in der Pfalz" ist aufgrund der aktuellen Infektionslage durch Corona bis auf weiteres geschlossen, ebenso finden keine öffentlichen Führungen statt.

#### I Büchereien in der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern Stadtbücherei Bad Bergzabern

Königstraße 1, Tel. 06343 61691

Mo, Mi 15:00-18:00 Uhr und Fr 9:00-12:00 Uhr

#### Bücherei Kapsweyer

Mi, 16:00-18:00 Uhr, Tel. 06340 9194150

#### Bücherei Klingenmünster

Mi und Fr 16 bis 18:30 Uhr

E-Mail: buecherei@klingenmuenster.de

#### Bücherei Oberotterbach

Fr, 16:00-18:00 Uhr

#### Katholische öffentliche Bücherei im Pfarrheim Steinfeld

Mo, 16:00-18:00 Uhr, Tel. 06340 9186772 E-Mail: koeb.steinfeld@bistum-speyer.de



#### **Amtlicher Teil**



#### Verbandsgemeinde

#### Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern

#### Öffnungszeiten des Wahlamts am 15. Oktober 2022

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tag vor der Wahl, 12:00 Uhr, ein neuer Wahlschein ausgestellt werden. Außerdem kann, wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung der Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann, noch ein

Wahlschein beantragt werden.

Aus diesen Gründen ist das Wahlamt der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61 (Schloss), 76887 Bad Bergzabern, am Samstag, 15. Oktober 2022, in der Zeit von 11:00 bis 12:00 Uhr geöffnet. Bitte benutzen Sie die Klingel an der Briefkastenstele am Seiteneingang (Parkplatz).

Verbandsgemeindeverwaltung -Wahlamt-



#### Gleiszellen-Gleishorbach

#### Bekanntmachung

der Offenlegung des Entwurfs der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und seinen Anlagen für die Haushaltsjahre 2022/2023 der Ortsgemeinde Gleiszellen-Gleishorbach

Gemäß § 97 Abs. 1 der Gemeindeordnung (GemO) ist der Entwurf der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und seinen Anlagen nach Zuleitung an den Gemeinderat bis zur Beschlussfassung zur Einsichtnahme durch die Einwohner verfügbar zu halten.

Der Entwurf der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan und seinen Anlagen kann, **ab dem Tag dieser Bekanntmachung** bis zur Beschlussfassung durch den Gemeinderat, auf der Homepage der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern www.vg-bad-bergzabern.de unter der Rubrik **Neuigkeiten** eingesehen werden oder falls keine elektronische Einsichtnahme genommen werden kann, nach vorheriger telefonischer Terminabsprache unter der Telefonnummer 06343-701-414 bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern.

Ab dem Tag dieser Bekanntmachung können innerhalb einer Frist von 14 Tagen Vorschläge zum Entwurf der Haushaltssatzung, des Haushaltsplans oder seinen Anlagen durch die Einwohner schriftlich bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern oder elektronisch an haushalt@vgbza.de eingereicht werden.

Bad Bergzabern, 12.10.2022 Verbandsgemeindeverwaltung -Finanzabteilung-Im Auftrag Kerstin Brand



#### Wahl zur Bürgermeisterin / zum Bürgermeister der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern am 16. Oktober 2022

#### **HINWEIS**

An alle Wahlberechtigten in der Ortsgemeinde Kapellen-Drusweiler

Wir weisen daraufhin, dass die Wahl zur Bürgermeisterin / zum Bürgermeister der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern am **16. Oktober 2022** im

#### Gemeindehaus Obere Hauptstraße 5

stattfindet.

Eine etwaige Stichwahl am **06. November 2022** findet, wie in der Wahlbenachrichtigung mitgeteilt, in der Wasgauhalle (Raiffeisenstraße 6 a) statt.

Wir bitten um entsprechende Beachtung.

Verbandsgemeindeverwaltung Wahlamt



#### Pleisweiler-Oberhofen

#### Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Pleisweiler-Oberhofen für die Jahre 2022 und 2023 vom 06.10.2022

Der Ortsgemeinderat hat auf Grund von § 95 Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz in der derzeit geltenden Fassung folgende Haushaltssatzung beschlossen:

#### § 1 Ergebnis- und Finanzhaushalt

Festgesetzt werden

| 1. im Ergebnishaushalt   | 2022                 | 2023              |
|--|----------------------|-------------------|
| der Gesamtbetrag der<br>Erträge auf  | 1.892.615,00 Euro    | 1.827.790,00 Euro |
| der Gesamtbetrag der<br>Aufwendungen auf                                   | 1.978.040,00 Euro    | 1.894.845,00 Euro |
| der Jahresfehlbetrag au  | ıf - 85.425,00 Euro  | - 67.055,00 Euro  |
| 2. im Finanzhaushalt   | 2022                 | 2023              |
| der Saldo der ordentli-<br>chen Ein- und Auszah-                           | - 22.935,00 Euro     | - 6.395,00 Euro   |
| lungen auf   |                      |                   |
| die Einzahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf                          | 388.360,00 Euro      | 348.100,00 Euro   |
| die Auszahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf                          | 686.200,00 Euro      | 925.100,00 Euro   |
| der Saldo der Ein- und   | - 297.840,00 Euro    | - 577.000,00 Euro |
| Auszahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf                              |                      |                   |
| der Saldo der Ein- und<br>Auszahlungen aus Finan-<br>zierungstätigkeit auf | 320.775,00 Euro<br>- | 583.395,00 Euro   |

#### § 2 Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite, deren Aufnahme zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen erforderlich ist, wird festgesetzt für

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Anschrift: 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

Verantwortlich

redaktioneller Teil:

Anzeigen:

amtlicher Teil: Hermann Bohrer, Bürgermeister Verbandsgemeindeverwaltung

Bad Bergzabern

76887 Bad Bergzabern, Königstr. 61 Martina Drolshagen, Verlagsleiterin Melina Franklin, Produktionsleiterin

Erscheinung: wöchentlich

Redaktionelle

Bearbeitung: Sarah Kolbenschlag

(Presseamt, VG Bad Bergzabern) Tel. 06343 701119, amtsblatt@vgbza.de

**Impressum** 

Zustellung:

Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

**Zentrale:** Tel. 06502 9147-0,

E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

|                       | 2022       |      | 2023       |      |
|-----------------------|------------|------|------------|------|
| zinslose Kredite auf  | 0,00       | Euro | 0,00       | Euro |
| verzinste Kredite auf | 215.000,00 | Euro | 577.000,00 | Euro |
| zusammen auf          | 215.000,00 | Euro | 577.000,00 | Euro |

#### § 3 Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen

Der Gesamtbetrag der Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die in künftigen Haushaltsjahren zu Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Verpflichtungsermächtigungen) führen können, wird festgesetzt

|     | 2022 |      | 2023 |      |
|-----|------|------|------|------|
| auf | 0,00 | Euro | 0,00 | Euro |

Die Summe der Verpflichtungsermächtigungen, für die in den künftigen Haushalten voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen werden müssen, beläuft sich

| 2022 |      |      | 2023 |      |
|------|------|------|------|------|
| auf  | 0,00 | Euro | 0,00 | Euro |

#### § 4 Steuern, Beiträge und Gebühren

I. Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

|  | 2022        | 2023        |
|--|-------------|-------------|
| 1. Grundsteuer   |             |             |
| a) für land- und forstwirtschaftliche<br>Betriebe (Grundsteuer A)  | 345 v.H.    | 345 v.H.    |
| b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)   | 465 v.H.    | 465 v.H.    |
| 2. Gewerbesteuer nach Ertrag   | 390 v.H.    | 390 v.H.    |
| 3. Hundesteuer   |             |             |
| a) für den ersten Hund   | 40,00 Euro  | 40,00 Euro  |
| b) für den zweiten Hund  | 60,00 Euro  | 60,00 Euro  |
| c) für jeden weiteren Hund   | 80,00 Euro  | 80,00 Euro  |
| d) für den ersten Kampfhund  | 320,00 Euro | 320,00 Euro |
| e) für jeden weiteren Kampfhund  | 600,00 Euro | 600,00 Euro |
| II. Die Sätze der Beiträge für die Unterhaltungskosten und Investitionsaufwendungen der Feld-, Weinbergs- und Waldwege (§§ 7, 8 und 11 KAG) werden pro Hektar wie folgt festgesetzt: | 50,00 Euro  | 50,00 Euro  |

Beitragsmaßstab ist die Grundstücksfläche

III. Die Höhe des Tourismusbeitrages ist in der Satzung über die Festsetzung der Höhe des Tourismusbeitrages in Verbindung mit der Satzung über die Erhebung eines Tourismusbeitrages geregelt.

#### § 5 Eigenkapital

Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals der Ortsgemeinde Pleisweiler-Oberhofen zum 31.12.2020 beträgt voraussichtlich 3.387.503,78 Euro. Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2021 beträgt 3.727.113,78 Euro. Das Eigenkapital verringert sich zum Ende des Haushaltsjahres 2022 um voraussichtlich 85.425,00 Euro auf 3.641.688,78 Euro und verringert sich zum Ende des Haushaltsjahres 2023 um voraussichtlich 67.055,00 Euro auf 3.574.633,78 Euro.

#### § 6 Wertgrenze für Investitionen

Investitionen oberhalb der Wertgrenze von 2.500,00 Euro sind in der Investitionsübersicht einzeln darzustellen.

#### § 7 In-Kraft-Treten

Die Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2022 in Kraft.

Pleisweiler-Oberhofen, 06.10.2022 Ortsgemeinde Pleisweiler-Oberhofen Roland Gruschinski (Ortsbürgermeister)

#### Bekanntmachung der Haushaltssatzung und Auslegung des Haushaltsplans für die Haushaltsjahre 2022 / 2023

- 1. Gemäß § 97 Abs. 1 GemO wurde der Entwurf der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan nach Zuleitung an den Gemeinderat bis zur Beschlussfassung zur Einsichtnahme durch die Einwohner verfügbar gehalten. Die Bekanntmachung der Offenlage erfolgte im Südpfalz-Kurier 27/2022 vom 06.07.2022. Ab der Bekanntmachung konnten innerhalb einer Frist von 14 Tagen Vorschläge zum Entwurf der Haushaltssatzung inklusive Haushaltsplan durch die Einwohner eingereicht werden. Einsichtnahme war möglich mittels der auf der Internetseite der Verbandsgemeinde eingestellten Entwurfsunterlagen oder falls keine elektronische Einsichtnahme genommen werden konnte, nach vorheriger Terminabsprache, im Dienstgebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61. Die Haushaltssatzung wurde in der Sitzung des Gemeinderates vom 27.07.2022 beschlossen.
- Die Haushaltssatzung wurde am 01.08.2022 der Kreisverwaltung Südliche Weinstraße in Landau/Pfalz gemäß § 97 Abs. 2 Satz 1 GemO vorgelegt. Die Kreisverwaltung Südliche Weinstraße hat mit Schreiben vom 15.09.2022 unter Az. 12/901-11 die kommunalaufsichtliche Genehmigung erteilt bzw. keine Bedenken wegen Rechtsverletzung erhoben.

- 3. Der Haushaltsplan ist gemäß § 97 Abs. 3 GemO ab Donnerstag, 13.10.2022 bis Freitag, 21.10.2022 auf der Internetseite der Verbandsgemeinde www.vg-bad-bergzabern.de unter der Rubrik NEUIGKEITEN elektronisch abrufbar oder falls keine elektronische Einsichtnahme genommen werden kann, nach vorheriger Terminabsprache unter der Telefonnummer 06343-701-412 im Dienstgebäude der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61, einzusehen.
- 4. Es wird weiterhin darauf hingewiesen, dass nach § 24 Abs. 6 der GemO, Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen gelten. Dies gilt nicht, wenn
  - die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
  - vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Bad Bergzabern, 06.10.2022 Verbandsgemeindeverwaltung -Finanzabteilung-Im Auftrag Steffen Kuhn

#### Hinweis

Zu der Bekanntmachung der vorstehend abgedruckten Satzung wird nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung (GemO) für Rheinland-Pfalz auf Folgendes hingewiesen:

(1) Ist die Satzung unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der GemO oder aufgrund der GemO zustande gekommen, so gilt sie ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

- die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
- vor Ablauf eines Jahres nach der Bekanntmachung die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Verbandsgemeindeverwaltung, Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.
- (2) Hat jemand eine Verletzung nach Abs. 1 Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Abs. 1 Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Bad Bergzabern, den 10.10.2022 Verbandsgemeindeverwaltung



#### Bekanntmachungen und Mitteilungen anderer Behörden



#### Öffentliche Bekanntmachungen der Kreisverwaltung Südliche Weinstraße aus dem Amtsblatt Nr. 48

Öffentliche Bekanntmachung über die Sitzung des Kreisrechtsausschusses am 15.11.2022

- Bekanntmachung vom 06.10.2022 -

Am Dienstag, dem 15.11.2022 ab 08:30 Uhr findet im Sitzungssaal 201 (1. OG) bei der Kreisverwaltung Südliche Weinstraße, An der Kreuzmühle 2 in Landau unter Vorsitz von Frau Dr. Carolin Duda eine Sitzung des Kreisrechtsausschusses statt.

Der Kreisrechtsausschuss tagt in teilweise öffentlicher bzw. nichtöffentlicher Sitzung. Die Tagesordnung umfasst 16 Punkte.

Wegen der derzeit bestehenden Corona-Situation sind die Zuschauerkapazitäten eingeschränkt. Da der Sitzungssaal 201 unter diesen Bedingungen derzeit lediglich 7 Zuschauer aufnehmen kann, werden interessierte Besucher gebeten, sich vorher telefonisch anzumelden. (Tel. 06341 / 940-144)

#### Bekanntmachung:

Traubenernte- und Weinerzeugungsmeldung und Meldung der Abgabe, Verwendung und Verwertung 2022

#### Letzter Abgabetermin: 15. Januar 2023

#### - aus eigenen Erzeugnissen -

Meldepflichtig sind alle Winzer und Traubenerzeuger, sofern sie nicht die gesamte Ernte an eine Winzergenossenschaft oder anerkannte Erzeugergemeinschaft abliefern.

Winzergenossenschaften oder anerkannte Erzeugergemeinschaften müssen eine Traubenerntemeldung für die Erzeugnisse abgeben, die sie als Trauben oder Maische von **vollabliefernden** Mitgliedern übernehmen.

#### Ausnahme:

Falls alle Teilablieferer einer Erzeugergemeinschaft diese zur Abgabe einer Traubenerntemeldung für den abgelieferten Teil ermächtigt haben, wird der einzelne Teilablieferer von der Meldung der an die Genossenschaft oder Erzeugergemeinschaft abgelieferten Erzeugnisse befreit.

#### - aus fremden Erzeugnissen -

Meldepflichtig sind natürliche oder juristische Personen oder deren Vereinigungen, einschließlich Genossenschaftskellereien, die aus der Ernte des laufenden Wirtschaftsjahres von einem Weinbaubetrieb oder einem anderen Betrieb Weintrauben, Traubenmost, teilweise gegorenen Traubenmost oder Jungwein übernehmen. Diese melden der zuständigen Stelle die Menge des hieraus erzeugten Traubenmostes, teilweise gegorenen Traubenmostes, Jungweines oder Weines, sowie die Mengen der unverändert abgegebenen Erzeugnisse.

In diesen Fällen ist auch das Lieferantenverzeichnis auszufüllen und abzugeben.

Die Meldevordrucke sind bei der zuständigen Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstr. 61, 76887 Bad Bergzabern sowie bei den weinbaulichen Dienststellen der Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz und als Download (www.lwk-rlp.de unter Weinbau/ Traubenernte- und Weinerzeugungsmeldung) erhältlich. Wir empfehlen eine Online-Abgabe im Weininformationsportal (wip.lwk-rlp.de). Die Meldungen müssen bis zum 15. Januar 2023 eingegangen sein.

Reichen Sie bitte das Exemplar für den Meldepflichtigen zusammen mit den Durchschriften ein. Es verbleibt nach Bestätigung des Eingangs bei Ihnen und dient als Nachweis für die rechtzeitige Abgabe.

Sollten Sie eine Abgabe bei der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern beabsichtigen, bitten wir zu beachten, dass eine Abgabe nur während der Öffnungszeiten des Bürgerbüros – Montag, Dienstag und Freitag von 8.00 bis 12.30 Uhr und Donnerstag von 14 bis 17 Uhr möglich ist. Falls die Meldungen nicht, nicht richtig, nicht vollständig oder nicht rechtzeitig erstattet werden, stellt dies eine Ordnungswidrigkeit im Sinne des Weingesetzes dar. Betriebe, die ihre Meldung nicht termingerecht abgeliefert haben, sind von Teilen der Stützungsmaßnahmen (Investitionsförderung) entsprechend der Verordnung (EU) Nr. 1308/2013 und deren Durchführungsbestimmungen ausgeschlossen bzw. müssen mit Kürzungen bei den Zuschüssen rechnen

Wir bitten Sie deshalb, die Meldeformulare sehr sorgfältig auszufüllen und den Meldetermin zu beachten. Für Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiter der Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz in den zuständigen Dienststellen gerne zur Verfügung.

Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz

# Erste Bescheide im Rahmen der Grundsteuerreform

### Post vom Finanzamt voraussichtlich frühestens ab Mitte Oktober im Briefkasten

Die ersten auf der Grundlage des neuen Bewertungsrechts erstellten Bescheide über den sogenannten Grundsteuerwert und Grundsteuermessbetrag werden voraussichtlich frühestens ab Mitte Oktober 2022 an Eigentümerinnen und Eigentümer von unbebauten und bebauten Grundstücken (Wohnhäuser, Eigentumswohnungen und Geschäftsgrundstücke) verschickt.

Voraussetzung ist, dass bereits eine Erklärung zur Feststellung des Grundsteuerwerts (Feststellungserklärung) mit den erforderlichen Angaben an das Finanzamt übermittelt wurde. Bescheide im Bereich der Land- und Forstwirtschaft erfolgen zu einem späteren Zeitpunkt. Aufgrund der sehr hohen Auslastung der Finanzämter bitten diese um etwas Geduld und von Nachfragen zum Versand der Bescheide abzusehen.

#### Rechtsbehelfsmöglichkeiten

Bei den von den Finanzämtern versendeten Grundsteuerwert- und Grundsteuermessbescheiden handelt es sich um eigenständige Verwaltungsakte, die jeweils mit dem Rechtsbehelf des Einspruchs angefochten werden können. Sollten Zweifel an der Richtigkeit der festgestellten Grundsteuerwerte bzw. festgesetzten Grundsteuermessbeträge bestehen, kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe dieser Bescheide Einspruch eingelegt werden. Diese Bescheide der Finanzverwaltung enthalten keine Zahlungsaufforderung.

#### Zahlungspflicht erst ab dem Jahr 2025

Der gemäß Grundsteuermessbescheid berechnete Grundsteuermessbetrag wird von der Stadt oder Gemeinde mit dem jeweiligen Hebesatz multipliziert, um die zu zahlende Grundsteuer festzusetzen. Die Städte und Gemeinden, denen das Aufkommen an Grundsteuer zusteht, versenden in der Folgezeit die Grundsteuerbescheide samt Zahlungsaufforderung. Die Grundsteuer nach neuem Recht ist ab dem Jahr 2025 zu zahlen.

#### Hilfestellungen zur Erklärungsabgabe

Insgesamt müssen in Rheinland-Pfalz rund 2,5 Millionen Grundstücke neu bewertet werden. Die Frist zur Abgabe der hierfür erforderlichen Feststellungserklärung endet am 31. Oktober 2022. Es ist vorgesehen, dass zunächst Erinnerungsschreiben versandt werden in den Fällen, in denen kein Erklärungseingang zu verzeichnen ist. Diese Erinnerungsschreiben werden voraussichtlich nicht vor Ende Februar 2023 ergehen.

#### Folgende Angebote der Verwaltung unterstützen Bürgerinnen und Bürger bei der Erklärungsabgabe:

- Fragen und Antworten zur Grundsteuerreform;
- Klickanleitungen zum Ausfüllen der Erklärungen, beides zu finden unter www.fin-rlp.de/grundsteuer;
- Informationsschreiben samt Ausfüllhilfe (Datenstammblatt), das von Mai bis August 2022 im Regelfall allen Grundstückseigentümerinnen und -eigentümern zugesandt wurde.

Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, in sogenannten Härtefällen Papiervordrucke und entsprechende Checklisten, Mustererklärungen und Broschüren in den Finanzämtern zu erhalten (montags von 8 bis 16 Uhr und donnerstags von 8 bis 18 Uhr ohne telefonische Voranmeldung).

Landesamt für Steuern

#### **Ende des amtlichen Teils**



#### Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern

#### Präsentation des Ergebnisses

Anlässlich der Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern wird die Verbandsgemeindeverwaltung am

#### Sonntag, 16. Oktober 2022, 18:00 Uhr

für Medienvertreter und interessierte Bürgerinnen und Bürger, sobald die ersten Ergebnisse vorliegen, diese auf einer Leinwand präsentieren

Die Präsentation findet im Bürgerbüro in der Verbandsgemeindeverwaltung (Schloss), Königstraße 61 statt. Bitte benutzen Sie den Seiteneingang am Schlossparkplatz.

Erste Ergebnisse zur Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern sind ab 18:00 Uhr auch im Internet unter www.vg-bad-bergzabern.de/rat-verwaltung/wahlen/ abrufbar.

Verbandsgemeindeverwaltung

#### Impfbus kommt nach Bad Bergzabern



Am Freitag, 14. Oktober 2022, macht der Impfbus des Landesimpfzentrums Halt an der Schlosshalle (Herzog-Wolfgang-Straße 3C) in Bad Bergzabern. Geimpft wird ohne Termin - einfach und unkompliziert.

Wichtig: Ausweis nicht vergessen!

VG-Verwaltung

#### Vollzug der Straßenverkehrsordnung StVO

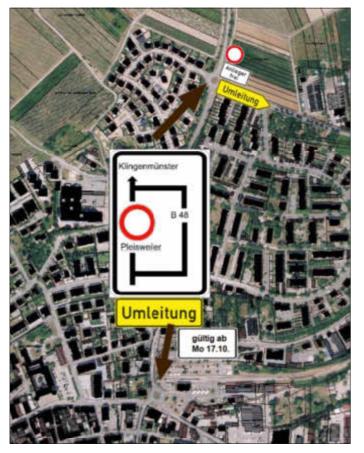
# Vollsperrung der Weinstraße in Pleisweiler-Oberhofen, Ortsteil Pleisweiler: Verlegung von Glasfaserverkabelung

Die Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, als zuständige Straßenverkehrsbehörde, erlässt gemäß §§ 44 und 45 Abs. 1 und 3 StVO, sowie der Landesverordnung über die Zuständigkeiten nach dem Straßenverkehrsgesetz, folgende verkehrspolizeiliche Anordnung:

- In der Zeit 17.bis 19. Oktober 2022 wird die Weinstraße in Pleisweiler-Oberhofen im Ortsteil Pleisweiler, für den gesamten Verkehr gesperrt.
  - Die Sperrung geht von der Einmündung Schäfergasse/Schloßstraße bis zur Einfahrt zum Sportplatz.
- Die Umleitung erfolgt über die Umgehung der Bundesstraße 48 und ist mit Vorwegweisern ausgeschildert.
- Die Haltestellen des ÖPNV werden regulär angefahren. Hierzu wird die Einbahnstraßenregelung in der Schäfergasse für den Linienverkehr aufgehoben.
- Die Anwohner in diesem Bereich der Weinstraße können über die Bauphase ihre Anwesen nicht mehr jederzeit, uneingeschränkt, mit dem Fahrzeug erreichen. Einzelheiten sind mit der Baufirma vor Ort zu besprechen.

Verbandsgemeinde Bad Bergzabern als Straßenverkehrsbehörde







# Brennholzabgabe für Herbst/Winter 2022/2023

Die Anfrage für Brennholz ans Forstamt Bienwald lief bis zum 15.9.2022 per Anfrageformular. Die gute Nachricht ist: Alle, die eine Anfrage gestellt haben, werden Holz in diesem Herbst/Winter erhalten.

Allerdings wird es auch Abweichungen von Bestellwünschen geben müssen, wofür es verschiedene Gründe gibt.

Wir haben ca. 11.000 fm Brennholzanfragen erhalten, vorrangig aus privaten Haushalten. Davon wünschen sich wiederum die Kunden etwa 9.000 fm Laubholz, möglichst Buche oder Eiche. Das ist eine hohe Anfrage und gerade das Laubholz ist der limitierende Faktor. Denn der Klimawandel macht sich auch bei uns stark bemerkbar. Die Trockenheit der vergangenen Jahre und die damit einhergehenden Folgeschäden lassen Bäume absterben, derzeit vor allem Kiefer und nur diese Bäume werden wir verstärkt für die Vermarktung vorsehen. Gesunde Bäume wollen wir i.d.R. derzeit nicht einschlagen und auch den Hiebssatz nicht erhöhen. Wir erfüllen damit weiterhin den Grundsatz der Nachhaltigkeit und versuchen so unsererseits den Wald in dieser schwierigen Zeit zu unterstützen, indem wir gesunde Bestandesteile schonen und Ihnen gleichzeitig Holz bereitzustellen. Vor diesem Hintergrund und der insgesamt sehr hohen Nachfrage nach Brennholz aufgrund der Energiekrisendiskussion werden die Bestellwünsche aus dem Staatwald nach folgenden Grundsätzen erfüllt:

- Die Liefermenge wird zunächst auf bis zu 10 fm/Haushalt begrenzt.
- Jeder Haushalt, der Laubholz nachgefragt hat, erhält zunächst um 5 fm. Die Differenz zur max. Liefermenge von 10 fm kann mit Nadelholz aufgefüllt werden.
- Bestellmengen über 10 fm können, je nach Verfügbarkeit, im Frühjahr 2023 als Mischsortiment Laubholz/Nadelholz zugewiesen werden.
- Die Bereitstellung des Brennholzes kann bis April 2023 andauern.
- Wir versuchen wohnortsnah bereitzustellen. Es muss eventuell auch eine längere Anfahrt innerhalb des Bienwaldes in Kauf genommen werden.
- Haben Sie bitte Verständnis, dass wir auch an stark frequentierten Wegen absterbende Bäume entnehmen. Wir bieten darüber Brennholz und gleichzeitig erhöhen wir die Sicherheit bzw. den Erhalt der Zufahrt für den Brand- und Katastrophenschutz im Wald. Somit kann es für eine gewiße Zeitspanne auch Wegeschäden an Ihren gern genutzten Waldwegen geben, die wir aber baldmöglichst wieder beseitigen.
- Wir werden teilweise auch Totholz stehen bzw. liegen lassen. Manche Bäume sind aufgrund Arbeitssicherheit nicht mehr entnehmbar, sind besiedelt durch Insekten, Vögel, Fledermäuse und somit auch für die Tier- und Pflanzenwelt und den Nährstoffhaushalt von großer Bedeutung.

Wir kommen nach und nach auf Sie zu und arbeiten Ihre Brennholzanfrage ab. Bitte haben Sie etwas Geduld!

Kontakt: Astrid Berens, Forstamt Bienwald, Bahnhofstr. 28, 76870 Kandel

#### Initiative Südpfalz-Energie e.V.



ISE e.V.: Dr. Volker Wissing, BM für Digitales und Verkehr, spricht mit regionalen Energieverbänden

Auf Anregung der Initiative Südpfalz-Energie e.V. (ISE e.V.) fand am 12.09.2022 ein Austausch mit Bundesminister Volker Wissing zu zwei Themen aus der Meta-Studie "Klimaschutz – Energiewende 2.0" des ISE e.V. statt. Darunter sind sehr interessante Vorschläge, die bereits in Planung oder in der Erprobung sind.

Digitale Infrastruktur für ein dringend notwendiges "Energiemanagement-System"

Die Energieexperten fordern, dass eine europaweite Abstimmung für Funktionen und Nahtstellen des Systems dringend angegangen, genormt und entwickelt werden müssen. Der Minister berichtete von den Arbeiten des BMDV, eine flächendeckende Konnektivität in Deutschland auch für Smart Meter herzustellen. Dies sei die Grundvoraussetzung für ihren flächendeckenden Einsatz. Die Verfügbarkeit von 50 Mbit/s liegt bereits bei über 95 Prozent.

Der Minister berichtete von einer engen Abstimmung mit dem bei Smart Meter federführenden Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK), um insbesondere Verkehrsenergieanwendungen benutzerfreundlich und systemdienlich in das Stromsystem integrieren zu können. Dabei liege ihm besonders die Eigennutzung von selbsterzeugtem Strom für Mobilitätszwecke in Verbindung mit weiteren Anwendungen wie Vehicle-to-home am Herzen, betonte der Minister, der hierzu in engem Austausch mit dem BMWK steht.

#### Verkehrstrassen als Energietrassen nutzen

Die Initiative rechnete vor, dass alleine die Autobahnen in Deutschland mit einer Länge von mehr als 13.000 km und einer Breite von ca. 30 m (vierstreifiger Ausbau) in Deutschland für PV-Anlagen eine Fläche von theoretisch maximal 40.000 ha bereitstellen könnten. Das hätte nach Ansicht der Initiative nicht nur energetische Vorteile, sondern damit würde auch die Asphaltdecke von Sonnenstrahlen geschützt und die Schallemissionen reduziert. Die technischen und rechtlichen Rahmenbedingungen müssten allerdings erst konkretisiert werden. Daher soll eine Pilotanlage errichtet werden, um die prognostizierten Zahlen zu verifizieren und die Machbarkeit zu eruieren. Die Initiative hat hierfür einen Standort in der Südpfalz ins Gespräch gebracht, der vom BMDV geprüft werden soll.

Darüber hinaus könnten links und rechts der Autobahnen in entsprechenden Sicherheitsabständen Anlagen zur Stromerzeugung installiert werden. Hierzu schlug die Initiative vor, ein Kataster mit geeigneten Standorten zu erstellen. Von einer (Mehrfach-)Nutzung von Verkehrsflächen auch zur Energieerzeugung könnten positive Effekte ausgehen, die Entlastung für Nutzungskonkurrenzen, etwa zur Nahrungsmittelproduktion schaffen könnte.

Die Erläuterungen der Energieexperten wurden von Dr. Wissing mit großem Interesse aufgenommen. Mit dabei sind interessante Vorschläge, deren Erprobung zum Teil seitens des BMDV bereits gefördert werden, etwa im Rahmen von Pilotanlagen.

Der Minister zeigte sich beeindruckt von dem Engagement der Experten, die sich mit Klimaschutz und der Energiewende so intensiv und ehrenamtlich beschäftigen. Er sicherte den "Energiewendlern" zu, weiter im Gespräch zu bleiben.

Wolfgang Thiel, Vorsitzender von ISE e.V., dankte dem Minister für das Gespräch und die weitere Gesprächsbereitschaft.

An der Videokonferenz nahmen auch die Kooperationspartner Guido Dahm, Verband für Wirtschaft und Umwelt e.V. und Wolfgang Müller, Landesverband Solarenergie RLP e.V., teil.

Wolfgang Thiel, Vorsitzender, ISE e.V.

#### Prostatakrebs Selbsthilfegruppe Südpfalz

Unser nächstes Treffen findet am Donnerstag, 13.10.2022, um 19.00 Uhr im Haus der Begegnung, in Herxheim, Leonard-Peters-Straße statt.

Das Thema des Abends ist:

#### Aktuelle Info, Beantwortung von Fragen rund um das Thema Prostatakarzinom

Wir laden alle Interessierten und Ihre Partner ganz herzlich zu diesem Treffen ein. Für Fragen und Auskünfte stehen Ihnen Herr Olbrich Tel. 07276 969898 oder Herr Schmitt Tel. 06341 960409 gerne zur Verfügung.

M. Olbrich

# Südpfälzische Kunstgilde - Ausstellung Abstrakte Malerei ab 30. Okt. 2022

Vernissage der Ausstellung "Losgelöst - Abstrakte Malerei" am Sonntag, 30. Oktober um 11 Uhr in der Art-Galerie am Schloss mit drei Künstlerinnen

Eine Gemeinschafts-Ausstellung in der artgalerie am Schloss mit den Künstlerinnen Margot Lied aus Landau, Marion Knoblauch, Wörth, und

Erika Trauth aus Westheim haben trotz aller Verschiedenheit in Technik und Motivwahl eines gemeinsam: Sie sind weniger dem Gegenständlichen verhaftet, sondern abstrakt. Insofern trifft der Titel das Grundsätzliche dieser vierten Kunstgildeausstellung in diesem Jahr. Die Kunsthistorikerin Sabine Adler aus Rülzheim führt die Besucher bei der Vernissage am 30. Oktober in die Ausstellung ein. Seit Bestehen der Kunstgilde ist es ein Bestreben, besonders jungen Künstlern in allen Kunstrichtungen ein Forum für die Darstellung ihres Könnens zu bieten. Bei dieser Ausstellung werden die jungen Saxophonisten Leon König und Freddy Klein den musikalischen Part übernehmen. Die Künstlerinnen sind anwesend und stehen für interessante Gespräche zur Verfügung. Die Ausstellung in der art-galerie am Schloss, Schlossgasse 3 in Bad Bergzabern ist bis zum 20. November zu besichtigen, und zwar freitags von 16 bis 18 Uhr, sonntags von 15 Uhr bis 18 Uhr.



Unser Foto zeigt ein Exponat der Malerin Marion Knoblauch aus Wörth, das ab 30. Oktober in der Artgalerie am Schloss zu sehen ist.



Collage (Exponate Knoblauch,Lied Trauth)



Junge Leute werden den musikalischen Part übernehmen. Hier Leon König (links) und Freddy Klein.

lpa

#### Friedensrosenkranz in Niederotterbach

Frieden - Pace - Shalom - Peace - Paix:

In vielen Sprachen beten die Menschen um Frieden: "Aus der Tiefe unserer Herzen rufen wir zu Dir, Du Gott des Friedens".

Herzlich laden wir ein zum Friedensrosenkranz am **Mittwoch, 19. Oktober 2022, um 18 Uhr**, in der katholischen Kirche St. Nikolaus in Niederotterbach. Beten Sie mit uns um den Frieden in der Ukraine und in der Welt! Wir freuen uns auf ihr Kommen.

Ihr Gemeindeausschuss St. Leodegar, Steinfeld/Niederotterbach



#### Allgemeine Informationen

Diese Rubrik wird ständig ergänzt und aktualisiert.

Hilfe für die Flüchtlinge aus der Ukraine wird in vielen Bereichen organisiert. Dazu gibt es unterschiedliche Ansprechpartner innerhalb sowie außerhalb der Verbandsgemeindeverwaltung.

#### Zentrale E-Mail-Adresse für Informationen und Anfragen

Bitte senden Sie Ihre Anfragen und Informationen für den Bereich der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern an die zentrale Funktionsmailadresse

#### ukrainehilfe@vgbza.de

Von hier werden Einsendungen an die jeweils zuständigen Stellen weitergeleitet und bearbeitet.

#### Sozialleistungen

Bitte wenden Sie sich an das Jobcenter Bad Bergzabern, Weinstraße 43.

#### Anmeldung von Flüchtlingen, die privat aufgenommen werden

Die Person/en muss/müssen sich im Bürgerbüro der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern, Königstraße 61(Schloss) in Bad Bergzabern melden.

Ausweis/Pass oder Geburtsurkunde ist mitzubringen.

# Haus der Familie: Offene Sprechstunde "Ukraine"

Bei Fragen zur Bürokratie können sich Menschen aus der Ukraine an das Team vom Haus der Familie wenden. Immer dienstags und auch mittwochs. Weitere Infos finden Sie in der Rubrik "Haus der Familie".

H.Schreieck u. Team red.



#### **Polizeinachrichten**



#### Polizeiinspektion Bad Bergzabern

Hinweise in allen Fällen an die Polizeiinspektion Bad Bergzabern, Tel. 06343 9334-0 oder per E-Mail an pibadbergzabern@polizei.rlp.de

Die Polizeidirektion Landau möchte Sie darauf hinweisen, dass es aktuell im Bereich der VG Bad Bergzabern und VG Bellheim vermehrt zu Anrufen bei älteren Menschen kommt, bei denen es sich um Betrugsversuche im Bereich Schockanruf handeln könnte. - Geben Sie am Telefon keine Auskunft über Ihre persönlichen und finanziellen Verhältnisse oder andere sensible Daten. - Öffnen Sie unbekannten Personen nicht die Tür. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Vertrauensperson hinzu, z. B. Nachbarn oder nahe Verwandte. - Übergeben Sie unbekannten Personen kein Geld oder Wertsachen.

Wenden Sie sich an das örtliche Polizeirevier. Erzählen Sie der Polizei von den Anrufen. Die Polizeidirektion Landau ist für Sie da! Telefonnummer: 06341 287 0.

Sachdienliche Hinweise in allen Fällen bitte an die PI Bad Bergzabern!
Polizeidirektion Landau



#### Stellenausschreibungen





#### Betreuungskraft für die Grundschule Bad Bergzabern gesucht

Die Verbandsgemeinde Bad Bergzabern sucht für die Grundschule Bad Bergzabern für das Schuljahr 2022/2023 eine Betreuungskraft, die Freude und Erfahrung im Umgang mit Kindern hat. Nach dem Unterricht bietet die Schule montags bis freitags von 12 Uhr bis 14 Uhr eine Betreuung an. Für die Zeit von 12 Uhr bis 13 Uhr wird zur Verstärkung des Teams eine Betreuungskraft gesucht.

Diese ehrenamtliche Tätigkeit wird über eine Aufwandsentschädigung vergütet.

Wenn Sie sich gern mit Kindern beschäftigen und gut im Team arbeiten, freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen per E-Mail an schulen@vgbza.de oder per Post an die Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern. Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Platz, Tel. 06343 701-120.



#### Betreuungskraft für die Grundschule Steinfeld gesucht

Die Verbandsgemeinde Bad Bergzabern sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Betreuungskraft für die Grundschule Steinfeld, die Freude und Erfahrung im Umgang mit Kindern hat.

Nach dem Unterricht bietet die Schule montags bis donnerstags von 12 Uhr bis 13.30 Uhr und freitags von 12 bis 16 Uhr eine Betreuung an.

Zur Verstärkung des Teams wird eine Betreuungskraft gesucht, die für diese ehrenamtliche Tätigkeit eine Aufwandsentschädigung erhält.

Wenn Sie sich gern mit Kindern beschäftigen und gut im Team arbeiten können, setzen Sie sich bitte mit der Verbandsgemeindeverwaltung Bad Bergzabern, Königstraße 61, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343

701-120 in Verbindung oder schicken Sie eine E-Mail an schulen@vgbza.de.

#### Kindergartenzweckverband Barbelroth, Hergersweiler und Oberhausen

Der Kindergartenzweckverband Barbelroth, Hergersweiler und Oberhausen sucht für seine dreigruppige Kindertagesstätte "Zauberwald" zum nächstmöglichen Zeitpunkt zur Verstärkung ihres Teams **zwei** 

#### Pädagogische Fachkräfte (m/w/d).

Es handelt sich um Vollzeit- und/oder Teilzeitstelle(n). Die Stellen sind zunächst befristet bis zum 31. Juli 2023. Eine Verlängerung der Beschäftigung wird angestrebt.

#### Wir erwarten:

- verantwortungsbewusster Umgang mit Kindern
- Interesse an der F\u00f6rderung der individuellen Entwicklung des Kindes
- Bereitschaft sich in das Team einzubringen
- aktive Mitwirkung an den Angeboten der Kindertagesstätte Wir bieten:
- Vergütung nach dem TVöD, sowie sonstige Leistungen des öffentlichen Dienstes auf der Grundlage des TVöD (Altersvorsorge, Jahressonderzahlung etc.)

Für Auskunfte steht Ihnen die Leiterin der Kindertagesstätte Frau Roth oder Jahraus (Tel. 06343-92352) gerne zur Verfügung.



#### Interessiert?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen - mit Mitteilung über Ihren möglichen Beschäftigungsumfang bis zum **24. Oktober 2022** über unser Online-Bewerbungsportal.

https://www.vg-bad-bergzabern.de/aktuelles/

stellenausschreibungen



#### **Ortsgemeinde Schweighofen**

Die kommunale Kindergartenstätte "Sonnenschein" in der Ortsgemeinde Schweighofen sucht eine

#### Pädagogische Fachkraft (m/w/d), in Vollzeit (39 Stunden)

zur Krankheitsvertretung ab 27.10.2022 für mindestens einen Monat.

Die Vergütung erfolgt entsprechend der Qualifikation nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bei Interesse melden Sie sich bitte direkt in der Kindertagesstätte unter der Tel. 06342/510. Hier erhalten Sie nähere Informationen.



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen bis spätestens 17.10.2022 über unser Online-Bewerbungsportal.

https://www.vg-bad-bergzabern.de/aktuelles/stellenausschreibungen

Ortsgemeinde



#### Sprechzeiten der Jugendpflege

**Jugendpfleger Michael Gerbes,** Marktstraße 17, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 701-217, E-Mail: m.gerbes@vgbza.de

**Streetworkerin und Jugendpflegerin Anna Drieß,** Marktstraße 17, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 0157 88082509, E-Mail: a.driess@badbergzabern.de

Schulsozialarbeiter Martin Krisch, Alfred-Grosser-Schulzentrum Bad Bergzabern, Zimmer 017, Pestalozzistraße 18, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 989017, E-Mail: m.krisch@schulsozialarbeit-suew.de

Schulsozialarbeiterin Sibylle Wirth, Böhämmer-Grundschule Bad Bergzabern, Büro Bau D (Erdgeschoss), Lessingstraße 38, Tel. 06343 989-6216, Handy 0172 5732821, E-Mail: s.wirth@schulsozialarbeitsuew.de

Schulsozialarbeiterin Katharina Körner-Boos, Berufsbildende Schule Südliche Weinstraße in Bad Bergzabern, Zimmer 105 (Bau A), Steinfelder Straße 53, 76887 Bad Bergzabern, Tel. 06343 935028, E-Mail: k.koerner-boos@schulsozialarbeit-suew.de

#### Jugendmigrationsdienst Südliche Weinstraße

Ostring 17-19 (Ostringcenter), 76829 Landau, Tel. 06341 9876633, Mobil: 0179 6921767, E-Mail: siegfried.schmidt@cjd.de, www.cjdinternetstudio.de

Familienreferentin Ute Braune, 76887 Bad Bergzabern, Luitpoldstraße 22, Tel. 06343 9398221

Jugendreferentin Anne Seehaus, Weinstraße 48, 76887 Bad Bergzabern, Mobil: 0170 4907798,

E-Mail: juz.bergzabern@evkirchepfalz.de, Web: www.juz-bergzabern.de

Jugend- und Familienberatung Bad Bergzabern

Weinstraße 48, 76887 Bad Bergzabern Ulrike Brunck: Tel. 0172 5947596 Tina Krieger: Tel. 0176 42048381

A. Drieß

#### Verleihung der Waldkönner-Auszeichnung



an Sielmanns Natur-Ranger Deutschland e.V. Team Südpfalz Die Schutzgemeinschaft Deutscher Wald (SDW) e.V. hat Anfang des Jahres ein Auszeichnungsverfahren ins Leben gerufen, welches sich

an Bildungseinrichtungen jeglicher Art richtet. Auszeichnungswürdig sind Einrichtungen, die eine langfristige und regelmäßige Einbindung von wald- und naturpädagogischen Inhalten in ihrem Bildungsalltag vorweisen. Die SDW möchte damit die waldbezogene Bildungsarbeit unterstützen und auf besonderes Engagement aufmerksam machen, um möglichst viele zur Nachahmung zu motivieren.

Am 01.10.2022 überreichte Nikolai Kalinke die Waldkönner-Auszeichnung an die Sielmanns Natur-Ranger Deutschland e.V. Team Südpfalz. Die Natur Ranger hatten in den vergangenen Monaten kreative Ideen und Projekte umgesetzt, die den beteiligten Kindern den Wald als besonderen Lebensraum nähergebracht haben. Der Bau von Nistkästen, Aufforstungsaktionen im Bienwald und der Bau eines Lebensturmes sind nur einige Beispiele für das vielfältige Engagement.

Das Team Südpfalz bedankt sich bei den vielen regionalen Unterstützern, welche durch Sachspenden die Projekte unterstützt haben. Hier sei beispielhaft die Kooperation mit der Umweltbildung /Landesforsten RLP, Forstamt Bienwald sowie der Ortsgemeinde Kapsweyer

Die Waldkönner-Auszeichnung findet im Rahmen des größten Bildungsprojektes der SDW "Bildungsnetzwerk Wald und Klima - Die Klimakönner" statt, welches über den Waldklimafonds des Bundesministeriums für Landwirtschaft und Ernährung und des Bundesumweltministeriums gefördert wird.

> Felix Schoenuna Ortsbürgermeister Kapsweyer

#### Herbstferienprogramm von Lobby für Kinder e.V. in Klingenmünster

Montag-Freitag, 17.-21.10.2022

09.00 - 15.00 Uhr Herbstferienwoche NATURerleben - mit allen Sinnen! - ausgebucht

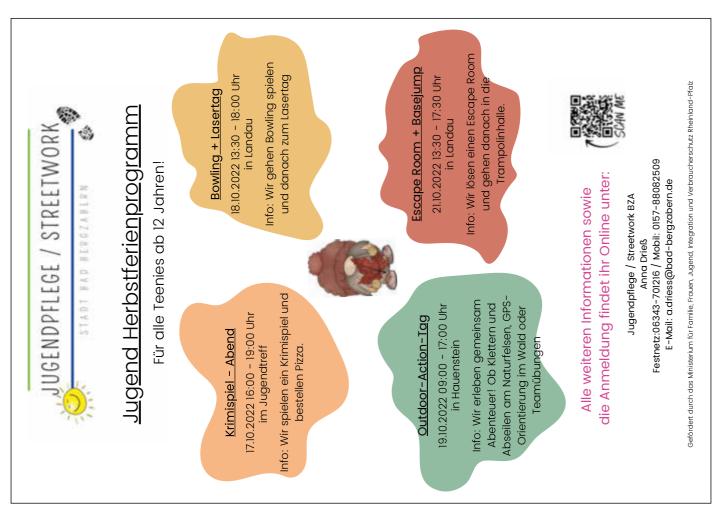
Montag-Mittwoch, 17.-19.10.2022

10.00 – 14.00 Uhr Drei- Tages-Kurs in Steinbildhauerei

Mit Meißel, "Klüpfel" und "Eisen" können Einsteiger und Geübte über 3 Tage künstlerische Kleinskulpturen aus Buntsandstein entstehen lassen. Bitte festes Schuhwerk, lange Hosen, Handschuhe, ggf. eine Arbeitsbrille, eine Schürze sowie Vesper für eine gemeinsame Mittagspause mitbringen.

Für Kinder ab 8 Jahre, Jugendliche, Erwachsene, Gebühr: Kinder 60 €, Erwachsene 70 €, Leitung: Armin Bibus Montag, 17.10. / Donnerstag, 20.10.2022

14.00 - 16.00 Uhr Zauberkräuter-Werkstatt - Herstellung von Seife zusätzliches Angebot!!





Kräuter-Detektive, aufmerksame Spürnasen, kleine Kräuterhexen und Zauberer sind herzlich eingeladen. Mit spannenden Geschichten und Rezepten sind wir den Zauberkräutern auf der Spur. Wir riechen, fühlen und schmecken sie und nützlich sind sie allemal. Mit getrockneten Ringelblumen-, Lavendel- oder Kamillenblüten kneten wir hübsche Seife und gestalten eine schöne Verpackung dafür.

Bitte Verpflegung und dem Wetter angepasste Kleidung mitbringen. Bei unwirtlichem Wetter findet die Werkstatt im Strohballenhaus statt.

Für Kinder von 5-12 Jahren, Gebühr 12 € (inkl. Material), Leitung Sonja Zeiss

#### Samstag, 22.10.2022

14.00 - 18.00 Uhr Natur mit allen Sinnen für Papa und Kind

Für die körperliche, seelische und geistige Entwicklung von Kindern ist die Begegnung mit der Natur von großer Bedeutung. Ganz besonders wird ein Natur-Tag, wenn Kinder ihn gemeinsam mit ihrem Papa erleben. Wir werden am Feuer kochen, Naturspiele erleben, die Seele baumeln lassen und die Natur erkunden.

Kinder zwischen 6 und 9 Jahren sind mit ihrem Papa herzlich willkommen.

Bitte mitbringen: Besteck, Suppenteller, Tasse (Becher) pro Person. Denken Sie an wetterentsprechende Kleidung (lange Hosen und festes Schuhwerk).

Gebühr: 30 € pro Paar, Leitung: Anke Schmid (Naturpädagogin, Erzieherin)

#### Dienstag, 25.10.2022

09.00 – 14.00 Uhr Flinke Nadel - Das Nähprojekt

Wer hat Lust kunstvolle, schöne und einzigartige Ideen aus Stoff zu nähen? Ihr erlernt die Grundlagen für kleine Nähprojekte (inkl. Umgang mit einer elektrischen Nähmaschine) und könnt mit damit Eure Stoffträume verwirklichen. Alle Materialien und Werkzeuge stehen für Euch bereit. Wer will darf seinen Traumstoff gerne mitbringen.

Bitte mitbringen: Vesper, Getränk und Hausschuhe, für Kinder ab 8-12 Jahren, Ort: "Werkraum" im Strohballenhaus, Gebühr: 30 €, Leitung: Ruth Kiefer

#### Mittwoch, 26.10.2022

09.00-14.00 Uhr Erlebnistag Steinzeit

Wie hat Ötzi damals in der Steinzeit gelebt? Wenn du diese Frage spannend findest kannst du einiges über das Leben in der Natur erfahren und selbst erleben. Wie unsere Vorfahren streifen wir durch das Gelände, gehen auf Spurensuche und lernen eine einfache Art des Brennens von Ton kennen. Wir stärken uns am Feuer mit leckeren Lehmkartoffeln und lauschen einer Geschichte.

Für Kinder von 6 bis 11 Jahren, Gebühr: 30 € (inkl. Material), Leitung: Sonja Riether

#### Donnerstag, 27.10.2022

09.00 – 14.00 Uhr Lecker Schmecker - Das Kochprojekt

Für Kinder ab 8-12 Jahren, Ort: "Marmeladenküche" im Strohballenhaus, Gebühr: 30 € (inkl. Zutaten), Leitung: Ruth Kiefer

Anmeldung unter info@lobbyfuerkinder.de oder 06349-928415 bzw. den angegebenen Veranstaltungsleitungen bis spätestens 3 Tage vor der Veranstaltung. Weitere Details zu den Veranstaltungen unter www.lobbyfuerkinder.de.

Lobby für Kinder e.V.



#### **HAUS DER FAMILIE**

RHEINLAND-PFALZ BAD BERGZABERN

Träger: Prot. Kirchengemeinde Bad Bergzabern

Luitpoldstraße 22, 76887 Bad Bergzabern,

Tel. 06343/931774

E-Mail: hausderfamilie-bza@gmx.de • Internet: www.familie-bza.de

Prot. Dekanat

#### BüroLichtBlick (BLB) unterstützt vielfältig

Das **BüroLichtBlick (BLB)** im Haus der Familie ist ein Projekt der Prot. Kirchengemeinde Bad Bergzabern und richtet sich an alle, die im Kirchenbezirk oder der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern wohnen. Es bietet Unterstützung und vertrauliche Hilfestellung bei:

- unerledigter Post
- Anträgen, Formularen, Bescheinigungen
- Mietangelegenheiten
- Regelung besonderer Lebenssituationen
- Vorsorge für medizinischen Notfall und gesundheitliche Fragen
- Gang zu Behörden, Banken, Krankenkassen
- Hilfe zur Bewältigung von wirtschaftlichen Problemen uvm.

Für erste Informationen und Kontaktaufnahme sind wir zu den Bürozeiten im Haus der Familie jeweils Montag von 10 – 12 Uhr für Sie persönlich ansprechbar. Da die Unterstützung im BüroLichtBlick vorwiegend von Ehrenamtlichen geleistet wird, sind wir außerhalb der Sprechzeit telefonisch unter 0 63 43 93 17 75 erreichbar. Hinterlassen Sie bitte Ihre Kontaktdaten (Name und Tel.-Nr.) auf dem Anrufbeantworter; wir rufen Sie zeitnah gerne zurück. Sie können Ihr Anliegen auch gerne per E-Mail an buerolichtblick@gmx.de mitteilen – wir melden uns auch dann baldmöglich bei Ihnen.

Ihr Team BLB

#### Einkaufsfahrten und andere Dienste im ZAS-Büro

Das **ZAS-Büro Rat & Tat im Haus der Familie,** Luitpoldstr. 22. ist unter der **Kummer-Nummer 0 63 43 61 00 682** wie gewohnt zu erreichen: **Di & Do 10 - 12 Uhr**.

Einkaufsfahrten werden am Donnerstag, 13.10.2022 und Dienstag, 18.10.2022 angeboten.

Wir holen Sie zu Hause ab und bringen Sie zum gewünschten Markt. Dort holen wir Sie zur vereinbarten Zeit wieder ab und bringen Sie nach Hause zurück. Wir erbitten hierfür eine Spende zur Unterhaltung des ZAS-Mobils. Neben den Einkaufsfahrten können Sie sich aber auch andere Hilfen und Unterstützungsmöglichkeiten in Anspruch nehmen. Teilweise sind diese weiterhin kostenlos (z.B. Besuche, Formulare ausfüllen...).

Seniorenreferent Rainer Brunck ist in seinem Büro im Haus der Familie unter der Nummer 0 63 43 61 00 680 zu erreichen.

R. Brunck

#### Möbellager geöffnet

Unser Möbellager-Team ist wie gewohnt für Sie da - immer dienstags zwischen 10 und 13 Uhr und von 14 Uhr bis 16.30 Uhr und donnerstags von 10 Uhr bis 13 Uhr.

**Telefonisch** erreichen Sie uns jetzt auch wieder zu **folgenden Zeiten**: Dienstags zwischen 8.30 Uhr und 10 Uhr

Mittwochs zwischen 15 und 17 Uhr

Donnerstags zwischen 8.30 Uhr und 10 Uhr.

Sie erreichen uns unter: **0157 54536280** 

Natürlich können Sie uns auch gerne eine Mail schreiben: moebelbza@gmx.de

Neben Betten und Kleiderschränken werden momentan Töpfe, Schüsseln und Pfannen in allen Größen stark bei uns nachgefragt, ebenso Saft-bzw. Wassergläser (bitte mindestens 4er Sets) - Kleinelektrogeräte (z.B. Toaster, Bügeleisen etc.) auch. Gut erhaltenes Küchenzubehör und mehrteilige Service nehmen wir auch immer sehr gerne an.

Sie finden uns in Kapellen- Drusweiler, in der Raiffeisenstraße 4, zwischen Kirche und Sportplatz.

Wir freuen uns auf Sie! Schon mal ein kleiner Hinweis: vom 24.10. bis einschließlich 02.11.2022 ist unser Möbellager geschlossen.

H.Schreieck und Team Möbellager

#### Offene Sprechstunde "Ukraine"

Viele Menschen aus der Ukraine wohnen inzwischen in unserer Verbandsgemeinde. Und der Anfang in einem neuen Land ist meist mit vielen Fragen und noch mehr Bürokratie verbunden.

Deshalb möchten wir vom Haus der Familie dienstags und auch mittwochs Menschen aus der Ukraine mit Rat und Tat zu Seite stehen. Die Sprechstunde ist ebenfalls offen für Ehrenamtliche, die Ukrainer begleiten. Sie finden uns zwischen 9 und 11.30 Uhr im Foyer des Hauses der Familie.

Übersetzerinnen haben wir natürlich dabei.

H. Schreieck und Team

#### FahrerInnen gesucht

Sie werden gebraucht; im Seniorenbüro (z.B. für Arztfahrten oder ein Besuch auf dem Friedhof) oder für andere Fahrtätigkeiten (z.B. Tafel-Lieferungen...). Sich für andere zu engagieren ist ein schönes Gefühl. Wir können Ihnen im Seniorenbüro einen Platz anbieten, an dem Sie Ihr Tätigkeitsfeld selbst bestimmen: Egal ob Sie als FahrerIn für Senioren unterwegs sind (Einkäufe, ...) oder Sie Telefondienst übernehmen oder Sie Senioren besuchen... Oder vielleicht haben Sie eine eigene Idee, die Sie mit unserer Unterstützung für Senioren umsetzen möchten. Nur Mut. Wir finden einen Platz für Ihr Engagement. Für Rückfragen stehen das Seniorenbüro "Rat & Tat" und der Seniorenreferent gerne unter 06343 6100680 zur Verfügung.

R. Brunck



# Familienarbeit im Protestantischen Dekanat

# **Bad Bergzabern**

# Babysitter-Kurs

13.10.; 14.10.; 15.10.2022



wiederbeleben und Familien und Alleinerziehenden die Möglichkeit Wir wollen die Babysitter-Börse im Dekanat Bad Bergzabern geben, einen Babysitter anzufragen. Deshalb bieten wir wieder eine Grundausbildung für Neueinsteiger, aber auch für bereits bewährte Babysitter an. Mit diesem Kurs möchten wir für Qualität bei der Betreuung sorgen und viele hilfreiche Informationen mitgeben.

An zwei Nachmittagen (15.30 – 18.30 Uhr) und einem Vormittag (9.00 - 12.00 Uhr) werden folgende Themen behandelt:

- Spiele und Basteleien aus dem Ärmel geschüttelt
- Gefahrenquellen erkennen / Handeln bei Unfällen... (Dr. Simmet, Kinderarzt)
- Rechte und Pflichten eines Babysitters (N. N., Juristin)

**30,- €** pro Teilnehmerin/Teilnehmer Kosten:

**TeilnehmerInnen:** mind. 10 Personen; mindestens 14 Jahre alt (Alter nach oben offen)

Veranstaltungsort: Jugendräume im HdF/ Prot. Gemeindehaus BZA,

Luitpoldstr. 22, 76887 Bad Bergzabern

Luitpoldstr. 22; 76887 Bad Bergzabern Ute Braune, Familienreferentin

Infos

\*

# Anmeldung zum Babysitterkurs 2022:

/orname: PLZ, Ort: Straße: Name:

Telefon: Geburtsdatum: E-Mail: Handy: Unterschrift Teilnehmer/Teilnehmerin (b<u>ei Minderjährigen</u>: Unterschrift eines Erziehungsberechtigten) Ort, Datum



# **Bad Bergzabern** Familienarbeit im Protestantischen Dekanat

# Kinderbibelwoche-kreativ in den Herbstferien

Auch in diesen Herbstferien wollen wir wieder kreativ werden, nähen und sticken lernen und eine schöne

Holz,... Natürlich werden wir auch miteinander spielen und Dekoration für die Adventszeit herstellen, aus Stoff oder Geschichten hören, die gut tun...

In der ersten Herbstferienwoche, immer von 9.00 bis 12.30 Uhr für Kinder im Grundschulalter und älter

Betreuung ist eine halbe Stunde durch Frau Petra Pfeifer, eine Leistungen: div. Bastelmaterial, Anleitung vor Beginn und nach Ende möglich.

Mitzubringen: Kleidung, die schmutzig werden darf oder Malkittel, eigene Schere, Mäppchen,

Getränk u. Verpflegung für ein zweites Frühstück!

mind. 8 Kinder, max. 16 Kinder Ute Braune TN-Zahl: Leitung:

IN- Beitrag:30,- € (Geschwisterkinder je 25,- €)

kreativ abgesagt werden. Es kann auch kein Ersatzprogramm angeboten werden. Hinweis: Bei Erkrankung der Leitung bzw. der Durchführenden kann die KiBiWo-

Informationen bei Familienreferentin Ute Braune, 0151 65 74 79 15, Veranstalter: Prot. Dekanat Bad Bergzabern (Familienarbeit) ute-braune@gmx.de oder im Internet unter www.familie-bza.de



#### Spiele-Café am 18. Okt. 2022

Unser Spiele-Café hat wieder geöffnet!

Darf es Rommé oder Schach oder etwas anderes sein? Seien Sie herzlich am **18. Okt. 2022** willkommen!



# Spiele-Café 3. & 5. Dienstag (15. – 18.00 Uhr)



Gemeinsam etwas unternehmen und dabei Spaß haben

für alle, die nicht alleine rumsitzen wollen!

Dazu noch ein Tässchen Kaffee und ein Stück Kuchen... Was will man mehr???

#### Beim Spielen

- \* lernt man neue Leute kennen...
- \* trainiert seine Gehirnzellen...
- \* tut etwas gegen Langeweile und ist nicht allein!

# Wer spielt mit?

Einfach kommen und Spielen!!! Wer möchte, bringt sein Lieblingsspiel mit... Rückfragen werden gerne beantwortet unter: 06343/6100680



R. Brunck





# Freunde-Speed-Dating

Sie möchten etwas erleben?! Es fehlt Ihnen aber an einem Freizeit-Partner fürs Wandern, Tanzen, Spielen,

Diskutieren, Schwimmen, Aktiv sein ....

Sie haben Gelegenheit, in kurzer Zeit einen "Partner" für Ihre Interessen zu finden - 5 Minuten sich austauschen … und dann schon den nächsten kennenlernen … .

Am Ende des Nachmittags bleibt Zeit, sich mit Menschen zu unterhalten, bei denen Chemie und Sympathie passen.

# Mittwoch, 02.11.2022 Haus der Familie BZA

Luitpoldstr. 22, 76887 Bad Bergzabern

15:00 - 17:30 Uhr

Bitte anmelden: 06343 - 61 00 680

Für Getränke und Knabbereien ist gesorgt!

Veranstalter: Seniorenarbeit im Kirchenbezirk Bad Bergzabern



R. Brunck

#### Fahrrad-Werkstatt in der Poststr. 8 offen

Wir haben unsere Fahrradwerkstatt geöffnet.

Sie können jeden **Mittwoch von 15 - 17 Uhr** Fahrräder gegen einen Berechtigungsschein abholen oder abgeben. Berechtigungsscheine gibt es im "Haus der Familie Bad Bergzabern" (Luitpoldstr. 22) oder in der "Diakonie-Beratungsstelle" (Herzog-Wolfgang-Str. 5) Für Rückfragen wählen Sie bitte 0 63 43 61 00 680.

R. Brunck

# Freizeitgruppe +-60 trifft sich wieder am 12. Okt. 2022

Die Freizeitgruppe +/- 60 trifft sich regelmäßig jeden 2. Mittwoch/ Monat um 18.30 Uhr im Haus der Familie oder nach vorheriger Absprache an einem anderen Treffpunkt. Weitere Infos und das Programm gibt es bei Hans-Jürgen Konschak unter 0177 1637837. Interessierte sind herzlich willkommen.

R. Brunck

#### Hausaufgabenzeit macht Ferien

Während der Herbstferien gibt es im Haus der Familie freitags **keine** Hausaufgabenzeit! Das heißt, ab Freitag, den 14.10.2022 ist Pause, und wir beginnen dann wieder am 04. November 2022, wie gewohnt, um 14.30 Uhr.

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern schöne und erholsame Herbstferien!

H.Schreieck

#### Beratungsangebot der Krebsgesellschaft

Die Krebsgesellschaft Rheinland- Pfalz e.V. bietet in unserem Haus der Familie kompetente und persönliche Beratungsgespräche für Menschen, die eine Krebsdiagnose erhalten haben oder auch schon länger an einer Krebserkrankung leiden.

Die Beratungen sind jeweils mittwochs zwischen 13 und 15 Uhr. Angehörige sind da auch herzlich willkommen.

Sie werden durch den Dipl.- Psychologen und Psychoonkologen D. Giatras sehr kompetent und emphatisch beraten.

Die Gespräche werden von der Krebsgesellschaft Rheinland- Pfalz e.V. kostenfrei angeboten.

Wenn Sie einen **Termin im Haus der Familie Bad Bergzabern** haben möchten, nehmen Sie bitte direkt Kontakt mit dem Beratungszentrum in Ludwigshafen auf - entweder telefonisch unter **0621 578572** oder per E-Mail: ludwigshafen@krebsgesellschaft-rlp.de

R. Brunck H.Schreieck

#### ZAS am Freitag: "Der Herbst ist da!"

Für alle, die gerne unter Menschen möchten öffnet ZAS am Freitag am 14.10.22 um 14.30 Uhr wieder seine Türen. Es ist ein Angebot für alle, die zum Reden, Hören und Nachdenken angeregt werden möchten.

An diesem Nachmittag werden wir uns mit dem Herbst beschäftigen! Dabei werden wir auch sicherlich viel Spaß haben!

Seien Sie herzlich willkommen.

Für Rückfragen stehen wir gerne unter 06343 6100680 zur Verfügung. R. Brunck

#### Kurze Herbstpause in der Mahlzeit

Unsere Mahlzeit- Teams machen eine kurze Herbst - Auszeit. Am Mittwoch den 12. Oktober 2022 gibt es noch einmal Mittagessen und am 17. und 19. Oktober 2022 bleibt dann im Haus der Familie die Küche kalt. Weiter geht es dann - wie gewohnt - am Montag, den 24.10.2022 mit einem leckeren Essen zwischen 12 und 13.30 Uhr.

H.Schreieck und Team Mahlzeit

#### Keine Chöre in den Ferien

Am Donnerstag, den 13.10. treffen sich noch einmal der Kinder und der Jugendchor zu den gewohnten Zeiten.

Dann geht es in die Herbstferien. Weiter geht es dann am 03. November 2022.

H. Schreieck

# Sponsorenlauf 2022 - trotz Regen ein voller Erfolg



Die Sieger\*innen den Sponsorenlaufs 2022



strömender Regen beim Start

Als es am Morgen des 1. Oktober 2022 schüttete wie aus Eimern, dachten wir schon, wir müssen die Schwimmflossen auspacken, um unseren diesjährigen Sponsorenlauf zugunsten der Arbeit im Haus der Familie irgendwie hinzubekommen. Und würde überhaupt jemand kommen? Um kurz vor 11 hatte dann das Bangen ein Ende - als unser Schirmherr, Landrat Dietmar Seefeldt den Lauf startete, waren es doch gut 40 Läufer\*innen, die gleich losgesprintet sind. Mit der Zeit kamen immer noch einige zu, so dass insgesamt 55 Läufer\*innen auf der Strecke durch die Altstadt unterwegs waren. Und die Stimmung war durchweg richtig gut - vor allem, als noch ein paar "Einhörner" auftauchten, die sich unserem Lauf anschlossen, gab es ein großes

Hallo. Alle zusammen, ob Groß oder Kleiner, Alt oder jünger, Supersportler oder Couchpotato, oder eben Einhorn, haben über 450 Runden durch die Bergzaberner Altstadt geschafft und dabei tatsächlich rund 12.000 Euro Spenden erlaufen. Das ist ein richtig tolles Ergebnis - wenn man bedenkt, dass neben den miesen Wetterbedingungen auch noch hinzukam, dass so einige Läufer\*innen wegen einer Erkrankung nicht starten konnten. Die meisten Runden (25) ist "Einhorn" Florian Legler gelaufen - er darf jetzt für ein Jahr den großen Wanderpokal mit nach Hause nehmen. Bei den Kindern bis 11 Jahren haben Abdul Karim und Kalle Böttinger mit je 19 Runden den Sponsorenlauf für sich entschieden. Eine tolle Leistung hat mit 23 Runden die 14- jährige Elisa Böttinger gezeigt. Den Spendenrekord hat in diesem Jahr wieder unsere Nummer 1, Bernd Behret, erreicht. Im Grunde hat er schon Wochen vor dem eigentlichen Lauf begonnen für das Haus der Familie zu laufen - und auf diese Weise so viele Sponsor\*innen zusammengetragen, dass er über 3.000 Euro Spenden auf seinem Zettel hatte und: Bernd Behret hat beim Lauf am 1. Oktober 2022, 10 Runden durch die Altstadt zurückgelegt! Bernd Behret soll dann demnächst mal schön von unserem Team bekocht werden und darf sich dazu die Menschen einladen, die er gerne um sich hat. Wir sind wirklich unglaublich dankbar, dass dieser Sponsorenlauf so gut gelaufen ist. Vielen Dank an alle, die gelaufen sind, an alle, die die Läufer\*innen gesponsert haben, an alle, die unsere Läufer\*innen angefeuert haben, an unseren Schirmherrn Dietmar Seefeldt, an die beiden Herren vom DRK, die wieder so zuverlässig auf uns aufgepasst haben und ein großes Dankeschön an unsere Ehrenamtlichen, die sich tatkräftig dafür eingesetzt haben, dass dieser Sponsorenlauf zu einem Erfolg wurde - Ihr seid einfach alle super!

H. Schreieck und Team

#### Jugendtreff - super gestartet!

Hurra, hurra die Einhörner sind da!

Eine wirklich coole Truppe versammelte sich am Donnerstag, den 06.Oktober 2022 zum ersten offenen Jugendtreff im Haus der Familie in Bad Bergzabern. Es wurde Musik gehört, gegessen und jede Menge gelacht. Voller Vorfreude sammelte die Gruppe, welche nächste Woche über einen Gruppennamen abstimmen möchte, zahlreiche lustige und zum Teil auch etwas verrückte Ideen für die Zukunft. Wir sind sehr gespannt, was wir alles umsetzen können.

Ab nächster Woche, also ab dem 13. Oktober 2022, treffen wir uns donnerstags immer von 18 - 20 Uhr im Jugendraum (Haus der Familia)

Da es wieder etwas leckeres zum Essen gibt wäre es toll, wenn sich alle "Neuen" unter der Telefonnummer: 0171 8953183 anmelden.

In den Herbstferien findet kein Jugendtreff statt, dafür jedoch in der ersten Woche zwei Ausflüge, welche spätestens am 10.10. auf unserer Homepage (juz-bergzabern.de) bekanntgegeben werden.

Stefan Ackermann



#### Neues aus dem Landkreis Südliche Weinstraße



# Coronavirus - Fallzahlen im Landkreis Südliche Weinstraße und Stadt Landau

Stand 10.10.2022

Nach aktuellem Stand (10.10.2022, 11:52 Uhr) haben sich seit der letzten Meldung am Freitag, 7. Oktober, **234** weitere Fälle des Coronavirus (SARS-CoV-2) im Landkreis Südliche Weinstraße und in der Stadt Landau bestätigt. Insgesamt wurden **56.362** Fälle im Zuständigkeitsbereich des Gesundheitsamts Südliche Weinstraße bekannt. **54.067** Personen sind gesundet. Insgesamt sind **279** Personen verstorben. Den Angehörigen und Hinterbliebenen sprechen Landrat Dietmar Seefeldt und Oberbürgermeister Thomas Hirsch ihr herzliches Beileid aus.

Aktuell haben sich in zahlreichen Einrichtungen im Landkreis Südliche Weinstraße und in der Stadt Landau neue Fälle des Coronavirus bestätigt.

**Verbandsgemeinde Annweiler:** 5.706 Personen (5.480 davon gesundet, 23 verstorben)

**Verbandsgemeinde Bad Bergzabern**: 8.568 Personen (8.123 davon gesundet, 45 verstorben)

Verbandsgemeinde Edenkoben: 6.472 Personen (6.226 davon gesundet, 36 verstorben)

**Verbandsgemeinde Herxheim:** 5.679 Personen (5.474 davon gesundet. 34 verstorben)

**Verbandsgemeinde Landau-Land**: 4.750 Personen (4.539 davon gesundet, 22 verstorben) **Verbandsgemeinde Maikammer**: 2.776 Personen (2.648 davon

gesundet, 4 verstorben)

Verbandsgemeinde Offenbach: 4.767 Personen (4.592 davon gesundet, 34 verstorben)
Stadt Landau: 17.644 Personen (16.985 davon gesundet, 81 verstor-

t Landau: 17.644 Personen (16.985 davon gest

Informationen zum Thema Coronavirus finden Sie auf der Homepage des Landkreises: www.suedliche-weinstrasse.de. Die aktuellen Fallzahlen für ganz Rheinland-Pfalz sind beim Landesuntersuchungsamt unter https://lua.rlp.de/de/presse/detail/news/News/detail/coronavirus-sars-cov-2-aktuelle-fallzahlen-fuer-rheinland-pfalz/ zu finden.

Kreisverwaltung Südliche Weinstraße und Stadtverwaltung Landau

# Deutschland singt und klingt! Sing-Fest am Tag der Deutschen Einheit ein Erfolg

Zur Feier des Tags der Deutschen Einheit hat sich der Landkreis Südliche Weinstraße am vergangenen Montag erstmals an der deutschlandweiten Aktion "Deutschland singt und klingt" beteiligt. Der klangvolle Nachmittag in der Wiesentalhalle in Steinfeld war rundum ein Erfolg. Rund 180 Teilnehmende waren dabei: Besucherinnen und Besucher aus verschiedenen Altersgruppen sangen gemeinsam mit dem jungen Chor "Herztöne" unter Leitung von Peter Kusenbach Lieder als Zeichen des Zusammenhalts und der Einheit – oder sie lauschten den Singbegeisterten.

Unterstützt wurde der Landkreis bei der Organisation von der Ortsgemeinde Steinfeld sowie von den Sportfreunden Steinfeld, die die Bewirtung übernahmen. Ortsbürgermeister Matthias Neufeld und Hanna Spies, Weinprinzessin des Landkreises Südliche Weinstraße, begrüßten die Gäste.

"Da die Resonanz auf unser offenes Sing-Fest so positiv war, soll die Veranstaltung künftig jährlich stattfinden", kündigt Landrat Dietmar Seefeldt an. Der Landrat hatte die Idee, das Fest auf den Landkreis auszuweiten, nachdem er im vergangenen Jahr in Weyher bei einem entsprechenden Singen teilgenommen hatte.

Ziel der Initiative "3. Oktober – Deutschland singt und klingt" ist es, deutschlandweit alle Generationen und Kulturen zum offenen Singen und Feiern am Tag der Deutschen Einheit zu versammeln.



Chorleiter Peter Kusenbach und der Chor "Herztöne" sangen Lieder zum Mitsingen.



Das Sing-Fest fand in der Wiesentalhalle in Steinfeld statt. Kreisverwaltung SÜW

#### Wild- und Wanderpark lädt zu Herbstprogramm ein - attraktive Freizeitideen

Der Wild- und Wanderpark Südliche Weinstraße in Silz bietet in diesem Herbst verschiedene Veranstaltungen unter dem Motto "Wild(e) Wochen" für Jung und Alt an:

Am Sonntag, 16. Oktober 2022, wird ab 12 Uhr das Herbstfest gefeiert. Es kann gebastelt und gerätselt werden, und es wird Stockbrot gebacken. In den Herbstferien (15. Oktober bis 1. November) werden während der regulären Öffnungszeiten des Parks verschiedene Stempelstationen und Rätsel bei der Wildparkrunde für Kinder angeboten. Die Tiere im Wild- und Wanderpark erfreuen die Besucherinnen und Besucher zu jeder Jahreszeit.



Zum Wildschweingrillen lädt die Gaststätte des Wild- und Wanderparks für den 22. Oktober 2022 ein. Die Jagdhornbläser werden dem Abend musikalisch den passenden Rahmen geben. Um Reservierung wird gebeten. Pünktlich zum ersten Advent am 27. November steht ab 15 Uhr der "Wildadvent" an: Dort werden Tannenbäume geschmückt für die Tiere, zudem gibt es eine Fackelwanderung und eine Adventsgeschichte. Der Wild- und Wanderpark Südliche Weinstraße befindet sich in Trägerschaft des Landkreises Südliche Weinstraße.

Kreisverwaltung SÜW

# BeraterInnen für Kinder- und Jugendtelefon gesucht

Für das anonyme, bundesweite und kostenlose telefonische Beratungsangebot "Nummer gegen Kummer" werden vom Kinderschutzbund Landau-SÜW alljährlich Ehrenamtliche zu Telefonberater\*innen geschult. Für die nächste Ausbildung ab November können Interessierte sich ab sofort anmelden.

Der "Nummer gegen Kummer e.V." bietet Kindern und Jugendlichen anonym, bundesweit und kostenlos telefonische Beratung zu Sorgen und Problemen rund um Themen wie Eltern, Freundschaft, Liebe, Pubertät, Schule oder Mobbing an. Dafür schulen Vereine wie der Kinderschutzbund an ca. 80 Standorten innerhalb Deutschlands ehrenamtliche Berater\*innen. Pro Jahr nehmen diese am Standort Landau über 8.700 Anrufe entgegen. Beim Kinderschutzbund Kreisverband Landau-SÜW e.V. sind die Leitungen des Sorgentelefons aktuell montags bis freitags von 14:00 bis 20:00 Uhr sowie samstags speziell von jugendlichen Berater\*innen im selben Zeitfenster im Schichtbetrieb besetzt. "Um die Arbeit am Landauer Kinder- und Jugendtelefon mit einem starken Team fortzuführen, sucht unser Verein Ehrenamtliche ab 16 Jahren, die gern in der Gruppe arbeiten, belastbar sind, gut zuhören können sowie sich in Heranwachsende und deren Lebenswelt

einfühlen", so Diplom-Psychologin Vanessa Lang, die das Hilfsprojekt leitet. In der achtzigstündigen Ausbildung stehen neben Schwerpunktthemen am Telefon auch Techniken zur Gesprächsführung und Informationen zum Hilfenetz auf dem Programm. Die nächste Gruppe startet am Freitag 4. November von 18:30 bis 21:30 Uhr sowie am Samstag, 5. November von 9:00 Uhr bis 16:00 Uhr im Kinderhaus BLAUER ELEFANT des Kinderschutzbundes, Nordring 31 in Landau. Nach dem Auftaktwochenende findet die Schulung vom 10. November bis 15. Dezember 2022 und vom 5. Januar bis 16. Februar 2023 donnerstagabends von 18:30 bis 21:30 Uhr und an zwei Wochenenden (20./21.01. und 03./04.02 freitags von 18:30 bis 21:30 Uhr sowie samstags von 09:00 bis 16:00 Uhr) statt.

Mehr Infos und Anmeldung per E-Mail unter kjt@blauer-elefant-landau.de. Für die Ausbildung wird keine Teilnahmegebühr erhoben.



Heranwachsende finden bei der "Nummer gegen Kummer" kostenlos, anonym und bundesweit telefonische Hilfe (Copyright: Nummer gegen Kummer e.V./Uwe Schinkel).

#### Der Kinderschutzbund Kreisverband LD-SÜW

Ansprechpartnerin: Sina Ludwig, Nordring 31, 76829 Landau, Telefon

0179-3786915, Email s.ludwig@blauer-elefant-landau.de, www.kin-derschutzbund-landau.de Kreisverwaltung SÜW

# Ran an die Spraydosen - Galerie mobil wird während Kulturtagen neu gestaltet

Die seit 2013 durch die Südpfalz und das Elsass tourende "Galerie mobil" – ein zu einem Galerieraum umgebauter Übersee-Container – erhält ein neues "Gesicht": In einer künstlerischen Spray-Aktion gestalten Schülerinnen und Schüler des Pamina-Gymnasiums Herxheim den Container während der diesjährigen Kulturtage an der Südlichen Weinstraße neu. Sie folgen damit einem Aufruf des Vereins zur Förderung von Kunst und Kultur an der Südlichen Weinstraße e.V., der Schulklassen, freie Jugendgruppen sowie jugendliche Einzelbewerber eingeladen hatte, sich an der Aktion zu beteiligen.



Die Gruppe von Schülerinnen und Schülern eines Leistungskurses Bildende Kunst des Pamina-Gymnasiums wird am Mittwoch, 12. Oktober, ab 10 Uhr den in Schweigen am Weintor platzierten Container neu gestalten. Für die Betreuung und Anleitung konnte der international renommierte "Bananen-Sprayer" Thomas Baumgärtel gewonnen werden. "Wir freuen uns, dass die Schülerinnen und Schüler ihr künstlerisches Können auf diese Weise zeigen, ausprobieren und erweitern können und sind sehr gespannt, wie der Container aussehen wird", sagt Landrat Dietmar Seefeldt. Die entstandenen Skizzen und Entwürfe werden später als Ausstellung in der "Galerie mobil" präsentiert. Zur Ausstellung erscheint ein Katalog. *Kreisverwaltung SÜW* 



# Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

Kellerdecke: Eine Dämmung lohnt sich häufiglst die Decke eines unbeheizten Kellers nicht gedämmt, gibt das Erdgeschoss permanent Wärme über den Fußboden ab. Das ist noch bei vielen älteren Häusern der Fall und zeigt sich an erhöhten Heizkosten und Fußkäl-

te im Erdgeschoss. Dabei ist die Dämmung der Kellerdecke eine der wirtschaftlichsten Energiesparmaßnahmen, da die Materialkosten vergleichsweise niedrig ausfallen. Bei der Beauftragung eines Fachbetriebes erhöhen sich die Kosten entsprechend.



Zehn Zentimeter sollten es bei einem guten Dämmstoff mindestens sein. Das Anbringen in Schichten erleichtert das Einarbeiten von Rohren und Anschlüssen.

Wer sich selbst an der Dämmung versuchen will, arbeitet am besten mit fertigen Kellerdecken-Dämmplatten, die von unten an die Decke geklebt oder gedübelt werden. Verlaufen an der Kellerdecke Installationen, werden mehrere Dämmplatten verwendet und schichtweise aufgebracht, so dass die Rohre in die Dämmung eingearbeitet werden können. Dabei wird vorausgesetzt, dass die Kellerräume hoch genug sind und dass keine Fenster oder Türen dicht unterhalb der Decke anschließen. Unebene Kellerdecken benötigen

eine Unterkonstruktion, auf der das Material angebracht wird. Dabei sollten Fugen und Anschlüsse luftdicht verschlossen werden, damit sich die Dämmwirkung nicht verringert. Nach dem Gebäudeenergiegesetz (GEG) darf der Wärmeverlust der gedämmten Kellerdecke einen bestimmten Wert nicht überschreiten. Dazu sollten die Dämmplatten meist eine Dicke von 10 bis 12cm haben abhängig von der Dämmwirkung des Materials. Wird noch besser gedämmt und die Dämmung von einem Fachbetrieb durchgeführt, können staatliche Zuschüsse beantragt werden.

Zu den Details der Kellerdämmung und zu allen Fragen des Energiesparens im Alt- und Neubau berät der unabhängige Energieberater der Verbraucherzentrale nach Terminvereinbarung.

Die nächsten Beratungstermine finden wie folgt statt:

- in Landau am 30. November (12.15 bis 16 Uhr)
- in Dahn am 25. Oktober (13.30 bis 16.30 Uhr)
- in Kandel am 23. November (16 bis 18.15 Uhr)

Die Beratung ist kostenfrei. Sie findet telefonisch und an einigen Beratungsorten auch wieder persönlich statt. Weitere Informationen und einen Termin erhalten Verbraucher/innen unter 0800 60 75 600 (kostenfrei).

VZ-RLP



#### Informationen vun hiwwe un driwwe

#### Veranstaltungen, Kulturhaus La Nef, Wissembourg

Samstag, 15. Oktober 2022, 11 Uhr: Vorführung "Der Zirkus" Samstag, 29. Oktober 2022, 11 Uhr: Vorführung "Ungeheuer in der figurativen Kunst"

Mittwoch, 26. Oktober 2022, 15 Uhr: Entwerfe Deinen eigenen Monster-Aufkleber! Für Kinder ab 8 Jahren, Teilnahme 2 Euro.

Speeddating für Literatur-Interessierte: Mittwoch, 12. Oktober 2022 um 19.30 Uhr

Jeweils an einem Tisch sitzend, teilen die Buchhändler und die Mitarbeiter der Nef mit dem Publikum ihre Lieblingsbücher auf Französisch. Das Publikum kann abwechselnd an den verschiedenen Tischen Platz nehmen, um ein paar Minuten lang Ausschnitte aus den beliebtesten Büchern zu hören. Am Ende dieser definierten Zeit wechselt das Publikum den Tisch und so weiter.

#### Eintritt Frei

Maximal 35 Personen, Anmeldung bei der Mediathek.

Kino: Film "Ciné-Minots - Große Wut und Fantasien", Mittwoch, den 19. Oktober 2022 um 10 Uhr

Dauer 45 Min, für Kinder ab 3 Jahren, Eintritt 6€ / 4€.

Die Mediathek wird vor und nach dem Film "Ciné-minots" kleine Workshops von 9 bis 11 Uhr zu Themen im Zusammenhang mit der Filmauswahl anbieten:

Hier wird dann gemeinsam gebastelt, gestempelt und gezeichnet.

Kontakt:

La Nef, 6 Rue des Écoles, 67160 Wissembourg, Frankreich

Mairie de Wissembourg, red.



#### **Sonstige Ereignisse**



#### Angebote des Pfalzklinikums

Therapieangebot für Betroffene von Long COVID

Im Landauer Ambulanz Zentrum des Pfalzklinikums, Paul-von-Denis-Straße 2b treffen sich Betroffene jeden Donnerstag von 13.30 - 15.00 Uhr (außer an Feiertagen). Ein Einstieg in die Gruppe für neue Patient\*innen ist zu jeder Zeit möglich. Es gelten die aktuellen 3G-Regelungen. Teilnahmevoraussetzung: Heilmittelverordnung für Ergotherapie (Muster 13) mit dem Heilmittel "psychisch-funktionelle Behandlung".

Kontakt:

Heike Reichert, Tel. 06349 9000-5210750 oder Mail heike.reichert@ pfalzklinikum.de

Marion Persch, Tel. 06349 900-1081 oder Mail marion.persch@pfalzklinikum.de

#### Gruppe für Angehörige und Partner\*innen von Menschen mit **Demenz**

Die Gruppe ist ein Angebot der Klinik für Gerontopsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie des Pfalzklinikums. Sie wird von einer erfahrenen Fachkraft angeleitet, die mit viel Praxiswissen zu verschiedenen Themen beraten kann. Der nächste Termin in Bad Bergzabern, Tagesstätte für Senioren, Danzigerstraße, findet am Freitag, 28.10.2022 von 16.30 bis 17.30 Uhr statt. Um eine Anmeldung wird gebeten. Während der Treffen gilt aktuell die FFP2-Maskenpflicht.

Kontakt: Eileen Stasik, Tel. 06349 900-2680, Mobil 0162 23362239 oder Mail eileen.stasik@pfalzklinikum.de

Träger: Pfalzklinikum für Psychiatrie und Neurologie, Anstalt des öffentlichen Rechts, Weinstraße 100, 76889 Klingenmünster

#### Therapieangebot für Personen mit Depressionen ab 65 Jahren

Im Landauer Ambulanz Zentrum des Pfalzklinikums, Paul-von-Denis-Straße 2b treffen sich Betroffene jeden Montag von 14.30 - 16 Uhr (außer an Feiertagen). Ein Einstieg in die Gruppe für neue Patient\*innen ist zu jeder Zeit möglich. Zur Teilnahme ist eine ärztliche Verordnung nötig. Das Angebot ist von der Klinik für Gerontopsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie des Pfalzklinikums. Im Rahmen der Veranstaltungen werden Informationen über Depressionen vermittelt und verschiedene Strategien zur Bewältigung vorgestellt. Lernen Sie im Austausch mit anderen Betroffenen mehr über Ihre Erkrankung sowie den Umgang mit Symptomen wie Niedergeschlagenheit, Antriebslosigkeit und negative Gedanken! Um Anmeldung wird gebeten. Es gelten die aktuellen 3G-Regelungen.

Kontakt und Anmeldung: Katharina Haus, Klinik für Gerontopsychiatrie, Psychosomatik und Psychotherapie, Tel.: 06349 900 5226305 oder Mail katharina.haus@pfalzklinikum.de

Träger: Pfalzklinikum für Psychiatrie und Neurologie, Anstalt des öffentlichen Rechts, Weinstraße 100, 76889 Klingenmünster

Pfalzklinikum



#### Bad Bergzabern



#### **Familienwanderung** bei der KG Hameckia e. V.

Am Sonntag, den 25. September 2022 startete eine große Gruppe Hamecker gut gelaunt vom Bahnhof in Bad Bergzabern mit dem Bus durch mehrere Regenschauer in Richtung Oberotterbach. Kaum angekommen, lachte der Himmel jedoch über der Hamecker Wanderer. Eine bunt gemischte Gruppe aus Kindern aller Altersstufen, Bollerwagen, Aktiven und Eltern machte sich über den Waldgeisterweg auf nach Schweigen-Rechtenbach.



Dabei wurde manch ein Weg neu erkundet, unwegsames Gelände und steile Passagen mit Bravour gemeistert. Die ein oder andere Rast, an der wir gut verpflegt wurden hielt alle Wanderer ob groß oder klein bei guter Laune. Zum Abschluss der wunderschönen Wanderung genossen wir zur Belohnung klassische oder außergewöhnliche Flammkuchen im Rebstöckel in Schweigen- Rechtenbach. Wir danken für die tolle Gastfreundlichkeit, es war sehr lecker und kommen gerne wieder! Kommende Termine:

03.11.2022 19:00 Uhr Hamecker Stammtisch im 1870, Bad Bergz-

11.11.2022 19:33 Uhr Kampagneneröffnung in der Schlosshalle, Bad Bergzabern

#### Ernennung beim Elektronikzentrum der Bundeswehr



Am 30. September 2022 konnte der stellvertretende Leiter des Elektronikzentrums der Bundeswehr in Bad Bergzabern, Oberstleutnant Jürgen Gründer, im Rahmen einer Direkteinstellung einem Tarifbeschäftigten die Ernennungsurkunde Technischen Regierungszum hauptsekretär aushändigen.

Herr Christoph Wadle ist gelernter Industriemechaniker, war nach einer 1½-jährigen Tätigkeit in der freien Wirtschaft in der Abteilung Arbeitsvorbereitung des Elektronikzentrums tätig und wird jetzt dort als Technischer Beamter eingesetzt. Oberstleutnant Gründer

wünschte viel Glück und Erfolg für die Zukunft und überreichte die Ernennungsurkunde. Herr Wadle nahm seine Urkunde mit Freude ent-

Es gratulierten auch die Leiterin der Abteilung Arbeitsvorbereitung und Vertreter der ortsansässigen Personalgremien.

Elektronikzentrum der Bundeswehr

#### Bergzaberner Buch-Nach-Lese

#### 22.09.2022 in der Aula des Alfred-Großer-Gymnasiums - Konzerte inter Stacheldraht - ein Gurs-Projekt

Mit großem Engagement zeichnete das Team um Clemens Schmitt das Schicksal von Anni-Ebbecke-Blum aus Bad Bergzabern nach. Die Jüdin wurde 1940 mit so vielen anderen in das Lager Gurs am Fuße der Pyrenäen deportiert. Ihr Ehemann Hans, ein Pianist und Dirigent, wurde in ein anderes Lager gebracht, jedoch später nach Gurs verlegt, wo sich das Ehepaar wieder traf. Hans veranstaltete sonntags im Lager mit gespendeten Instrumenten Konzerte, die das Lagerleben für wenige Stunden etwas erhellte. Der Abend begann mit einem Film mit Originalaufnahmen von Dietmar Schulz (ZDF). Des weiteren wurden Werke vorgestellt, die tatsächlich im Lager gespielt wurden. Als Solisten wirkten mit Martina Cukrov-Jarrett und Leander Hennes Resch sowie Pete Allmann und Clemens Schmitt und ein Chor für den musikalischen Teil, einige Texte wurden vorgetragen von Schülerinnen und Schülern des Gymnasiums.



Foto: Monika Westphal



Foto: Monika Westphal

Der Abend war sehr gut besucht und man merkte dem Publikum die Erschütterung über diese Schicksale an.

KG Hameckia e. V.

#### Bergzaberner Buch-Nach-Lese

#### 26.9.2022 in der Stadtmission

Renate Becker stellte die Dichterfreunde Martha Saalfeld und Hermann Hesse vor mit Gedichten und Prosa, die erkennen ließen, wie sehr sich diese beiden Autoren schätzten.

Begleitet wurde der Abend wie immer mit musikalischen Improvisationen von Lukas Grimm am Piano.



Renate Becker und Lukas Grimm sind seit Anbeginn der BuchLese also seit 21 Jahren - als Duo dabei. Das merkt man, sie ergänzen und verstehen sich ohne große Worte. Wieder ein sehr gelungener Abend.

#### 29.9.2022 - Das Neue Herzog

Swetlana Frick stellte das Buch "Mesopotamien" des Ukrainers Serhij Zhadan vor, der in diesem Jahr den Friedenspreis des deutschen Buchhandels erhielt. Zhadan erzählt von seiner ostukrainischen Heimatstadt Charkiw, einem zauberhaften Ort, gelegen zwischen zwei Flüssen - deshalb Mesopotamien - und von deren Bewohnern, Schicksale, die von Zuversicht und Verzweiflung, von Liebe und Hass im Schatten eines drohenden Krieges.

Mit diesem Buch brauchte man keinen Reiseführer, man lernte die Stadt kennen und lieben - so wie sie war, bevor sie jetzt im Krieg zerstört wurde. Swetlana Frick hat den Zuhörern diese Stadt sehr eindringlich nahe gebracht. Eine sehr schöne Lesung.

#### 4.10.2022 im KaffeeFleck

#### Chansons von gestern und heute, vorgestellt von Roselyne Ducloux.

Das war ein so gut besuchter Abend, dass noch einige Stühle organisiert und auch leider ein paar Besucher abgewiesen werden mussten. Es wurden 10 Original-Chansons von Yves Montand über Edith Piaf bis Zaz gespielt mit einem kurzen Überblick über das Leben der Künstler. Man kennt und liebt ja die wunderbaren Chansons, aber wer kennt denn auch die deutschen Texte? Chansons handeln fast ausschließlich von der Liebe,

auch von der Liebe zur Freundschaft. Am eindringlichsten war die Ode an die Frau von Grand Corp Malade, ein in Deutschland wenig bekannter Künstler. Sein Sprechgesang - er machte den Slam in Frankreich bekannt - und seine tiefe volle Stimme hinterlassen einen bleibenden Findruck.





MW

Roselyne Ducloux präsentierte die Interpreten sehr charmant vor einem Publikum, das die Musik und die Texte so begeistert aufnahm, dass an eine weitere Veranstaltung im nächsten Jahr gedacht wird.

#### 5.10.2022 - Haus der Familie:

#### Ich weck dich auf - komm mit - wir gehen leben!

Christel Herzhauser ist fast schon eine Institution für die BuchLese. Seit vielen Jahren freuen sich die Zuhörer auf ihre Kurzgeschichten, die zum Lachen, Schmunzeln und auch zum Nachdenken einladen.

Dieses Mal hatte sie wieder köstliche Geschichten mitgebracht, die das pralle Leben widerspiegelten. Begleitet wurde sie musikalisch von Sandra Bronder - die beiden haben sich gesucht und gefunden - man merkt es, das ist ein Dream-Team. Sandra begeisterte mit ihrer tollen Stimme und dem musikalischen Temperament.





Ein wunderbarer Abend in einem vollbesetzten Saal mit begeistertem Publikum.

MW

#### **PWV Bad Bergzabern**

Wir treffen uns am **Mittwoch, 19. Oktober um 9 Uhr** am Bahnhof in Bad Bergzabern. Es werden Fahrgemeinschaften gebildet und wir fahren nach Maikammer zum "P" Alsterweiler Kalmithöhenstraße. Wir wandern zum "Hohe Loog Haus" und zurück. Es sind ca. 11,5 km mit 390 Hm und mit Steigungen. Die Einkehr ist gegen Mittag im "Hohe Loog Haus" geplant. Rückkehr ca. 16 Uhr. Wanderführer ist Karl Wille, Tel. 01522 6237434.

Pfälzerwaldverein Bad Bergzabern

#### Neues von Hameckia e.V.



Karnevalsgesellschaft Hameckia e. V.

#### Böhämmer-Jagdclub e.V.

Am **Sonntag, 16. Oktober 2022** laden wir Sie recht herzlich zum Herbstfest am Wonneberg ein. Ab 11 Uhr wird Sie Herr Stern und sein Team verwöhnen mit Gulasch und Nudeln, sowie diversen Getränken. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Böhämmer-Jagdclub

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion: "Ein Päckchen Liebe schenken"

Weitere Infos dazu finden Sie unter der Rubrik Barbelroth.

Prot. Pfarramt

#### Gesundheitsgespräche 2022 in Bad Bergzabern – Abschluss am 17.10.2022

Das letzte Gesundheitsgespräch im Jahr 2022 findet am Montag, den 17.10.22 um 19 Uhr wie gewohnt im Haus des Gastes statt. Referenten an diesem Abend sind Frau Dr. Mascha Trojer, Chefärztin des Klinikums SÜW/Bad Bergzabern sowie aus der Edith-Stein Fachklinik die Chefärztin der Geriatrie Frau Fiona Kullick als auch der Chefarzt der Orthopädie Dr. Peter Kretschmer. Das Thema an diesem Abend wird sein: "Integrierte Alterstraumatologie in Bad Bergzabern - Vision oder Wirklichkeit?"

Ein Stolpersturz ist schnell geschehen. Das Risiko, dabei einen Knochenbruch zu erleiden, ist bei älteren Menschen erhöht. Besonders betroffen sind der hüftgelenksnahe Oberschenkel, der Unterarm und die Wirbelsäule. Auch Verschleißerscheinungen (Arthrose) von Knieund Hüftgelenk machen häufig einen Gelenkersatz auch in höherem Alter notwendig. Dabei erfordert die Behandlung von geriatrischen Patienten eine intensive interdisziplinäre Zusammenarbeit.

Im Rahmen einer gemeinsamen Präsentation soll an diesem Abend das operative Konzept durch die Chefärztin des Klinikums Südliche Weinstraße/Bad Bergzabern, Frau Dr. Mascha Trojer vorgestellt werden, nachfolgend stellen sowohl die Chefärztin der Geriatrie Frau Fiona Kullick als auch der Chefarzt der Orthopädie Dr. Peter Kretschmer die entsprechenden Nachsorgekonzepte in der Edith-Stein-Klinik vor. Es soll aufgezeigt werden, dass hier in Bad Bergzabern ein spezielles integriertes Konzept der Alterstraumatologie besteht und eine enge Zusammenarbeit der einzelnen Abteilungen auch praktisch gelebt wird.

#### "Warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute liegt so nah."

Alle Gesundheitsgespräche finden jeweils montags im Haus des Gastes um 19 Uhr statt und der Eintritt ist frei.

Der Kneipp-Verein Bad Bergzabern e.V und der Tourismusverein SÜW Bad Bergzabern e.V sowie die Referenten freuen Sich auf Sie.

Tourismusverein Südliche Weinstraße Bad Bergzabern e.V.



#### Barbelroth



#### Landfrauen Barbelroth

Termin-Erinnerung Kochkurs heute, Mittwoch, 12.10., 19.00 Uhr - Flying Dinner mit Manuela Thein

Kleine Häppchen in großer Auswahl - es handelt sich hier um eine lockere Art des Servierens. Diese Art des Feierns ist zwanglos und sehr kommunikativ. Die Gäste können sich frei im Raum bewegen, miteinander reden und essen. Die Rezepte lassen sich gut vorbereiten, und Sie haben genügend Zeit um mitzufeiern. Kommt vorbei und probiert mit. Auch Nichtmitglieder, junge und jung gebliebene Frauen und Männer sind herzlich willkommen.

### Donnerstag, 17.11., 19.30 – 21.30 Uhr in Dierbach, Dierbachhalle, Jahnstr. 30

Vortragsveranstaltung "Lebensmittel kontrovers diskutiert - Auf dem Prüfstand Milch, Weizen..."

Anmeldung dringend erforderlich bis 30.10. unter Tel. 9886961

Vorstandsteam

#### Schlachtfest bei der SpVgg Oberhausen/ Barbelroth am 29.10.2022

Vorbehaltlich der Möglichkeit, dass Ende Oktober die Durchführung einer solchen Veranstaltung nach den dann geltenden Bestimmungen möglich und erlaubt ist, findet am 29.10.2022 ab 11:30 Uhr das erste Schlachtfest der Saison auf dem Sportgelände der SpVgg statt. Es gelten die dann gültigen Zugangsregeln nach der aktuellen Corona-Verordnung des Landes Rheinland-Pfalz.

Ansonsten bleibt alles beim Alten: All-You-Can-Eat-Kesselfleisch, frisches Mett und Bratwürste sowie der Verkauf frischer Hausmacher und Kaffee&Kuchen

# Schlachtfest

am Sportplatz bei der SpVgg Oberhausen/Barbelroth am 29.10.2022 ab 11:30 Uhr



AS

#### Landfrauen Barbelroth: Christmas Garden Stuttgart

Freitag, 02.12.22, 09:00 bis 20 Uhr – Christmas Garden Stuttgart Mit der Dämmerung beginnt die magische Reise... Entdecken Sie eine Welt in magischer Stimmung, untermalt von festlichen Klassikern. Lassen Sie sich von den vielen glitzernden Illuminationen in eine ein-

zigartige, magisch leuchtende Weihnachtswelt entführen. Abfahrt: 09.30 Uhr, 76829 Landau Nordring / 09 Uhr, 76863 Herxheim,

TN-Beitrag: € 55,00 Mitglieder € 49,00, Fahrpreis, Stadtrundfahrt, Weiterfahrt zum Weihnachtsmarkt und Eintritt "Christmas Garden" in der Wilhelma

Anmeldung bis 31. Okt. 22 bei der Kreisgeschäftsstelle

Die Anmeldung ist erst mit Eingang der Zahlung des Teilnehmerbeitrages gültig. Bankverbindung: LandFrauenkreisverband Südpfalz, VR Bank Südpfalz, IBAN: DE59 5486 2500 0006 1236 43.

Landfrauen Barbelroth

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion: "Ein Päckchen Liebe schenken"

Das Anliegen dieser Aktion: Nicht alle Menschen erleben Weihnachten so fröhlich und unbesorgt wie die meisten Menschen in Deutschland. Die Not ist in weiten Teilen der östlichen Länder immer noch unvorstellbar groß und die Menschen in Osteuropa Zentralasien müssen auf grundlegende Dinge des täglichen Lebens verzichten.

Viele Kinder, Familien und Senioren kommen aus armen Verhältnissen. Kinder leben auf der Straße, wohnen unter katastrophalen Bedingungen oder in heruntergekommenen Kinder - und Altenheimen.

Mit Ihrem Päckchen geben sie diesen Menschen ein sichtbares Zeichen der Nächstenliebe und der Liebe Gottes.

Diese Aktion bietet eine sinnvolle Hilfe und spendet vielen Menschen Hoffnung. Falls Ihnen die Zeit zum Packen fehlt, nehmen wir auch gerne Geldspenden entgegen und stellen in ihrem Auftrag ein Päckchen zusammen.

Ingrid Schuhbaum, Eichelstr. 4, 76889 Barbelroth, Tel.06343 2654 nimmt in der Zeit vom 31.10.- 5.11.2022. Ihre Spende entgegen, es kann auch abgeholt werden.

Über Ihre Teilnahme würden wir uns sehr freuen. Prot. Pfarramt



#### Birkenhördt

#### Kerwe Birkenhördt

#### Bärgehääd feiert Kerwe

Dank des großen Engagements unserer Vereine können wir in diesem Festjahr "700 Jahre Birkenhördt" wieder unsere Kerwe vom 14. bis 17.10. auf dem Platz vor dem Dorfgemeinschaftshaus im großen beheizten Festzelt feiern. Los geht es schon am Freitag um 18 Uhr mit Bewirtung und musikalischer Umrahmung durch die "Schoppequetscher". Am Samstag findet ab 12 Uhr das traditionelle Schlachtfest statt, ebenfalls im Festzelt am Dorfgemeinschaftshaus und nicht im Sportheim "In de Dääl".

Um 14.00 Uhr und um 16.00 Uhr heißt es Kerwespiele der Fußballer "In de Dääl" gegen die Mannschaften aus Dammheim besuchen, anschließend feiern wir im Festzelt weiter, ab 20 Uhr gibt es Live-Musik der bekannten Musikgruppe "INSANITY". Der Kerwesonntag beginnt um 09 Uhr mit dem Gottesdienst in der St. Gallus-Kirche, unserem Wasgaudom, musikalisch umrahmt von unserem Kirchenchor.

Ab 11.00 Uhr treffen wir uns wieder im Festzelt zum Frühschoppen, ab 12 Uhr gibt es ein leckeres Mittagessen, die Blaskapelle Freckenfeld-Büchelberg spielt dazu auf. Kaffee und Kuchen werden wie immer angeboten. Wir bitten dafür herzlich um Kuchenspenden! Am Kerwemontag können wir ebenfalls im Festzelt traditionell ab 18.30 Uhr Flääschknepp mit Meerrettich geniessen. Während der gesamten Kerwetage gibt es Bewirtung und verschiedene Speisen. Unsere Kleinsten dürfen sich auf die Hüpfburg freuen. Auch der Süssigkeitenstand und die Schausteller warten auf Besucher. Herzlichen Dank schon jetzt an alle, die zum Gelingen der Kerwe beitragen, insbesondere der Freiwilligen Feuerwehr, dem Birkenhördter Kunstverein, dem SV Birkenhördt und dem TC Wasgau Birkenhördt, den Schaustellern sowie allen Helferinnen und Helfern und Ihnen, den Besucherinnen und Besuchern. Bitte haben Sie Verständnis, dass es musikalisch auch etwas lauter werden kann. Lassen Sie uns gemeinsam ein schönes Kerwewochenende verbringen! Wir freuen uns darauf!

Matthias Ackermann, Ortsbürgermeister, Heidi Braun, 1. Beigeordnete, Erik Engel, Beigeordneter



#### Pfälzerwald -Verein Birkenhördt

#### Gelungener Beitrag zum Dorfjubiläum

Die Wetterbedingungen -kalt und Dauerregen- waren alles andere als ideal und trotzdem wurde die Veranstaltung des Pfälzerwald -Vereins Birkenhördt als Beitrag zum Dorfjubiläum ein großer Erfolg. Fast vierzig wetterresistente Mitbürgerinnen und Mitbürger versammelten sich an der von Hans-Peter Engel und Freunden mit bewundernswertem Engagement generalsanierten Kahlenberghütte zum traditionsreichen "Grumbeer- und Keschde-Brode". Das Feuer verbreitet immer eine besondere Atmosphäre und bei den allermeisten der Mitgewanderten werden dann nostalgische Erinnerungen wach an die früheren Zeiten, als im Dorf der Geruch des verbrannten Kartoffelkrautes den Herbst begleitete und die Kinder und auch die vom Ernten müden Erwachsenen die in der Glut der Kartoffelkrautfeuer delikat gebratenen Kartoffeln genießen konnten. Einige geröstete Kastanien konnten ihren typischen fast schon an Weihnachtsmärkte erinnernden Duft verbreiten. Alle freuten sich, dass der Ortsbürgermeister Ackermann es sich nicht nehmen ließ und mit herzlich willkommenen ukrainischen Gästen die gesamte Wanderung absolvierte. Eine besondere Anerkennung verdiente sich der Verbandsbürgermeister-Kandidat Mathias Neufeld, der mit seiner Ehefrau Präsenz, freundliche Gesprächsbereitschaft und Heimatverbundenheit demonstrierte und seine Birkenhördter Wurzeln pflegte. Sehr dankbar ist der Pfälzerwald-Verein über die Teilnahme und Unterstützung durch Repräsentanten der Feuerwehr, der Blaskapelle und der Pfarrgemeinde. Es zeigte sich, dass das Dorfjubiläum viel dazu beitragen konnte, dass die einzelnen Vereine und Gruppen solidarisch und wohlwollend miteinander umgehen. Ganz großartig war die fröhliche Neugierde des kleinen Moritz, der die Hütte und Umgebung im regenkompatiblen outfit erkundete und als einer der jüngsten Teilnehmer in die Geschichte des Pfälzerwald-Vereins eingehen wird.

Die harmonische Zusammenarbeit bei der Vorbereitung und am Veranstaltungstag, die Unterstützung durch neue junge Engagierte und die Rückmeldungen aller Teilnehmer zerstreuten manche in der Pandemie gewachsenen Ängste über die Zukunft des Vereins. Der intensive Dank für die investierte Arbeit geht an die Vorstandsmitglieder besonders an den Vorsitzenden Andreas Lind, an Hans, Rosi und Horst für die Kultivierung des Feuers , an den Fahrdienst für nicht mehr mobile Mitglieder und an alle, die sich nicht vom Wetter abhalten ließen. Danke, schön, dass Ihr da wart. Ermutigt durch die erfreuliche Resonanz plant der Verein die Teilnahme am Adventsfenster an der Hütte am Freitag den 02.12.2022 und ein Adventscafe. Eine gute Zeit für alle und bis bald.

L. Bade



#### Böllenborn

# 19. Gemeinderatssitzung der Ortsgemeinde Böllenborn am 25.10.2022

#### Einladung

Am Dienstag, 25. Oktober 2022, um 20:00 Uhr findet im Dorfgemeinschaftshaus in Böllenborn eine Gemeinderatssitzung statt.

#### **Tagesordnung**

#### Öffentlich:

- 1. Erschließung Neubaugebiet "Untig der Kirche"
  - Abschluss eines Erschließungs- und Städtebaulichen Vertrages gemäß § 11 BauGB
- Beratung und ggf. Beschlussfassung über eine Neufestsetzung der Realsteuerhebesätze für das Haushaltsjahr 2023
- Einführung eines internen Organisations- und Kontrollsystems zur Erfüllung der (neuen) steuerlichen Pflichten im Rahmen des § 2b Umsatzsteuergesetz
  - Information und Absichtserklärung
- 4. Abgabe von Brennholz
- 5. Informationen und Anfragen

#### Nichtöffentlich:

1. Informationen und Anfragen

Bärbel Drieß, Ortsbürgermeister



Ortsgemeinde

#### Dierbach



#### LandFrauen

Wir eröffnen das neue LandFrauenjahr, in dem Euch ein abwechslungsreiches Programm erwartet, am **Donnerstag, 13.10.2022 um 19.30 Uhr** im Vereinsheim.

Beate Gröbert kocht für uns Rezepte aus der Vegetarischen und Veganen Küche.

Wir freuen uns sehr auf Euch!

Eure Vorstandschaft

#### Nachlese Federweißenfest mit Bauernmarkt





Liebe Dierbacher,

vorletztes Wochenende wurde nach der Coronapause endlich wieder das Dierbacher Weinfest mit dem Bauernmarkt gefeiert und es hat sich wieder gezeigt, dass "man" gerne nach Dierbach kommt. Allerdings waren wir am Wochenende von regnerischem Wetter begleitet, so dass wir die Weinfesteröffnung spontan in das Weingut Geiger verlegen mussten. Am "Tag der Deutschen Einheit" war das Wetter hervorragend, wodurch die Winzerhöfe und die Marktstände

zumindest an diesem Tag sehr zufrieden sein konnten. Dennoch war die Gemeinde sehr erfreut über den Zuspruch, sowie den reibungslosen Ablauf ohne besondere Vorkommnisse. Auch die beiden Weinprinzessinnen Hanna Spies aus Altdorf und Laura Götze aus Weyher, sowie unsere anderen Ehrengäste waren begeistert. Der Geschäftsführer vom Tourismusbüro Jochen Anthes, hat während der Eröffnung unsere beiden langjährigen Stammgäste aus Belgien, Karel van Belle und Wilfried Mattens, für 25 Jahre Weinfestbesuch geehrt.

Vielen Dank an alle Beteiligten, die in jeglicher Form zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben. Natürlich gibt es bei so einem großen Ereignis in unserem kleinen Dorf auch einige Nachteile für die Bürger. Unter anderen vielen Unannehmlichkeiten sind insbesondere hohes Verkehrsaufkommen, Änderungen in der Verkehrsführung und höhere Lärmimmission während des Weinfestes leider nicht zu verhindern. Für das entgegengebrachte Verständnis bedanke ich mich ebenso bei allen Dierbacher Bürgern herzlich.

M. Huckle, Ortsbürgermeister

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion: "Ein Päckchen Liebe schenken"

Weitere Infos hierzu finden Sie unter der Rubrik Barbelroth.

Prot.Pfarramt

# Sportfreunde Dierbach - Programm

#### Schnupperbouleturnier

Am Freitag, 21.10.22 wollen wir mit einem Schnupperbouleturnier Lust auf diesen Sport verbreiten. Im gemütlichen Rahmen können sich Anfänger Tipps von unseren "Bouleprofis" holen und selbst ihr Können an der Kugel testen. Natürlich darf auch das leibliche Wohl nicht zu kurz kommen und wir werfen nochmals den Grill für Euch an. Seid dabei!



www.wittich.de



#### Selbstverteidigungstraining

Wir bieten Euch ein systemoffenes Selbstverteidigungstraining an 5 Montagen für jeweils 1,5 h an. Mitmachen kann grundsätzlich jeder ab 16 Jahren. Die Teilnehmerzahl sollte jedoch 25 Personen nicht überschreiten. Trainiert werden sollen Grundlagen der Selbstverteidigung und das Lösen aus Kontaktangriffen. Durchgeführt wird es von Tobias Haben. Er ist Angehöriger der Bundespolizei und ist dort u.a. Ausbilder für polizeiliches Einsatztraining. Benötigt wird lediglich Sportbekleidung oder Straßenkleidung, in der man sich gut bewegen kann. Die Kosten für Mitglieder betragen insgesamt 25 € und für Nicht-Mitglieder 40 €. Gestartet wird am Montag, 17.10.22 um 18.30 Uhr in der Dierbachhalle.



## Schwere Auswärtsaufgaben bei der SG Klingenmünster/Göcklingen und bei Phönix Bellheim

Unsere 1b Mannschaft spielt um 13.00 Uhr beim Aufsteiger der SG Klingenmünster/Göcklingen und unsere 1. Mannschaft beim Tabellenführer Phönix Bellheim. Unterstützt unsere Jungs in ihrem Kampf um den Klassenerhalt.



#### Dörrenbach

#### 19. Gemeinderatssitzung der Ortsgemeinde Dörrenbach am 13.10.2022

Am Donnerstag, 13. Oktober 2022, um 18:00 Uhr findet im Rathausuntergeschoss in Dörrenbach eine Gemeinderatssitzung statt. **Tagesordnung** 

#### Öffentlich:

- Wahl des/der ersten Beigeordneten; Ernennung, Vereidigung 1. und Einführung in das Amt
- Zustimmung zur Bildung und Übertragung eines Geschäftsbe-2. reiches auf die/den erste/n Beigeordnete/n
- Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 3. 2017 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S. 1 GemO
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO
- Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2018 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S. 1 GemO
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr
- 5. 2019 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S.
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO
  - Vorberatung und Beschlussempfehlung an den Gemeinderat
- Erste Änderungssatzung zur Änderung der Satzung zur Erhe-6. bung eines Tourismusbeitrages der Ortsgemeinde Dörrenbach - Änderung der Anlage (Betriebsartentabelle)
- 7. Überplanmäßige Ausgabe zum Bauvorhaben Dornröschengarten im Zuge des Leader Projektes Mehrgenerationenplatz 2021
- 8. Beratung und Beschlussfassung über die Festsetzung der Realsteuerhebesätze, Hundesteuersätze und des Beitrags zum Bau und zur Unterhaltung von Wirtschaftswegen für das Jahr
- 9. Überlegungen zum Haushalt 2023 / 2024
- Aufhebung des Bebauungsplans "Süd" im vereinfachten Verfahren
  - a) Aufhebungsbeschluss (§ 2 Abs. 1 i.V.m. § 1 Abs. 8 und § 13 Baugesetzbuch -BauGB-)
  - b) Beschluss über die Durchführung einer öffentlichen Auslegung und Behördenbeteiligung (§ 3 Abs. 2, § 4 Abs. 2 i.V.m. § 13 BauGB)
- 11. Bauvorhaben
- 12. Friedhofskonzept
- 13. Kindertagesstätte
  - Festlegung der weiteren Vorgehensweise
- Anträge des Förderverein Dörrenbach
  - a) Teilnahme von Dörrenbach am Winzerumzug in Neustadt am 09.10.2022
  - b) Durchführung des Dornröschen Fests 2023
  - c) Instandsetzung und Nutzung des Michhäusl durch den För-
- 15. Dörrenbacher Kerwe 2022
  - Antrag von Ratsmitglied Marcella Turner-Cmuchal
- 16. Dritte Fortschreibung des Flächennutzungsplanes der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern; - Beteiligung der Ortsgemeinden – Ausweisung von Flächen zur Energiegewinnung
- Auftragsvergaben 17.
- Freischneide- und Mulcharbeiten 17.1
- 17.2 Mulcharbeiten (LP 2019 bis 2024)
- 18 Informationen und Anfragen

#### Nichtöffentlich:

- 1. Grundstücksangelegenheiten
- 2. Informationen und Anfragen

Ralf Schmitt, Ortsbürgermeister

#### Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses der Ortsgemeinde Dörrenbach am 13.10.2022

#### Einladung

Am Donnerstag, 13. Oktober 2022, um 17.45 Uhr findet im Rathausuntergeschoss in Dörrenbach eine Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses statt.

#### Tagesordnung

Öffentlich:

- 1. Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2017 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S. 1
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO
  - Vorberatung und Beschlussempfehlung an den Gemeinderat
- Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2018 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S. 1 GemO
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO
  - Vorberatung und Beschlussempfehlung an den Gemeinderat
- Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2019 und Entscheidung über die Entlastung
  - a) Feststellung des Jahresabschlusses gem. § 114 Abs. 1 S. 1
  - b) Beschluss über die Entlastung gem. § 114 Abs. 1 S. 2 GemO
  - Vorberatung und Beschlussempfehlung an den Gemeinderat

Ronny Sing, Ausschussvorsitzender

#### Dörrenbacher Eselsbühne e. V.

Am Samstag, 22. Oktober 2022, findet die letzte Aufführung der "New Generation" der Dörrenbacher Eselsbühne e.V. in der Otterbachhalle Oberotterbach statt

Das Stück "Jubel, Trubel, Eitelkeit" von Winnie Abel, ist eine Komödie in 3 Akten.

In der Schönheitsklinik Schwanensee hält sich auf, wer Geld und einen Namen hat: Ein exzentrischer Künstler, eine fettleibige Lottomillionärin und eine männerhungrige Adlige. Mit deren Prestige erhofft sich der Schönheitschirurg Roland Meister seine Karriere zu beschleunigen. Hinzu kommt ein Heiratsschwindler, welcher sich "unkenntlich" machen lassen möchte, und zu dessen Entsetzen sein ehemaliges Opfer. Turbulente Zeiten lassen nicht auf sich warten.

Es spielen:

Rosa Schulze - Marie-Lena Hau

Moritz Engel - Raphael Agde

Roland Meister – Tizian Agde

Sabrina Sacher - Clarissa Söllner Herlinde von Hohenstein – Isabel Traut

Karin Kehrer - Elena Schmitt

Kuno von Kaienberg – Jakob Heider

Astrid Sacher - Kristin Traut Tilly König – Simone Krieger

Technik: Jonas Schmitt

Regie: Jutta Schmitt

Einlass jeweils um 18.00 Uhr - Beginn um 19.30 Uhr, Eintritt 9 Euro.

#### Kartenverkauf:

Klaus Scheick, Oberotterbach / Tel. 06342 7945, Jutta Schmitt, Dörrenbach / Tel. 06343 939842, und per Mail unter eselsbuehne@gmx. de

J. Schmitt

#### Gesangverein Dörrenbach 1868 e.V.

#### Einladung

Der Gesangverein Dörrenbach läd zur Schnupperprobe am Donnerstag, 20.10.2022 um 19.00 Uhr ins ev. Gemeindehaus ein.

Dem Alltag entfliehen und unseren gemischten Chor unterstützen, dies ist unser anliegen.

"Macht mit, singt mit, denn singen bereitet sehr viel Freude." Habt Mut und probiert es aus. Wir freuen uns auf Euch!

Die Vorstandschaft des GV

# Wir feiern unsere Kerwe in alter Tradition vom 4. bis 7.11.2022!



#### Dieses Jahr wird gefeiert, komme was wolle! Freitag, 4.11.2022:

- Beginn 18 Uhr Kerwe ausgraben (Treffpunkt: Bushaltstelle)
- Danach Musik und Getränke im Rathaus, Essen auf Kerweplatz

#### Samstag, 5.11.2022:

- Beginn 18 Uhr im Rathaus

#### Sonntags, 6.11.2022:

- 10:30 Uhr Gottesdienst in der Wehrkirche
- 11 Uhr Frühschoppen
- 14:11 Uhr Umzug und Kerwerede
- anschließend Musik im Rathaus

#### Montags, 7.11.2022:

- 17:30 Uhr Leberknödelessen im Rathaus

Wer am Umzug teilnehmen möchte kann sich bei Jannik Lambrix: 01522 284 7830 anmelden.

Wir freuen uns auf Euch,

Euer Kerwe Team



#### Gleiszellen-Gleishorbach



#### Weinfest in der Winzergasse



#### Vom 14. bis 17. 10. 22 feiern wir unser Oktoberweinfest

Unter dem Dach des Muskateller Winzervereins engagieren sich wieder ortsansässige Winzer.

Es gibt unsere hervorragenden Weine, köstliche Speisen und Brotzeiten unserer Restaurants "zum Lam" und "Muskatellerhof" und Weinkeller, einen Sektstand, feine Crêpes Spezialitäten und die typischen Pfälzer Dampfnudeln. Dieses Jahr war es außergewöhnlich warm. was zu einer frühen Ernte geführt hat. Deshalb gibt es dieses Jahr den Federweißen nur in begrenztem Umfang, aber es gibt ihn.

Muskateller Winzerverein



Auf Ihren Besuch freuen sich der Muskateller Winzerverein vertreten durch die Weingüter Doll, Scheier Jungs, Schönlaub und Wissing.

Bei kühler Witterung gibt es ausreichend Platz in den Restaurants, Höfen und Hallen.

Ich freue mich wieder auf ein fröhliches und ruhiges Fest.

Johann Kumpfmüller, Ortsbürgermeister

#### Ernennung und Ehrungen bei der Freiwilligen Feuerwehr Gleiszellen-Gleishorbach

Vor Beginn der Corona-Pandemie 2019 standen bei der Freiwilligen Feuerwehr Gleiszellen-Gleishorbach nach 10 Jahren wieder Neuwahlen für die Wehrführungen an. Die 10 Mitglieder der Feuerwehr bestätigten Andreas Klein in seinem Amt als Wehrführer. Als neuer stellvertretender Wehrführer wurde Dominik Nuss gegewählt. Damit löste er den bisherigen Stellvertreter Jan Fischer in dieser Funktion ab. Im Rahmen einer kleinen Feier mit anschließendem Grillen, wurde durch unserem Feuerwehrdezernenten Martin Engelhard und stellv. Wehrleiter Jochen Kuntz, folgende Ernennungen und Ehrungen vorgenommen:

Dominik Nuss wurde nach bestandenem Lehrgang in der Landesfeuerwehrschule zum Brandmeister und anschließend zum stellv. Wehrführer ernannt.

Für die 15-jährige aktive, pflichttreue Tätigkeit bei der Feuerwehr wurde Daniel Mayer das Bronzene Feuerwehr-Ehrenzeichen im Auftrag vom Minister des Inneren und für Sport des Landes Rheinland-Pfalz von Martin Engelhard überreicht.

Andreas Klein erhielt für seinen 25-jährigen aktiven Feuerwehrdienst das Silberne Feuerwehr-Ehrenzeichen des Landes Rheinland-Pfalz. Vielen Dank an alle Feuerwehrangehörigen für ihre ehrenamtliche Unterstützung und Einsatzbereitschaft für die Bevölkerung.



v. I. Ortsbürgermeister H. Kumpfmüller; Mayer Daniel; Klein Andreas; Nuss Dominik; stellv. Wehrleiter Kuntz Jochen und Feuerwehrdezernenten Martin Engelhard

Feuerwehr

#### **Babbel Stubb**

Nächster Termin für die Babbel Stubb wäre der 19.10.2022 um 14.30 Uhr im alten Gemeindehaus. Wir freuen uns auf euch.

Uschi und Eva



#### Kapellen-Drusweiler



# 21. Gemeinderatssitzung der Ortsgemeinde Kapellen-Drusweiler am 13.10.2022

#### Einladung

Am **Donnerstag, 13. Oktober 2022**, um 19.30 Uhr findet im **Gemeindehaus** in Kapellen-Drusweiler eine Gemeinderatssitzung statt. **Tagesordnung** 

#### Öffentlich:

- 1. Vorstellung der Orts-App
- Einteilung des Wahlvorstandes für die Wahl der Bürgermeisterin / des Bürgermeisters der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern
- Beratung und ggf. Beschlussfassung über eine Neufestsetzung der Realsteuerhebesätze für das Haushaltsjahr 2023

### 4. Informationen und Anfragen **Nichtöffentlich:**

1. Informationen und Anfragen

Gerd Kropfinger, Ortsbürgermeister

#### **Wichtiger Hinweis**

#### Wahl zur Bürgermeisterin / zum Bürgermeister der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern am 16. Oktober 2022

#### **HINWEIS**

An alle Wahlberechtigten in der Ortsgemeinde Kapellen-Drusweiler

Wir weisen daraufhin, dass die Wahl zur Bürgermeisterin / zum Bürgermeister der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern am 16. Oktober 2022 im

#### Gemeindehaus Obere Hauptstraße 5

stattfindet.

Eine etwaige Stichwahl am **06. November 2022** findet, wie in der Wahlbenachrichtigung mitgeteilt, in der Wasgauhalle (Raiffeisenstraße 6 a) statt.

Wir bitten um entsprechende Beachtung.

Verbandsgemeindeverwaltung Wahlamt

# Laufgemeinschaft Kapellen-Drusweiler

#### Vereinsausflug zum Tegernsee

Die LG Kapellen-Drusweiler sowie die SG Stern Wörth-Germersheim nahmen in diesem Jahr im Rahmen ihres Vereinsausfluges am diesjährigen Tegernsee-Lauf teil. Schon traditionell von Dieter Paul über die SG Stern organisiert, waren wir unterwegs von Samstag 17.09. bis Dienstag 20.09.2022. Die diesjährige Unterkunft war wie bereits schon 2013 im Hotel Restaurant "Schlössel" in Bad Tölz. Bei der Hinfahrt am Samstag unternahm die Gruppe noch einen Besuch im Kloster Andechs.

Am Sonntag, 18.09. fand nach zwei Jahren Pandemiepause erstmals wieder der Tegernsee-Lauf statt. Trotz widrigen äußeren Umständen, Regen, Wind und bei nur sieben Grad, machten sich 2831 Aktive auf die Strecke, Start und Zielbefanden sich in Gmund am Tegernsee. Beim Halbmarathon-Lauf, rund um den See, waren 2255 Aktive am Start. Aus unserem Verein waren dies:

Hermann Riedel 1.47.40 Std.

Dieter Wilhelm 2.27.49 Std.

Beim 10 km Lauf waren 576 Aktive unterwegs, ihr Lauf ging von Gmund zum Ort Tegernsee und zurück. Folgende Teilnehmer von der LG und der SG waren hier am Start:

Karlheinz Cuntz 49.53 min. Rang 3/M 60

Dieter Paul 58.52 min. Rang 8/M 60

Gerhard Zwick 58.53 min. Rang 2/M 70

Peter Pleschke 1.03.49 Std. Rang 4/M 70.

Am Montag, 19.09. führte uns eine Wanderung, bzw. eine Fahrt mit der Bergbahn hoch zum Wallberg mit Einkehr im Wallberg-Panorama-Restaurant. Wieder unten angekommen stand noch eine Besichtigung der Naturkäserei "Tegernseer-Land" an. Am Dienstag ging es dann wieder auf die Heimreise in die Pfalz.

Vielen Dank nochmals an Dieter Paul für eine abermals gute Organisation. Zehfüssler Traillauf in Lemberg.

Am Sonntag, 25.09.2022 wurde der Zehfüssler Traillauf in Lemberg, ein Wertungslauf der Laufserie des Wasgau-Cups 2022, ausgetragen. Über schmale und steinige Pfade verläuft die Strecke dieses anspruchsvollen Laufes. Die Laufstrecke führt über 10,6 km, wobei noch 310 Höhenmeter zu überwindensind. Von der LG am Start Karlheinz Cuntz, nach 1.03.17 Std. war er im Ziel und kam auf Rang 2 der Klasse M 60. Pfalz-Crosslauf-Meisterschaft.

Am 03.10.2022, dem Tag der Deutschen Einheit, wurden auf dem Sportgelände des TUS Heltersberg die diesjährigen Pfalz-Crosslauf-Meisterschaftenausgetragen. Ermittelt wurden die Meister bei den Senioren auf der Mittelstrecke 4650 mtr., sowie Langstrecke 9.300 mtr. Die Strecke führte über Gras- und Waldgelände und war durch den tagelangen Regen aufgeweicht und nicht

sonderlich gut zu laufen. Von der LG war Karlheinz Cuntz auf der Mittelstrecke am Start und war nach 18.50 min. im Ziel und erreichte hier Platz 2 der Pfalzmeisterschaft in der Klasse M 65.

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion:

"Ein Päckchen Liebe schenken"

Weitere Infos dazu finden Sie unter der Rubrik Barbelroth.

Prot. Pfarramt



#### Kapsweyer

#### Herbstfest mit Arbeitseinsatz in der Kita

Am Samstag besuchten uns viele fleißige Kinder mit ihren Eltern in unserer Kita zum Arbeitseinsatz. Es wurden viele Aufgaben erledigt wie zum Beispiel das Umsetzten von großen Steinen im Sandkasten, das Einpflanzen von Sträuchern und das Abschleifen von Holzbänken. Und wer so toll mitanpackt, muss sich natürlich auch wieder stärken. Aber auch da waren die Familien wieder gefragt. Bei einem Schüttellied wurde mit vollem Körpereinsatz aus frischer Sahne Butter geschüttelt und mit Baguette und Kürbissuppe geschlemmt. Erholt fanden im Anschluss Spielangebote zum Thema "Vom Korn zum Brot" statt. Zuerst mussten die Kinder mit den Trettraktoren das Korn zum Müller fahren, der schließlich daraus Mehl herstellte. Danach durften die Familien ihre eigene Brotbackmischung produzieren.

Danke an alle Familien für die Unterstützung. Es war ein toller und leckerer Herbsttag.





# Vereinsausflug des MV Freundschaft Kapsweyer e. V.

Am **Sonntag**, **16.10.2022**, veranstaltet der MV Freundschaft Kapsweyer einen Vereinsausflug für alle aktiven und passiven Mitglieder. Beginn ist um 10 Uhr am Musikerheim in Kapsweyer. Von dort starten wir zu einer kleinen Wanderung mit anschließendem Essen. Das Essen wird, je nach Anzahl der angemeldeten Teilnehmer, im Musikerheim oder im Sportheim Kapsweyer stattfinden.

Anmeldungen bitte bis zum 14.10. an den 1. Vorsitzenden Heiko Angermeier (01577/0237278) richten. Die Teilnahme ist für alle Mitglieder kostenlos.

Die Vorstandschaft freut sich auf eine zahlreiche Teilnahme.

i. A. M. Lavan

#### Bücherei - gemütliche Lesezeit

Jetzt im Herbst fängt die gemütliche Lesezeit wieder an. Wir haben daher auch in den Herbstferien geöffnet. Kommt vorbei, schaut Euch um und nehmt interessante Lektüre mit. Wir freuen uns auf große und kleine Leser.

A. Stehr



#### Klingenmünster



# 34. Gemeinderatssitzung der Ortsgemeinde Klingenmünster am 19.10.2022

#### Einladung

Am Mittwoch, 19. Oktober 2022, um 19:00 Uhr findet im Sitzungssaal des Rathauses in Klingenmünster eine Gemeinderatssitzung statt.

#### **Tagesordnung**

#### Öffentlich:

- Übertragung des Vermögens des Tourismusverein auf den Bürgerverein
- 2. Beratung und Beschlussfassung über das Friedhofskonzept
- Beratung und Beschlussfassung über die Festsetzung der Realsteuerhebesätze, Hundesteuersätze und des Beitrags zum Bau und zur Unterhaltung von Wirtschaftswegen für das Jahr 2023
- Einführung eines internen Organisations- und Kontrollsystems zur Erfüllung der (neuen) steuerlichen Pflichten im Rahmen des § 2b Umsatzsteuergesetz
  - Information und Absichtserklärung
- Neufassung der Beitragssatzung Feld-, Weinbergs- und Waldwege
- Beschluss zur Verlegung einer im Flächennutzungsplan der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern dargestellten Wohnbaufläche
- 7. Bauvorhaben
- 8. Informationen der Ortsbürgermeisterin
- 9. Informationen und Anfragen

#### Nichtöffentlich:

- Grundstücksangelegenheiten
- 2. Informationen und Anfragen

Kathrin Flory, Ortsbürgermeisterin

# Gründungsversammlung Bürgerverein Klingenmünster e.V.

Nachdem in mehreren Treffen die Bürger:innen aus Klingenmünster die Notwendigkeit und die Inhalte eines Bürgervereins erarbeitet hatten, ließ sich die Ortsgemeinde rechtlich, zur Erstellung einer entsprechenden Satzung, beraten.



Am 4.10.2022 um 19.30 Uhr fanden sich 25 Menschen aus Klingenmünster im Ratssaal und 4 online ein, um den Grundstein zu diesem Verein zu legen. Darunter waren Menschen, die sich bereits ehrenamtlich engagieren und welche, die es in Zukunft gerne tun möchten. Auch zwei Neubürger:innen durften die Ortsbürgermeisterin Kathrin Flory und die Beigeordneten Hans- Peter Bauer und Horst Schwarz begrüßen. Durch Auflösung des Tourismusvereins, Schwierigkeiten bei der Besetzung der Vorstandschaft einiger anderer Vereine und Gruppierungen im Ort, die keine offizielle Organisation haben, möchte der Verein eine Plattform zum Ehrenamt schaffen. Alle Menschen, die sich in unterschiedlicher Form beteiligen wollen, sind herzlich willkommen.

In der Gründungsversammlung wurden die Satzung, nachzulesen auf der Homepage der Ortsgemeinde, beschlossen und die Vorstandschaft gewählt. Diese setzt sich zusammen aus:

Kraft Amtes 1. Vorsitzende Ortsbürgermeisterin: Kathrin Flory

Stellvertretende Vorsitzende: Lisa Hensel

Schriftführerin: Elke Hainz Kassenwart: Claus Niederbühl

Beisitzer:innen: Claudia Oestreich, Wolf-Peter Höpfner, Horst Schwarz

Kassenprüferinnen: Anna Scholl und Jutta Annel



In den nächsten Schritten gehen die Unterlagen des Vereins an das Vereinsregister des Amtsgerichts. Anschließend folgen die Kontoeröffnung und die Mitglieder:innengewinnung. Wir freuen uns über alle, die sich beteiligen wollen! Im Verein soll es für viele Bereiche die Möglichkeit geben sich einzubringen: Nachhaltigkeit, Wohnen im Alter, Kultur, Veranstaltungen, Tourismus und vieles Mehr. Sprechen Sie uns gerne an und seien Sie ein Teil des Bürgervereins Klingenmünster e.V. Die gesamte Vorstandschaft freut sich auf zukünftige Projekte gemeinsam mit Euch/Ihnen für Minschder.

1. Vorsitzende, Kathrin Flory Stellv. Vorsitzende, Lisa Hensel

#### Ausflug der Vorschulkinder nach Frankreich

Am 22. September, an einem kaltem doch schönen Herbsttag sind die Vorschulkinder der katholischen Kita St Michael in Klingenmünster mit dem Bus ins Nachbarland gefahren.

Durch die Busfahrt wurde den Kindern bewusst, dass Wissembourg gar nicht so weit weg ist. Sie saßen gespannt und aufgeregt im Bus. Wer sieht als erstes das Schild "Frankreich"?

In Wissembourg angekommen liefen wir bis zum Spielplatz. "Der Spielplatz ist ja toll! Und man kann viele Rosskastanien sammeln."



Als die Kinder gefrühstückt und gespielt hatten, liefen wir weiter bis zur Bäckerei. Unterwegs gab es viel zu sehen : die Stadtmauer, die

Lauterschleuse, die Bäckerei mit den leckeren Sachen. Dort haben wir baguette eingekauft. Am Tourismus Büro wartete die Bimmelbahn auf uns, die uns von Frankreich nach Deutschland brachte und wieder nach Frankreich.



Zurück am Tourismus Büro bekamen die Kinder ein französisches goûter (Zwischenmahlzeit) und zwar baguette et chocolat - alle wurden still!!!!!

Wir liefen zurück zum Spielplatz und packten dort unser "Pick-nick" aus.

Glücklich und mit vielen Erlebnissen fuhren wir wieder in das Heimatland zurück.

Im Frühjahr geht es mit unseren Vorschulkindern nochmal nach Frankreich. Bis es soweit ist können die Grossen schon alleine in einer Bäckerei und in einer Eisdiele einkaufen: "Bonjour, je voudrais...." A bientôt la France / Bis bald Frankreich

Kitateam

#### Brille gefunden

In der Gemeindebücherei wurde eine Brille abgegeben, die am See gefunden wurde. Sie ist abzuholen während der Öffnungszeiten mittwochs und freitags von 16-18 Uhr oder Sie melden sich über buecherei@klingenmuenster.de.

Gemeindebücherei

# Jahreshauptversammlung des SV Klingenmünster am 26.09.2022

Der erste Vorsitzende Roland Rothhaß begrüßte die anwesenden Mitglieder und stellte die ordnungsmäßige Einladung und die Beschlussfähigkeit fest. Die Tagesordnung wurde genehmigt.

Die Anwesenden gedachten den zuletzt verstorbenen Mitgliedern. In seinem Bericht über das Vereinsgeschehen war der Vorsitzende stolz über 643 Mitglieder. Davon: 393 Erwachsene, 54 zwischen 14 und 18 Jahre sowie 196 bis 14 Jahre. Trotz einiger Investitionen wie: "Berieslung Trainingsplatz, Thekenkühlung etc. ist der Verein schuldenfrei. Dankbar ist man für die Förderung durch den Sportbund der Gemeinde und auch durch private Zusagen. Die Abteilungen: "Lauftreff, Damengymnastik und vor Allem Mutter-Kind-Turnen funktionieren. Ein ständiger Zuwachs im Kinderturnen ist sehr erfreulich. Im Rückblick konnte 2021 das 75-jährige Vereinsjubiläum gefeiert werden. Eine außergewöhnliche Festschrift, verfasst von Karl Schlimmer konnte zu diesem Festakt vorgestellt werden. Weitere Maßnahmen wie: "die Errichtung von 7 Lebenstürmen, die Partnerschaft mit dem SC Rittershoffen im Elsass, Ehrungen usw. wurde von den ehrenamtlichen Helfern geleisteDer Sportbetrieb stellt den Verein immer vor große Herausforderungen. Im Juniorenbereich sind ca 20 Betreuer und Betreuerinnen ehrenamtlich tätig. Von den A -bis zu den G junioren. Im Aktivenspielbetrieb in der SG mit Göcklingen konnte der Kreispokal sowie der Aufstieg der zweiten Mannschaft in die C Klasse gefeiert werden.

Die Mitgliederverwaltung wird von Klaus Christmann gewissenhaft verwaltet. Die Administration wie: "Antragstellung, Vereinswechsel, Passangelegenheiten, Spielberechtigungen wird von Timo Huber bearbeitet. Der Wirtschaftsbetrieb ist ein wichtiges Standbein für die Einnahmen des Vereins. Helfer und Helferinnen zu finden wird immer schwerer, aber Elke Moch ist zuversichtlich, dass es auch weiterhin funktioniert. Der Erhalt unsere Anlagen erfordert die tägliche Anwesenheit unserer älteren Ehrenamtler. Um alles in einem ordentlichen und ansehnlichen Zustand zu halten werden viele Arbeitsstunden abgeleistet. Bis Anfang des Jahres 2022 waren beide Rasenplätze Eigentum der Gemeinde Klingenmünster. (Was niemand mehr genau wusste) Dies hatte zur Folge, dass Förderungen durch Landesmittel für Investitionen an den Plätzen, nicht möglich waren. Durch die Fassung eines Pachtvertrages mit der Gemeinde wurde in relativ kurzer Zeit in Zusammenarbeit mit Ortsbürgermeisterin Kathrin Flory und der VG-Verwaltung für Klarheit gesorgt. Die Erneuerung und Überarbeitung unserer Bandenwerbung wurden von Felix Moch und Moritz Eckhardt übernommen. Geworben wurden 26 neue Sponsoren. Die Befestigungen wurden von Hans Meyer und Werner Huber übernommen. Zum Schluss seiner Ausführungen bedankte sich der Vorsitzende bei Allen, die mit Ihrer Arbeit dem Verein zur Seite standen. Er selbst hat seine Arbeitskraft fast 49 Jahre mit viel Herzblut dem Verein zur Verfügung gestellt. Altersbedingt und gesundheitlich möchte er den Vorsitz gerne in jüngere Hände geben. Schatzmeister Ernst Jacoby berichtete von gesunden finanziellen Verhältnissen des Vereins. Kredite wurden alle bedient. Trotz ständigen Investitionen ist der SVK schuldenfrei. Die Rechnungsprüfer Timo Huber und Horst Schwarz hatten keinerlei Beanstandungen an der Kassenführung.

Dem Antrag auf Entlastung wurde einstimmig gefolgt. Die Wahlleitung für die Neuwahlen übernahmen Kathrin Flory und Horst Schwarz.

Klar war schon im Vorhinein, dass die Amtszeit von Roland Rothhaß und Hans Meyer abgelaufen war. Eine erneute Kandidatur kam für beide nicht mehr in Frage.

Der Versuch von Kathrin Flory aus den Anwesenden die vakanten Positionen zu besetzen ist leider misslungen. Dies wurde von Kathrin sehr bedauert.

Ein neuer Anlauf in einer außerordentlichen Versammlung nach ca. 3 Monaten soll dann zur Besetzung der Vorstandsposten führen. Entsprechende Anfragen sollen ab sofort erfolgen.

Kathrin Flory bedankte sich anschließend im Namen der Gemeinde bei dem scheidenden Vorsitzenden Roland Rothhaß für seinen langjährigen Einsatz für den SV Klingenmünster. Im Amt bestätigt wurde Schatzmeister Ernst Jacoby und Schriftführer Kai Lukas Bressler. Dem erweiterten Vorstand gehören an: Elke Moch, Frank Heil, Martin Klein, Felix Moch, Philip Heil, Hans Meyer, Tino Hoffmann und Franz Kommendzinski. Bis zur Neuwahl werden die Vereinsgeschäfte kommissarisch weitergeführt. Hans Meyer stellte den Antrag, dass Roland Rothhaß zum Ehrenvorsitzenden des SV Klingenmünster ernannt werden soll. Die Mitglieder folgten diesem Antrag einstimmig.

SV Klingenmünster

#### Ukrainische Spezialitäten

#### beim gemeinsamen Mittagessen kennengelernt

Seit März wohnen Ukrainische Flüchtlinge auch in Klingenmünster - Teils in privaten Wohnungen oder Ferienwohnungen, teils im Erholungsheim von KSB (Klein-Schanzlin & Becker). Kinder besuchen die Grundschule, die weiterführenden Schulen in Bad Bergzabern und Landau, die Kleinkinder die Kita Tausendfüßler. Die Menschen, geflohen vor Krieg und Zerstörung fühlen sich wohl im Dorf, lernen eifrig die Deutsche Sprache. Vergangene Wochen wollten sie die Minschdrer einmal bekochen und damit ihre landesüblichen Spezialitäten vorstellen. Zwei tagelang wurde eingekauft, vorbereitet und gekocht.



Ca. 50 Kinder, Frauen und Männer nahmen die Einladung an, waren neugierig auf die ukrainische Küche und ließen sich die Köstlichkeiten an den herbstlich geschmückten Tischen munden.



Vor dem Essen dankten Ortsbürgermeisterin Kathrin Flory und Pfarrer Marco Gabriel den ukrainischen Frauen für ihre Bereitschaft zu kochen. Einen herzlichen Dank richtete Flory auch an alle ehrenamtlichen Unterstützer:innen und Helfer:innen der Minschdrer Ukrainehilfe.



Die ukrainischen Frauen freuten sich, dass alles perfekt geklappt hat – auch dank der beiden Dolmetscherinnen Ludmilla Braun und Julia Blößer.

"Dankeschön – wir wurden bestens bedient und das Essen war super", alle waren begeistert von der Suppe "Borschtsch", den leckeren Krautwickeln und all den anderen deftigen und süßen Spezialitäten

Chr. Flor

#### Pfälzerwald-Verein - Mitgliederversammlung

Herzlichen Dank für das große Interesse an der am Freitag, 16. September 2022 im Clubhaus des Sportverein Klingenmünster durchgeführten Mitgliederversammlung! Die 1. Vorsitzende Katharina Baumstark begrüßte zur Eröffnung der Versammlung insbesondere die Ehrenmitglieder Werner Wissing, Ernst Keller sowie Klaus Frey. Anschließend bat sie den im vergangenen Jahr verstorbenen Mitgliedern zu gedenken.

Mit einem Rückblick über die Wanderungen der letzten beiden Jahre, dem kleinen See-Fest im letzten Jahr sowie dem Mai-Fest in diesem Jahr führte Katharina Baumstark die Sitzung fort. Wegewart Gerd Bendel berichtete über zahlreiche Aktivtäten und dankte seinen Helfern. Rechnungsführer Frank Schreieck rundete den Berichtsblock ab. Ein Dankeschön der Mitglieder ging an die 1. Vorsitzende für ihr außerordentliches Engagement.

Im Anschluss wurden die Wahlen für die Vorstandschaft mit folgendem Ergebnis durchgeführt:

1. Vorsitzende: Katharina Baumstark Stellvertr. Vorsitzender: Andreas Porzelt Rechnungsführer: Frank Schreieck Schriftführer/Pressewart: Sven Hummel Wege-/Markierungswart: Gerd Bendel Wanderwart: Markus Schleich

Beisitzer: Knud Bültermann Beisitzer: Andreas Dahl



Der neue Vorstand (v.l.): Knud Bültermann, Gerd Bendel, Sven Hummel, Katharina Baumstark, Andreas Dahl, Frank Schreieck. Es fehlt Andreas Porzelt, Martin Schleich.

Den aus der Vorstandschaft ausgeschiedenen Mitgliedern Martin Schaller, Jürgen Fischer und Gerhard Hoffmann einen herzlichen Dank für ihren Einsatz.

Weiterhin standen die Ehrungen von langjährigen Mitgliedern auf der Tagesordnung. In diesem Jahr wurden für 25-jährige Mitgliedschaft Familie Rolf Kiefer, Familie Werner Leingang, Karin Mojses, Familie Alwin Pfaffmann, Familie Norbert Schäfer und Wiltrud Müller geehrt. 40 Jahre Maria Christmann, Hildegard Scholl, Werner Wissing, sowie die Familien Ernst Keller, Lothar Reddig, Josef Leidenheimer, Wolfgang Keule und Hans Kiefer geehrt.

Die Familie Ludwig Glaser und Klaus Heiner gehören dem Verein sogar bereits seit 50 Jahren an.



Vielen Dank für die Treue zum PWV!

#### Hummel

#### **Jubelkonfirmation**

#### 50 Jahre konfirmiert

Palmsonntag 1970 und 1972 war für die damaligen Konfirmand:innen ein großes Fest. Festlich - im schwarzen Konfirmandenkleid und im ersten schwarzen Anzug wurden die Mädchen und Jungen aus Klingenmünster und Gleiszellen-Gleishorbach von Pfarrer Friedrich Kerth konfirmiert - jeweils ein großer Tag damals für die Jugendlichen, für die meist die Schulzeit zu Ende war und die Berufsausbildung begann.





Am 22. März 1970 wurden sie konfirmiert



Ihre Konfirmation vor 50 Jahren war am 26. März 1972

Mit einem Festgottesdienst wurde in der Protestantischen Kirche in Klingenmünster an dieses Ereignis erinnert und mit Pfarrerin Almendra Garcia und der ganzen Gemeinde die Goldene Konfirmation gefeiert. "Ich heiße Sie alle herzlich zu diesem Festgottesdienst willkommen. Wir freuen uns, dass wir endlich wieder gemeinsam feiern können. Der Konfirmanden Jahrgang 1970 wurde schon einmal dazu eingeladen - Corona verhinderte vor zwei Jahren dieses Fest", erklärte zu Beginn die Seelsorgerin. In ihrer Predigt zitierte sie Worte aus dem Predigerbrief 3 Vers 1-5: "Für alles gibt es eine bestimmte Stunde und jedes Vorhaben unter dem Himmel hat seine Zeit..." - "Die Zeit ist ein merkwürdiges Ding - manchmal schnell, manchmal langsam. Jeder von uns hat sein eigens Zeitempfinden und heute fragen wir uns: wo ist die Zeit geblieben?" Rückblickend erinnerte Almendra Garcia de Reuter an die Ereignisse von 1970 und 1972, vieles davon vergleichbar mit heute: Konflikte, kriegerisches Handeln, Ausmaß der Umweltverschmutzung, Attentate..... "Auch für Sie gab es damals bei der Konfirmation eine persönliche "Zeitenwende" von der Kindheit hin zum Erwachsenwerden. Bei all dem dürfen wir nicht vergessen, wir haben einen Gott an der Seite der uns hält!"



Damals wie heute feierten sie alle gemeinsam das Heilige Abendmahl



Den Gottesdienst umrahmten gesanglich die Sängerinnen und Sänger vom Ökumenischen Kirchenchor unter der Leitung von Organistin Birgit Kern.

Nach dem Gottesdienst lud die Kirchengemeinde die Jubelkonfirmanden zu einem Sektempfang in den Gemeinderaum ein.

Chr.Flory

#### SV Klingenmünster

#### Hähnchenabend

Unser nächster Hähnchenabend findet am kommenden Freitag,14.10.2022, ab 17 Uhr statt.

Ab 15 Uhr können Hähnchen zum Abholen unter 06349 1219 bestellt werden. Dies ist auch auf unserer Internetseite unter "Hähnchenbestellungen" möglich.

Wir bewirten unsere Gäste auch vor Ort.

Unser Hähnchenteam freut sich auf unsere Gäste und über jede Bestellung.

SV Klingenmünster

#### Autorenlesung in Klingenmünster

"Spannung und Nostalgie rund um den Kirchturm" Samstag, 15. Oktober 2022, um 16 Uhr

Nikolauskapelle Klingenmünster

Die Autorin Lilo Beil liest aus ihren kriminalistischen und nichtkriminalistischen Werken.

Eintritt frei, Spenden zur Sanierung der Nikolauskapelle nicht unerwünscht.

L. Beil



Lobby für Kinder e.V.

#### Veranstaltungen von Lobby für Kinder e.V.

Weitere Infos zu den Terminen in den Herbstferien finden Sie in der Rubrik "Jugend-Info".

Lobby für Kinder e.V., red.

#### Gemeindebücherei

#### Coronamaßnahmen

#### Liebe BesucherInnen unserer Gemeindebücherei,

aufgrund steigender Corona-Erkrankungen müssen wir leider wieder die Maskenpflicht für Erwachsene einführen. Außerdem wieder die Begrenzung der BesucherInnen: es können sich gleichzeitig nur 2 Erwachsene oder eine Familie in der Bücherei aufhalten. Auch das "Einbahnstraßen-System" und die Desinfektion-Station sind weiterhin wirksame Maßnahmen. Wenn Sie nicht kommen können, erfüllen wir gerne Wünsche und liefern aus. Sicher haben Sie Verständnis, denn es geht ja um unser aller Gesundheit.

Und jetzt noch etwas zum Freuen: es wird wieder jeden Mittwoch ab 16 Uhr 30 vorgelesen.

Es dankt Ihnen im Voraus das Büchereiteam.

#### Kontakt:

Gemeindebücherei Klingenmünster, Steinstr. 2, 76889 Klingenmünster Öffnungszeiten:

Mi.+ Fr. 16:00 - 18:30

Büchereiteam

#### **GV Schlachtfest**



am Samstag, 22. Oktober, im Sängerhof (beheiztes Zelt), 11 - 16 Uhr

Spezialitäten: Kesselfleisch mit Kraut und Brot/ Hacksteak mit Brot/ Schweinemett mit Brot/ Bratwurst mit Kraut und Brot und zum Nachtisch süßer Flammkuchen

Verkauf von: Hausmacher Leber-/Blutwurst/Schwar-

tenmagen und Bratwürsten

Vorbestellung von Wurstwaren unter folgenden Nummern: Whats-App.: 0176 82199290 oder Tel.: 06349 927525

Auf Ihren Besuch freut sich die Vorstandschaft und wünscht Ihnen guten Appetit!

W. Keule

#### Förderverein Kath. Kita Klingenmünster

#### Mitgliederversammlung

Die diesjährige Mitgliederversammlung des Förderverein der Katholischen Kindertagesstätte St. Michael Klingenmünster e.V. findet am **Mittwoch, 26.10.2022 um 19:30 Uhr** in der Weinstube Mathis, Weinstraße 66, Klingenmünster, statt.

Hierzu sind alle Mitglieder des Vereins herzlich eingeladen.

Folgende **Tagesordnungspunkte** werden behandelt:

- Begrüßung
- 2. Bericht des Vorsitzenden
- 3. Bericht Rechnungsführer
- 4. Bericht Kassenprüfer
- 5. Entlastung Vorstand
- 6. Neuwahl Rechnungsführer
- 7. Anträge/Verschiedenes

Hummel



#### Niederhorbach



#### Keine Ratssitzung

Die Ratssitzung am 12.10.2022 **entfällt**. Die nächste Ratssitzung findet demnach am 09.11.2022 statt.

Ortsbürgermeister Ralf Lorenz

# Horbacher Dorfdrama – "Nicht jetzt Liebling!" ab 28. Oktober 2022

Nein!...Doch!...Oooh!...ab 28. Oktober ist es so weit

Bodley, Bodley & Crouch ist anno 1959 die erste Londoner Adresse für Haute Couture in Pelz. Die drei Geschäftspartner ziehen auch privat nicht immer am selben Strang. Ihre illustre Kundschaft schätzt Luxus-Kollektion höher als schnöde Moral und ihrer Begierde nach exotischem Pelz steht die nach außerehelicher Haut in gar nichts nach. Im Fünftausend Pfund schweren Gewand wiegen nackte Tatsachen besonders schwer. Und die Jäger werden bald zu Gejagten im Reich wilder Tiere und Menschen.

Unser neues Stück die Komödie "Nicht jetzt Liebling!" spielen wir am

28. und 29. Oktober sowie am 04., 05., 11. und 12. November 2022 im FestSpielHaus Niederhorbach. Beginn ist jeweils um 20:00 Uhr, Einlass ab 19:30 Uhr.

Karten gibt es beim Weingut Fritz Walter in Niederhorbach (Tel. 06343 936550). Ein Umtausch (sofern noch Karten verfügbar) oder eine Rückerstattung der für die Saison 2020 erworbenen Karten ist noch möglich.

Horbacher Dorfdrama e.V.

#### **NVS Ortsgruppe Niederhorbach**

Am Sonntag, den 16.10.2022, 14 Uhr findet eine Herbst-Kräuterwanderung in Impflingen statt. Treffpunkt ist der Wasserhochbehälter an der Straße zwischen Impflingen und Mörzheim. Unter sachkundiger Führung von Johanna Thomas-Werling führt die Wanderung durch das Tal des Brühlgrabens. Dabei können die Teilnehmer auch mehrere Grundstücke des NVS kennenlernen und besichtigen und die Bedeutung von naturnahen Grundstücken in der Agrarlandschaft erfahren. Durch die eigene Beobachtung kann man entdecken, was uns die Natur an Kräutern zu bieten hat. Ausgewählte Kräuter können im Anschluss, z.B. in Form von frischem Kräuterquark auch probiert werden. Wir würden uns freuen, wenn sich wieder viele Interessierte bei der Veranstaltung begrüßen dürfen.

F. Walz

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion: "Ein Päckchen Liebe schenken"

Weitere Infos hierzu finden Sie unter der Rubrik Barbelroth.

Prot. Pfarramt



#### Niederotterbach



# 15. Gemeinderatssitzung der Ortsgemeinde Niederotterbach am 24.10.2022

#### **Einladung**

Am **Montag, 24. Oktober 2022, um 19 Uhr** findet im Bürgerhaus in Niederotterbach eine Gemeinderatssitzung statt.

#### Tagesordnung

#### Öffentlich:

- 1. Information über eine Eilentscheidung gemäß § 48 GemO
  - Erneuerung der Gastherme in der Hauptstraße 6
- Beratung und Beschlussfassung über die Neufestsetzung der Realsteuerhebesätze, Hundesteuersätze und des Beitrages zum Bau und zur Unterhaltung von Wirtschaftswegen für das Haushaltsiahr 2023
- Einführung eines internen Organisations- und Kontrollsystems zur Erfüllung der (neuen) steuerlichen Pflichten im Rahmen des § 2b Umsatzsteuergesetz
  - Information und Absichtserklärung
- 4. Gestaltung des Urnenfeldes auf dem Friedhof
- 5. Informationen der Ortsbürgermeisterin
- 6. Informationen und Anfragen

Rudolf Schwöbel, Ortsbürgermeister



#### **Oberhausen**



#### Schlachtfest bei der SpVgg Oberhausen/ Barbelroth am 29.10.2022

Vorbehaltlich der Möglichkeit, dass Ende Oktober die Durchführung einer solchen Veranstaltung nach den dann geltenden Bestimmungen möglich und erlaubt ist, findet am 29.10.2022 ab 11:30 Uhr das erste Schlachtfest der Saison auf dem Sportgelände der SpVgg statt.

Es gelten die dann gültigen Zugangsregeln nach der aktuellen Corona-Verordnung des Landes Rheinland-Pfalz.

Ansonsten bleibt alles beim Alten: All-You-Can-Eat-Kesselfleisch, frisches Mett und Bratwürste sowie der Verkauf frischer Hausmacher und Kaffee & Kuchen.

# Schlachtfest

am Sportplatz bei der SpVgg Oberhausen/Barbelroth am 29.10.2022 ab 11:30 Uhr

Zugang nach gültiger Corona Verordnung!

Kesselfleisch "All you can eat"

Schlachtfrische Hausmacher

Mett | Mettbrötchen Bratmursk

Kaffee & Kuchen

AS

#### Save the Date - Landfrauen Oberhausen

Mitgliederversammlung mit Winterprogrammeröffnung am 18.10.22

Liebe Oberhauser Landfrauen,

wir laden Euch alle recht herzlich zur Mitgliederversammlung mit Winterprogrammeröffnung am Dienstag, den 18.10.22 um 19 Uhr in der Dorfgemeinschaftshalle in Oberhausen ein.

Einladung erfolgt nur auf diesem Weg.

Das Team der Landfrauen freut sich auf zahlreiches Erscheinen. Bis bald.

C.K.

#### Weihnachtspäckchenaktion "Ein Päckchen Liebe schenken" vom Missionsbund "Licht im Osten"

Die Prot. Kirchengemeinde Barbelroth-Oberhausen, Kapellen-Drus., Dierbach und Niederhorbach beteiligen sich an der Päckchenaktion:

Fin Päckchen Liebe schenken"

"Ein Päckchen Liebe schenken" Weitere Infos dazu finden Sie unter der Rubrik Barbelroth.

Prot. Pfarramt



#### Oberotterbach



#### **PWV Oberotterbach**

#### Ersatzwanderung

Liebe Mitglieder und Mitgliederinnen,

die vorgesehene Planwanderung kann leider nicht stattfinden. Aus diesem Grund werden wir eine Ersatzwanderung machen. Wir treffen uns wie immer 10.30 Uhr am Plätzl in Oberotterbach.

Wir gehen vom Plätzl aus Richtung Schützenhaus, ein Stück den Geisterweg entlang, biegen unterwegs links ab um dann bis zur Schnecke zu kommen. Wir gehen an der Schnecke vorbei und gehen dann den oberen Weg wieder zurück. Wir werden ca. 2,5 Std unterwegs sein. Den Abschluss machen wir dann im "Schützenhaus".

Unser Ersatzwanderführer ist Konrad Germeyer. Mitwandernde Gäste sind herzlich Willkommen.

B.Burg

#### Die LandFrauen Oberotterbach informieren über Oktober Termine

14.10. um 15 Uhr Mühlenführung und Besichtigung in der Bishoffsmühle

18.10. um 19 Uhr Programmvorstellung

25.10. um 19 Uhr Morden für Fortgeschrittene. Autorinnenlesung von und mit Martina Bauer, 3€.

29.10. um 15 Uhr Großes gruseliges Kürbisschnitzen für Familien Anmeldungen bitte unter: 06342 919086. Wir freuen uns auf Euch! Eure LandFrauen Oberotterbach



#### Oberschlettenbach



#### 18. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Oberschlettenbach am 20.10.2022

#### **Einladung**

Hiermit ergeht Einladung zur 18. Gemeinderatssitzung am Donnerstag, 20. Oktober 2022, 19:00 Uhr, in der Lindelbrunnhalle in Ober-

#### **Tagesordnung**

#### Öffentlich:

- 1. Einwohnerfragestunde
- 2. Bauvorhaben
- 3. Dritte Fortschreibung des Flächennutzungsplanes der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern;
  - Beteiligung der Ortsgemeinden
- Austausch von Gullyrahmen
- Einführung eines internen Organisations- und Kontrollsystems zur Erfüllung der (neuen) steuerlichen Pflichten im Rahmen des § 2b Umsatzsteuergesetz
  - Information und Absichtserklärung
- 6. Reparatur des Dorfbrunnen
- 7. Informationen und Anfragen

#### Nichtöffentlich:

- Jagdpachtangelegenheiten
- Mietangelegenheiten 2.
- Informationen und Anfragen

Christian Burkhart, Ortsbürgermeister

#### Sammlung für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge

Hierzu werden noch Sammlerinnen und Sammler gesucht. Es wäre schön, wenn wir in diesem Jahr wieder eine Sammlung mit gutem Ergebnis hinbekommen würden. Dazu braucht es Freiwillige. Wer Interesse oder Fragen hat, kann sich gerne bei mir melden. Tel. 910099. Außerdem wird es am Sonntag, den 16. Oktober an der Lindelbrunnhalle die Möglichkeit geben, in der Zeit von 8 bis 18 Uhr eine Spende abzugeben.

Christian Burkhart, Ortsbürgermeister

#### Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach

Erster Einsatz für die Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach am Oktoberfest-Sonntag!

Noch während des Oktoberfestes wurde die Jugendfeuerwehr, unter neuer Führung von Nils-Jonas Stammler und Pascal Daußmann, zu ihrem ersten "Einsatz" alarmiert.

Ganzer Artikel siehe Rubrik Vorderweidenthal.

Eure Jugend-/Feuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach





#### Pleisweiler-Oberhofen



#### Vorweihnachtliche Adventsfenster 2022

Der Goldene Oktober, die Weinlese, die wieder stattfindenden Weinfeste und die noch angenehmen Temperaturen lassen uns zwar noch nicht an die Weihnachtszeit denken. Aber die Tage werden kürzer, die Nächte länger und die Lebkuchen und Nikoläuse in den Geschäften zeugen davon, dass die Adventszeit gar nicht mehr so weit entfernt

Der Heimat- und Kulturverein e.V. Pleisweiler-Oberhofen möchte auch in diesem Jahr im Dezember wieder die inzwischen sehr beliebten Adventsfenster durchführen und damit ein bisschen vorweihnachtliche Stimmung ins Dorf bringen. Wir suchen deshalb wieder Mitstreiter, die bereit sind, ein Adventsfenster auszurichten. In der Hoffnung, dass die Corona-Situation im Dezember die Durchführung zulässt, möchten wir auf jeden Fall rechtzeitig in die Planung gehen. Wer sich in diesem Jahr gerne beteiligen möchte, kann sich mit Ute Kliewer, die die Planung für den Verein durchführt, in Verbindung setzen.

Meldung bitte bis spätestens 30. Oktober 2022 telefonisch unter 06343 5527 oder per Mail an: uh.kliewer@gmx.net.

Die Veranstaltungen beginnen wie immer um 18 Uhr. Tassen und/oder Becher für die angebotenen Getränke sind mitzubringen und ggf. eine Taschenlampe für die Liedtexte.

Eine Spendenkasse zur Deckung der Unkosten der Veranstalter wird wie immer aufgestellt. Der Reinerlös geht an den Heimat-und Kulturverein, der damit verschiedene Projekte im Dorf unterstützt.

> Heimat und Kulturverein e.V. Pleisweiler-Oberhofen



Pferdewelt e.V.



#### Schweigen-Rechtenbach

Schweigen-Rechtenbach, da ist was los! Geistreiche Weinbergswanderung am Sonntag, 16.10.2022

Lassen Sie sich von der Kultur-und Weinbotschafterin Petra Nikolic bei der geistreichen Weinbergswanderung augenzwinkernd in die "Welt der Geister" auf dem Sonnenberg entführen:

Der Geist in der Flasche, kluge Gedanken - die in schlauen Köpfen geisterten oder die Weiße Frau, die als Geist umgeht. Lassen Sie sich von unserer Landschaft und ihren Erzeugnissen be"geistern".

Wir wandern durch die Weinberge, erleben eine ungewöhnliche Verkostung von Wein und "geistreichen" Spezialitäten und lassen den Tag mit einer wärmenden Suppe am prasselnden Lagerfeuer ausklingen. Das bringt die Geister wieder auf Trab! Treffpunkt: 14 Uhr am Gästetreff, Silvanerstraße 2, 76889 Schweigen-Rechtenbach, Dauer der Veranstaltung: ca. 3 Stunden, Gemütliche Wanderung durch die Weinberge über den Sonnenberg. Kosten pro Person: 25,- Euro inkl. "geistreicher" Verkostung und wärmender Suppe.

Voranmeldung erbeten im Gästetreff, Silvanerstr. 2 in Schweigen-Rechtenbach, per E-Mail unter tourismus@schweigen-rechtenbach. de oder Tel. 0157 39255157



Tourismusverein Wein&Kultur Schweigen-Rechtenbach e.V.

#### Einladung zur PWV-Planwanderung im Oktober "Panoramaweg Rumbach"

Die Ortsgruppe Schweigen-Rechtenbach des Pfälzer Wald-Vereins lädt recht herzlich zur Oktober-Planwanderung am kommenden Sonntag, 16. Oktober 2022, ein.

Ein gemütlicher Wanderweg, vorbei an drei Westwallstollen, Zufluchtsorte von Fledermäusen, und am Christkindelsfelsen mit herrlicher Aussicht und an einigen schönen Rastmöglichkeiten. Der Panoramaweg macht seinem Namen alle Ehre. Ein Blick in die Christuskirche, eine der ältesten Kirchen der Pfalz mit Fresken an den Wänden, lohnt sich. Start und Ziel der Wanderung ist an der Christuskirche im Fachwerkhausdorf Rumbach.

Wir starten um 13.30 Uhr mit dem eigenen Pkw in Fahrgemeinschaft am St. Urbansplatz in Rechtenbach. Die Wanderstrecke ist ca. 4,5 km lang, sie erfordert etwa 2 Std Wanderzeit.

Im Anschluss an die Wanderung kehren wir im Hotel Pension Cafe' Waldeck zu Kaffee und Kuchen ein. Gutes Schuhwerk, Wanderstöcke

und etwas Trinkbares für unterwegs erleichtern die Tour. Wanderführer sind Wilfried und Lilli Gerber. Alle Mitglieder und Gäste

mit Mitfahrgelegenheit sind wie immer herzlich eingeladen.

PWV



People of Joy

Männerchor

**Gemischter Chor** Eintracht Rechtenbach

#### Chormusik der Moderne und der Klassik

16. Oktober, 18 Uhr

Katholische Kirche in Rechtenbach Eintritt frei Gesamtleitung: Joachim Kuhn

> Gesangverein Eintracht Rechtenbach e.V.



Krankenfahrten zu allen Ärzten & Krankenhäusern (Bei Fragen zur Kostenübernahme durch die Krankenkasse beraten wir Sie geme)

Fahrten zur Bestrahlung & Chemotherapie

Dialysefahrten Rollstuhlbeförderung

Fahrzeuge mit Corona-Schutz ausgerüstet, Sie sind bestmöglich geschützt!

Fahrten zur Reha oder zur Kur

Fernfahrten & Flughafentransfer

Kurt Pfalzgraf • Untere Hauptstr. 39 • 76887 Oberhausen

# Sammler sucht

Antiquitäten, Pelze, Münzen, Uhren und Musikinstrumente, Silber und altes Spielzeug. Zahle sehr gut und bar. Telefon: 06372/6243449 oder: 01577/3184275

#### BEILAGEN-SERVICE

KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de



#### Ist Ihr Abfluss verstopft? 24-Stunden-Service • Klingenmünster Schnell und günstig: Tag & Nacht Rohrreinigungsschnelldienst Telefon 06349/ 996026 Mobil: 0178/558 3332

#### Rindfleisch

von unseren Angus-Weiderindern in gemischten Paketen am 22. Okt. 2022 erhältlich

Bei Interesse bitte melden: 06398-326

Nico Döllinger, Glimbornstr. 21 76889 Oberschlettenbach

#### Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

Auftraggeber: Verbandsgemeinde Hagenbach

Kontakt: Zentrale Vergabestelle

Wörth/Kandel/Hagenbach, Tel.: 07271 /131-242

Maßnahme: Erweiterung Wasserversorgungsbetriebe

Hagenbach Werkstattgebäude -

Leistung: Fliesenarbeiten

Hauptmasse: 20 m<sup>2</sup> Innenraumabdichtung

28 m<sup>2</sup> Wandfliesen

Ort der Leistung: 76767 Hagenbach, Geranienstraße

Vergabenummer: HGB-HEN-2022/53

Vollständige Texte und Ausschreibungsunterlagen unter:

https://www.subreport.de/E76635512

#### Der Stammtisch für Autoliebhaber trifft sich wieder!

Nächster Termin: Donnerstag, 20. Oktober - 19.30 Uhr, im Restaurant Schweigener Hof, Nebenraum. Alle Freunde von Oldtimern, Youngtimern und nicht alltäglichen Neufahrzeugen sind bei uns herzlich willkommen. Baujahr und Typ des Fahrzeuges spielen bei uns eine eher untergeordnete Rolle.

Weitere Infos siehe: www.weintor-automobil-auslese

G. Müller

#### Kunst erleben -Kunst in allen Facetten genießen

Eine erfolgreiche Kunstsaison neigt sich dem Ende zu, viele Kunstliebhaber und Gäste habe die ausgestellten Plastiken im Skulpturengarten und, im Rahmen des Kunstparcours, in den Weingütern und Restaurants bewundert. Die Ausstellung wurde durch zahlreiche Lesungen, Klappstuhlkonzerte und Performances noch zusätzlich bereichert. Am Samstag, den 29. Oktober 2022 wird der Skulpturengarten und

Kunstparcours nochmal so richtig in Szene gesetzt. Ab November sinkt er dann in den Winterschlaf, bevor er im Mai 2023 wieder mit neuen Kunstwerken wach geküsst wird.



Die Veranstaltung am Samstag, den 29. Oktober beginnt um 15:00 Uhr im Skulpturengarten. Beim Rundgang durch den Skulpturengarten werden bei einem Gläschen Sekt die facettenreichen Kunstwerke durch ihre Meister vorgestellt. Im Anschluss werden 4 Stationen des Kunstparcours besucht, die Kunstwerke in Szene gesetzt und von Wilfried Berger, in seiner unnachahmlichen Weise, Gedichte in Mundart präsentiert. Köstliche Weine und Leckereien werden an den Stationen den Gaumen streicheln, im Weingut Brunck wird zudem Paul Blau mit seinen einfühlsamen Chansons die Zuhörer begeistern. Der Rundgang endet

Künstlerin Petra Roquette

wieder im Skulpturengarten, wo Susanne Wadle mit der Performance "Circusblumen" mit Lifepainting und Musik den Skulpturengarten im Licht des Feuers verzaubert.

Beginn: 15 Uhr im Skulpturengarten / Ende gegen 19 Uhr im Skulpturengarten / Preis pro Person: 25,00 € inkl. Sekt/Weine und Leckereien Voranmeldungen beim Gästetreff, Silvanerstraße 2, 76889 Schweigen-Rechtenbach oder per eMail an tourismusverein@schweigenrechtenbach de

Tourismusverein Wein&Kultur Schweigen-Rechtenbach e.V.



#### Konzertabend

CHANSONS in der BAR der Weingut Leiling, Schweigen-Rechtenbach

Elke Jäger singt im eindrucksvollen Ambiente der Bar franz. & dtsch. Chansons, sowie beliebte Evergreens. Interpretation, Kostüme & Accessoires machen den Konzert-Abend einzigartig.

Ohne Isabelle Heil-Kügler am Piano geht nix. Ihre Ohren werden Augen machen:

Fr. 28. Oktober 2022 20 Uhr, Einlass ab 19 Uhr

Tel. Reservierung erforderlich: 0178 82 555 02, Spenden willkommen

E. Jäger



#### Schweighofen



#### Friedhofsgestecke

Auch in diesem Jahr bietet die Frauengemeinschaft Schweighofen zu Allerheiligen Friedhofsgestecke an. Die Anfertigung der Gestecke erfolgt ausschließlich auf Bestellung. Der Verkaufserlös kommt Kaplan Beerla für sein Schul-Projekt in Indien zugute. Wer zu Allerheiligen ein Friedhofgesteck möchte, kann dies bis 24.10.2022 bei Roswitha Wille, Tel. 06342-242, bestellen. Der Abholtermin wird rechtzeitig bekannt gegeben.

#### Ausflug der Jugendfeuerwehr Schweighofen

Nach langer Ausflugspause konnte dieses Jahr endlich wieder ein Ausflug der Jugendfeuerwehr Schweighofen stattfinden. Wetterbedingt wurde der Ausflug jedoch kurzfristig umgestaltet, sodass der ursprüngliche Besuch des Europa-Parks zu einem Forscher- und Experimenten Tag im Dynamikum wurde. Anschließend wanderten wir spontan bei einer kurzen Regenpause auf die Burg Berwartstein. Dort durften wir mit Hans Trapp die Geschichte sowie die Burg selbst kennen lernen. Wie gewohnt endete der Ausflug mit einem gemeinsamen Abendessen.



ΤE

#### Indienhilfe Kaplan Beerla

Herr Kaplan Beerla hatte am Sonntag, 02.10.2022, nach dem Gottesdienst zum indischen Essen in die Kulturhalle Schweighofen eingeladen. Viele nahmen die Einladung an, sodass mehr als 90 Gäste anwesend waren. Mit leckerem indischen Essen sowie Kaffee und Kuchen konnten die Gäste gemütlich die Mittagszeit verbringen.





Herr Kaplan Beerla informierte mit einigen Dias über das von ihm ins Leben gerufene Schulprojekt in Indien. Die Gäste unterstützten sein Schulprojekt mit großzügigen Spenden von insgesamt ca. 2.000 Euro.

kfd/RW

Herr Kaplan Beerla bedankt sich hiermit bei allen, die dazu beigetragen haben, für ihre Spendenbereitschaft und finanzielle Unterstützung.

Indienhilfe Kaplan Beerla

# Rumpsteak- & Froschschenkel-Essen



Freitag den <u>28.10.2022</u> ab 17:30 Uhr im Sportheim des SV 1959 Schweighofen e.V.

#### **Nur mit Voranmeldung!!!**

Anmeldungen bitte bis spätestens 23.10.2022 direkt im Sportheim, telefonisch bei Hermann Martin (0172-6719658) oder per Mail an: sv-schweighofen@web.de

K. Lentz



#### **Steinfeld**



# Endlich wieder Kerwe in Schdääfeld

Nach zwei Jahren mit einer abgespeckten Version als "Fest der Vereine" konnten wir dieses Jahr endlich wieder Kerwe mit Maximiliansmarkt in vollen Zügen und ohne Einschränkungen feiern. Einzige Neuerung war, dass komplett am Sportplatz statt Dorfplatz gefeiert wurde. Und der Wettergott hat es, im goldenen Oktober, wieder sehr gut mit den Steinfelderinnen und Steinfeldern und ihrer Kerwe gemeint.

Bereits am Freitag konnte man sich nach dem Kerwefußballspiel beim Sportverein stärken, bevor es zum Pro Treff in die Kerwebar mit Live-Band ging.



Unserer frisch gekrönten Weinprinzessin der Südlichen Weinstraße, Hannah Spies, hatte es letzten Montag bei "Deutschland singt" so gut in Steinfeld gefallen, dass sie spontan nochmal nach Steinfeld zur offiziellen Eröffnung der Kerwe kam. Unsere amtierende Heidelbeerprinzessin Katharina I. hatte dann die Ehre die Kerwe am Samstag offiziell zu eröffnen



Musikalisch umrahmt wurde die Eröffnung durch den Musikverein Concordia Steinfeld. Durch krankheitsbedingte Ausfälle, u.a. des Dirigenten, konnten sie leider nur einen Teil der musikalischen Abendunterhaltung unternehmen. Selbstverständlich durfte zum Schluss aber nicht die Steinfelder Hymne, das Heidelbeerlied, fehlen.

Für den Rest des Abends sprang, ebenfalls spontan, Jo Paul aus Kapsweyer ein, der einige Tanzpaare auf das improvisierte Tanzparkett lockte



Weitergetanzt wurde schließlich bei leckeren Cocktails nochmal in der Kerwebar.



Die Bewirtung Samstag und Sonntag übernahmen die Sportfreunde Steinfeld mit ihren Schnitzelvariationen, die Feuerwehr mit Flammkuchen, die Jugendfeuerwehr mit Kaffee und Kuchen und der Kirchenchor gemeinsam mit dem Förderverein Waldschwimmbad

mit einem Weinstand. Daneben haben die Erzieherinnen des Kindergartens sonntags noch für Kinderschminken und montags für Waffeln gesorgt. Auch Tennisclub, Musikverein, Good News und Kulturverein haben für dieses Wochenende Helfer abgestellt. Ein herzliches Dankeschön an alle ehrenamtlichen Helfer, die diese Fest gestemmt und sich eingebracht haben! Nur so kann die Tradition einer solchen Kerwe erhalten bleiben.

Auf dem Jahrmarkt war alles vertreten, was es früher schon immer in Steinfeld gab: Autoscooter, Kinderkarussell, Süßwarenstand, Losbude, Glücksrad, Pfeile werfen, Enten angeln und einen Schießstand. Was will das Kinderherz mehr um das Kerwegeld sinnvoll zu investieren?



Spätestens zum Maximiliansmarkt am Sonntag zeigte sich Oktoberwetter von seiner goldenen Seite. Sonnenschein Bei herrlichem und angenehmen Temperaturen hielt es sicher kein Steinfelder zu Hause. Nach der Plünderung des Kuchenbuffets der Jugendfeuerwehr ging es für die Kleinen wieder aufs Karussell oder Autoscooter - für die Größeren auf eine Runde durch das Dorf bei den Gewerbetreibenden. Alle haben sich wieder große Mühe gegeben ihre Waren und Dienstleistungen zu präsentieren und die Gäste mit einer kleinen Überraschung zu beglücken. Seitens der Gemeinde wurden montags Nachmittag für die Kleinen und etwas Größeren bei den Fahrtgeschäfte Freifahrten ausgerufen. Ein Spaß für alle Beteiligten.

Der Kerweausklang fand kulinarisch traditionell beim Leberknödelessen des Sportvereins statt.

An dieser Stelle möchte ich mich nochmals ganz herzlich bei den zahlreichen ehrenamtlichen Helfern bedanken, die die Kerwe mit jedem Beitrag bereichern und zu einem großartigen Fest werden lassen. Ohne die Arbeit der Vereine und Ihren Helfern wäre das nicht in diesem Maße möglich. An alle ein herzliches "Vergelt's Gott"!

Matthias Neufeld, Ortsbürgermeister

#### Friedensrosenkranz in Niederotterbach

Frieden - Pace - Shalom - Peace - Paix:

In vielen Sprachen beten die Menschen um Frieden: "Aus der Tiefe unserer Herzen rufen wir zu Dir, Du Gott des Friedens".

Herzlich laden wir ein zum Friedensrosenkranz am **Mittwoch, 19. Oktober 2022, um 18 Uhr**, in der katholischen Kirche St. Nikolaus in Niederotterbach. Beten Sie mit uns um den Frieden in der Ukraine und in der Welt! Wir freuen uns auf ihr Kommen.

Ihr Gemeindeausschuss St. Leodegar, Steinfeld/Niederotterbach

#### Eingeladen zum Leben

Herzliche Einladung zum nächsten Kirchenmausgottesdienst (ab 4 Jahren) am 16.10. 2022 um 10.30 Uhr in Steinfeld.

Wir beginnen gemeinsam mit der Gemeinde in der Kirche und gehen nach dem Tagesgebet ins Pfarrheim. Dort feiern wir parallel dazu unseren Kindergottesdienst mit Edith, der Kirchenmaus. Die Kinder werden nach dem Gottesdienst im Pfarrheim von den Eltern abgeholt. Wir singen, beten, hören das Tagesevangelium und malen und basteln. Wir freuen uns auf "neue" Kinder, die gerne zu Beginn auch noch von einem Elternteil begleitet werden dürfen und auch über Eltern, die uns ab und an im Team unterstützen möchten. Einfach reinschnuppern!

Das Kirchenmausteam, kath. Kirche, St. Leodegar/Hl. Edith Stein



#### Vorderweidenthal



# Bürgerinformation zu unserem neuen Bürgerhaus "Alte Schule"



Sehr geehrte,

liebe Vorderweidenthaler Mitbürger:innen, im Rahmen der Dorfmoderation und der Bürgerbeteiligung, in den Jahren 2015 bis 2016, war in den Bürgerversammlungen der mit großer Mehrheit geforderte Wunsch, eines "multifunktionalen Bürgerhauses" in der Ortsmitte.

Das war ein klarer, unmissverständlicher Auftrag an den Gemeinderat. Damit wir das Projekt angehen konnten, wurden wir von den Aufsichtsbehörden verpflichtet, verschiedene Auflagen zu erfüllen. Zum größten Teil haben wir diese mittlerweile umgesetzt. Bedingt durch unsere Bereitschaft, hier auch den Aufsichtsbehörden Rechnung zu tragen, erhielten wir im Frühjahr 2017 die Genehmigung und die Zuschusszusage des Landes RLP, für den Um-/Neubau unseres Bürgerhauses Alte Schule in der Ortsmitte. Nach mehr als 5 Jahren, unzähligen ehrenamtlichen Arbeitsstunden, der Lösung des ein oder anderen Problems, stehen wir nun endlich kurz vor der Einweihung. Auch wenn alles sehr lange gedauert hat, bin ich mir sicher, wir haben hier für die nächsten Generationen einen bleibenden Wert geschaffen. Alle Vorderweidenthaler:innen können stolz auf dieses Ergebnis sein. Die Einweihung unseres neuen Dorfzentrums ist nun vom Gemeinderat für den Freitag, 14.10.2022, 17.00 Uhr festgelegt worden.



Straßenansicht Ansicht vom August-Becker-Platz aus

Einladungen für die offizielle Einweihung wurden persönlich ausgesprochen. Die Sitzplatzkapazitäten lassen für die Einweihung leider keinen "freien Zutritt" zu. Wir wollen allerdings ALLEN Vorderweidenthaler Bürger:innen an diesem Tag den Besuch unseres neuen Bürgerhauses ermöglichen. Deshalb ist unser neues Bürgerhaus, die "Alte Schule", an diesem Tag ab 19.30 Uhr für alle interessierten Bürger:innen geöffnet. Wir würden uns freuen, wenn von diesem

Angebot rege Gebrauch gemacht werden würde.

Unabhängig davon haben wir als Ortsgemeinde zu einer "Stuhlpatenschaft" aufgerufen. Im Gemeinderat waren wir uns einig, dass so eine Patenschaft die "Verbundenheit mit unserem Bürgerhaus" nachhaltig unterstützt und den pfleglichen Umgang mit den vorhandenen Ausstattungsgegenständen fördert. Die Bestuhlung wird über die Dorferneuerung leider nicht gefördert. Die Kosten hierfür bleiben so zu 100% bei der Gemeinde. Auch deshalb wollen wir mit dieser Bürgerinformation auf die Patenschaft hinweisen. Die Übernahme einer Patenschaft ist immer noch möglich.

Wir haben für die Bestuhlung sehr hochwertiges, langlebiges und bequemes Material ausgesucht. Die Gesamtkosten hierfür lagen bei ca. 53,000,- €. Mittlerweile gingen Spenden von ca. 10.000,- € ein.

Wer noch Pate:in werden möchte, der kann dies noch werden. ALLE Paten werden – sofern sie hierfür ihr Einverständnis aussprechen – in einer Spenderurkunde, welche im Gebäude aushängen wird, veröffentlicht. Spendenbeträge sind in allen Größenordnungen möglich. Sofern jemand genau die jeweiligen Stuhl-/Tischkosten übernehmen möchte, will ich gerne hier nochmal die entsprechenden Kosten veröffentlichen:

Stuhl im Bürgersaal mit Armlehne 190,35 €

Stuhl im Bürgersaal ohne Armlehne 145.83 €

Tisch im Bürgersaal 473,83 €

Spenden sollten an die Verbandsgemeindekasse Bad Bergzabern, DE21 5485 0010 0000 0000 75 erfolgen.

Als Verwendungszweck muss unbedingt "Bestuhlung Alte Schule Vorderweidenthal" angegeben werden.

Spendenquittungen zur Anerkennung bei dem jährlichen Lohnsteuerjahresausgleich werden anschließend ausgestellt.

Ich hoffe, ich konnte hiermit für die Art der Eröffnung und der Einladungspraxis Verständnis wecken und würde mich freuen, wenn ich am Abend des 14.10.2022, ganz viele Vorderweidenthaler Mitbürger:innen in unserem neuen Bürgerhaus begrüßen dürfte.

Ich freue mich auf diesen Abend und auf jeden einzelnen Besucher:in

Viele Grüße, ihr/euer Ortsbürgermeister Volker Christmann

# Festnachlese Oktoberfest 2022 - Feuerwehr Vorderweidenthal



Mit einem kräftigen Schlag eröffnete der Vorstandsvorsitzende des St. Florian Verein Werner Schmitt gemeinsam mit Wehrführer der Feuerwehr Vorderweidenthal Norbert Daußmann das Oktoberfest 2022 nach zwei Jahren coronabedingter Zwangspause.

Gefeiert wurde dieses Jahr an drei Tagen.

Am Freitag wurden die zahlreichen Besucher mit Spezialitäten vom früheren Buchfinkenfest bewirtet, es gab Habuchne vom Holzkohlegrill und Seelachsfilet im Bierteig.





An den anderen Tagen gab es allerlei bayrische Schmankerl, wie die bekannten Haxn und Hähnchen vom Holzkohlegrill, Fleischkäse, Wurstsalat und Obatzda mit Brezn.

Sowie dank zahlreicher Spenden leckere Kuchen und Torten im Florians-Café. Für das leibliche Wohl war dank der vielen fleißigen Helfer Bestens gesorgt. Der Festsamstag begann mit einer kleinen Feierstunde der Feuerwehr, ausstehende Beförderungen und Ehrungen wurden unter Federführung des Ersten Beigeordneten der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern und Dezernent für Brandschutz Martin Engelhard und des stellvertretenden Wehrleiter der Feuerwehren der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern, Lukas Schwartz vollzogen.

P.H.



Zum Feuerwehrmann wurden ernannt:

Pascal Daußmann

Tim Hartmann

Torsten Schuhmacher

Zum Oberfeuerwehrmann wurde befördert:

Volker Stöbener

Zum Hauptfeuerwehrmann wurde befördert:

Nils Schneider

Zum Löschmeister wurde befördert:

Dominik Schmitt

Weiterhin wurden zahlreiche Kameraden für ihre über 15-jährige, pflichttreue Tätigkeit bei der Feuerwehr geehrt und haben das bronzene Feuerwehr-Ehrenzeichen überreicht bekommen.

Diese Kameraden waren Pfarrer Johannes Berthold, Markus Brosius, Dominik Schmitt, Patrick Schmitt, Werner Schmitt, Nils Schneider und Denis Wegmann.

Sven Eßwein wurde für seine 25-jährige, pflichttreue Tätigkeit bei der Feuerwehr geehrt und hat das silberne Feuerwehr-Ehrenzeichen überreicht bekommen.

Die bisherigen Jugendwarte Denis Wegmann und Patrick Schmitt wurden auf eigenen Wunsch von ihrem Amt entlassen und die neuen Jugendwarte der Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal Nils-Jonas Stammler und Pascal Daußmann ins Amt eingeführt.

Wehrführer Norbert Daußmann schloss sich den Glückwünschen an und bedankte sich gemeinsam mit dem Ersten Beigeordneten der Verbandsgemeinde Bad Bergzabern, Martin Engelhard und dem stellv. Wehrleiter Lukas Schwartz für das Engagement im Ehrenamt, sowie der zahlreich geleisteten Übungs-, Lehrgangs- und Einsatzstunden seiner Mannschaft.

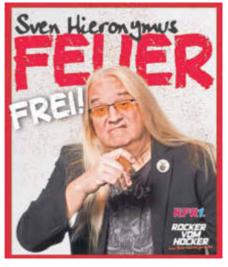
Das Mittagessen am Sonntag begleitete das Blasmusikorchester aus Birkenhördt schon traditionell mit zünftiger Musi.

Nach der Kaffee- und Kuchenzeit wurde die Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal - Oberschlettenbach zu ihrem ersten "Einsatz" unweit des Festzeltes alarmiert und stellte unter den Augen zahlreicher "Schaulustiger" ihr Können unter Beweis (näheres unter Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal).

Der St. Florian Verein, die Kamerad\*innen und die Jugendfeuerwehr der Feuerwehr Vorderweidenthal bedanken sich bei den zahlreichen Besuchern, leckeren Kuchenspenden und den vielen helfenden Händen.

Der Verein

#### Lachen hilft -**Comedy mit Sven Hieronymus**



Lachen hilft. Unter diesem Motto steht der Comedyabend von Prinzip Hoffnung e.V., dem Verein zur Unterstützung schwerkranker & behinderter Kinder aus der Region. Und kein geringer als der Rocker höchst persönlich kommt am Freitag, 20.01.2023 vorbei und präsentiert sein neues Soloprogramm "Feuer frei" im Sportheim Vorderweidenthal. Sven Hieronymus, der Rocker vom Hocker von RPR1. Die Kinder sind zum Glück endlich ausgezogen, das schöne Leben steht vor der Tür. Dachte er. Doch dann steht nur seine Frau vor der Tür ... mit einem Hund! Grund für den Rocker, ein Feuerwerk abzubrennen aus Geschichten über sein neues Leben, in dem das letzte Kind jetzt also Fell hat... Früher war sowieso alles besser - da gab es auch noch echte Kommissare und Tankwarte und seine Marotten waren noch nicht soo schlimm. Und während er so über das Leben nachdenkt, will der Hund schon wieder Gassi gehen! Also: "Feuer frei!"...

Tickets gibt es ab sofort unter www.Pfalzshow.de oder über unsere Webseite www.prinzip-hoffnung.eu für 27,50 Euro (Abendkasse 30 Euro). Lachen, einen schönen Abend haben und dabei Gutes tun, denn der Erlös kommt zu 100% den Projekten von Prinzip Hoffnung e.V. zugute.

Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach

Erster Einsatz für die Jugendfeuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach am Oktoberfest-Sonntag!

Noch während des Oktoberfestes wurde die Jugendfeuerwehr, unter neuer Führung von Nils-Jonas Stammler und Pascal Daußmann, zu ihrem ersten "Einsatz" alarmiert.

Unweit des Festgeländes, kam es in einem benachbarten Garten zu einem Brand einer Gartenlaube.

Schnell eilten die zahlreichen Jugendfeuerwehrmitglieder zu den Autos der Feuerwehren Vorderweidenthal und Oberschlettenbach, um den ausgedehnten Brand zu löschen. Die Einsatzstelle konnte dank Blaulicht und Martinshorn schnell erreicht werden. Durch die Geräusche wurden viele "Schaulustige" auf das Brandereignis aufmerksam und beobachteten die Arbeit der Feuerwehrfrauen und -männer der Zukunft, mit großen Augen.



Schnell und routiniert wurde nach dem Einsatzbefehl der neuen Jugendfeuerwehrwarte der Löschangriff mit vereinten Kräften aufgebaut und die Brandbekämpfung eingeleitet.



Das Team der Jugendfeuerwehr und die vielen Zuschauer waren von der Leistung mehr als begeistert, was man am lauten Applaus nach erfolgreichem "Feuer aus" wahrnehmen konnte.





Die bisherigen Jugendfeuerwehrwarte Denis Wegmann und Patrick Schmitt wünschen ihren Nachfolgern und der Mannschaft weiterhin viel Spaß und bleiben unterstützend Tätig.





Neue Mitglieder in Jugendfeuerwehr und der aktiven Feuerwehr sind jederzeit willkommen.

Die nächsten Termine sind am 21.10 und 25.11.2022 jeweils um 17 Uhr (Jugendfeuerwehr) und 19 Uhr (aktive Feuerwehr) an den Feuerwehrhäusern Vorderweidenthal und Oberschlettenbach.

Eure Jugend-/Feuerwehr Vorderweidenthal-Oberschlettenbach



#### Kirchliche Nachrichten



#### Kath. Pfarrei Hl. Edith Stein, Bad Bergzabern

Gottesdienste 12.10. - 19.10.2022

Mittwoch, 12.10.22

Bad Bergzabern, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Birkenhördt, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Kapsweyer, 18:00 Uhr Rosenkranzgebet an der Lourdesgrotte

Donnerstag, 13.10.22

Bad Bergzabern, 09:00 Uhr Heilige Messe

Bad Bergzabern, **14:30** Uhr Wortgottesdienst für die Mitarbeiter der Edith-Stein-Fachklinik

Böllenborn, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Freitag, 14.10.22

Steinfeld, 09:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Bad Bergzabern, 16:45 Uhr Eucharistische Anbetung, 18:00 Uhr Amt mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Samstag, 15.10.22

Bad Bergzabern, 17:00 Uhr Vorabendmesse mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Niederotterbach, **18:30 Uhr** Vorabendmesse mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Sonntag, 16.10.22

Birkenhördt, 09:00 Uhr Amt zum Patrozinium, mit Kirchenchor und Orchester

Schweighofen, 09:00 Uhr Amt

Bad Bergzabern, 10:30 Uhr Hochamt der Pfarrei zum Abschluss der "Woche des Großen Gebetes"

Steinfeld, 10:30 Uhr Amt und "Kirchenmaus-Gottesdienst" (Beginn in der Kirche)

Bad Bergzabern, 15:00 Uhr Stille Anbetung

Bad Bergzabern, 17:00 Uhr Vesper zum Abschluss der "Woche des Großen Gebetes" mit sakramentalem Segen

Bad Bergzabern, 18:00 Uhr Vortrag von Herrn Regens Dr. Tonke Dennebaum im Edith-Stein-Haus

Montag, 10.10.22

Steinfeld, 15:15 Uhr Offene Gebetsstunde

Bad Bergzabern, **18:00 Uhr** Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Dienstag, 11.10.22

Bad Bergzabern, 17:15 Uhr Rosenkranzgebet, 18:00 Uhr Heilige

Kapsweyer, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Mittwoch, 12.10.22

Bad Bergzabern, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

Birkenhördt, 18:00 Uhr Heilige Messe mit sakramentalem Segen zur "Woche des Großen Gebetes"

"Kapsweyer, 18:00 Uhr Rosenkranzgebet an der Lourdesgrotte



Im Rahmen der "Woche des Großen Gebets" in unserer Pfarrei erfolgt der Vortrag von Herrn Regens Dr. Tonke Dennebaum am 16. Oktober 2022, 18.00 Uhr im Edith-Stein-Haus, Bad Bergzabern:

"Berufen zum Leben in Seiner Gegenwart. -100 Jahre Taufe u. Firmung Edith Stein" Herzliche Einladung!

Öffnungszeiten des zentralen Pfarrbüros Bad Bergzabern:

Dienstags, donnerstags und freitags von 09:00 bis 11:00 Uhr, mittwochs von 15:00 bis 17:00 Uhr.

Weinstraße 38, 76887 Bad Bergzabern; Tel: 06343-9375 664

Pfarramt.bad-bergzabern@bistum-speyer.de

Es wird empfohlen, weiterhin während des Gottesdienstes **medizinische Masken** zu tragen.

Kath. Pfarramt

#### Kindergottesdienst

Kirchenmausgottesdienst am 16.10.2022 um 10.30 Uhr in Steinfeld. Beginn in der Kirche. (siehe Artikel unter Steinfeld).

Das Kirchenmausteam, kath. Kirche, St. Leodegar/Hl. Edith Stein

#### Kath. Pfarrei Hl. Katharina von Alexandrien, Hauenstein

Gottesdienste

Mittwoch, 12.10.2022

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

17.00 Uhr Rosenkranz für den Frieden in Lug

18.30 Uhr Eucharistiefeier in Schwanheim

18.30 Rosenkranzgebet für den Frieden in der Christkönigskirche Donnerstag, 13.10.2022

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

15.00 Uhr Rosenkranz an der Lourdesgrotte in Schwanheim

18.30 Uhr Eucharistiefeier in Lug

18.30 Rosenkranzgebet für den Frieden in der Christkönigskirche

Freitag, 14.10.2022 Hl. Kallistus

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

17.45 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden in der Bartholomäuskirche

18.30 Uhr Eucharistiefeier in der Bartholomäuskirche

Samstag, 15.10.2022 Hl. Theresia von Avila

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

11.00 Uhr Taufe des Kindes Lilli Alma Brandenburger in der Bartho-Iomäuskirche

18.00 Uhr Eucharistiefeier in Schwanheim

18.30 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden/Christkönigskirche Hau-

Sonntag, 16.10.2022 29. Sonntag im Jahreskreis

8.00 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

9.00 Uhr Eucharistiefeier in Lug

10.30 Uhr Eucharistiefeier in der Christkönigskirche

Montag, 17.10.2022 Hl. Ignatius von Antiochien

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

18.00 Uhr Rosenkranzandacht in Schwanheim

18.30 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden/Christkönigskirche Hauenstein

Dienstag, 18.10.2022 Hl. Lukas

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

17.00 Uhr Rosenkranzandacht in Lug

18.30 Rosenkranzgebet für den Frieden Christkönigskirche/Hauenstein

Mittwoch, 19.10.2022 Hl. Johannes de Brébeuf

7.30 Uhr Eucharistiefeier im Karmel

17.00 Uhr Rosenkranz für den Frieden in Lug

18.30 Uhr Eucharistiefeier in Schwanheim

18.30 Rosenkranzgebet für den Frieden in der Christkönigskirche Kontakt: Kath. Pfarramt, Marienstr. 12, 76846 Hauenstein, Tel. 06392

993969, pfarramt.hauenstein@bistum-speyer.de

Kath. Pfarramt

#### Kath. Pfarrei Hl. Maria Magdalena Klingenmünster

Gottesdienste vom 12.10. - 19.10.2022

Mittwoch, 12.10.

Eschbach 17.30 Uhr Rosenkranzandacht, gestaltet von der Kfd Göcklingen

18.30 Uhr Eucharistiefeier

f. Karl Backenstraß (F.W.)

**Donnerstag, 13.10.** Eschbach 18.30 Uhr Eucharistiefeier

f. Fam. Klein u. A.

f. Hilde Erb

Samstag, 15.10.

Kollekte: f. Kirche und Pfarrheim (KiSti)

Göcklingen 15.00 Uhr Tauffeier der Kinder Tom und Julie Weiß

Göcklingen 18.30 Uhr Eucharistiefeier

Ingenheim 18.30 Uhr Eucharistiefeier mit Segnung der Erntegaben

f. Hermann u. Klara Pfeiffer

29. Sonntag im Jahreskreis, 16.10.

Kollekte: f. Kirche und Pfarrheim (KiSti)

Ranschbach 09.00 Uhr Eucharistiefeier

f. Fritz u. Maria Bosch

Klingenmünster 10.30 Uhr Eucharistiefeier

f. Hildegard Büchler

Göcklingen 17.30 Uhr Rosenkranz

Montag, 17.10.

Göcklingen 08.30 Uhr Rosenkranz

Dienstag, 18.10.

Ingenheim 17.30 Uhr Eucharistiefeier

Ranschbach 18.30 Uhr Rosenkranz

Mittwoch, 19.10.

Göcklingen 18.30 Uhr Eucharistiefeier

#### Jahreshauptversammlung der Kfd Klingenmünster/Gleiszellen-Gleishorbach mit Neuwahlen

Am Donnerstag, den 13.10.2022 um 18.30 Uhr laden wir alle Mitglieder der Kfd ganz herzlich zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen ein.

Wir beginnen mit einer Wortgottesfeier zum Erntedank. Anschließend Versammlung und gemütliches Beisammensein mit herbstlicher Stim-

Seelsorger/innen:

Unsere Seelsorger stehen Ihnen weiterhin telefonisch zur Verfügung:

Pfarrer Marco Gabriel:

Tel.: 06349/99598-12; mobil: 0151-14879971, E-Mail: marco.gabriel@ bistum-speyer.de

Kpl. P. Damian C. Ugwuanyi SMMM:

Tel. 06349/99598-21; Tel: 06343-9880543; E-Mail: damian.ugwuanyi@ bistum-spever.de

Gemeindereferentin Doris Burkhart:

Tel.: 06349/99598-22; mobil: 0151-14879572, E-Mail: doris.burkhart@ bistum-speyer.de

Gemeindereferent Martin Dyjecinski:

Tel.: 06349/99598-20; mobil: 0151-14880002, E-Mail: martin.dyjecinski@bistum-speyer.de

#### Kontakt:

Pfarramt Klingenmünster

Im Stift 13, 76889 Klingenmünster

Tel. 06349-995980, email: pfarramt.klingenmuenster@bistum-speyer.

Homepage: pfarrei-klingenmuenster.de

Sprechzeiten:

montags geschlossen

dienstags 09.00 Uhr - 11.00 Uhr

mittwochs geschlossen

donnerstags 09.00 Uhr - 11.00 Uhr und 15.00 Uhr - 18.00 Uhr

freitags: 09.00 Uhr - 11.00 Uhr

PΚ

#### Prot. Kirchengemeinden Bad Bergzabern und Pleisweiler-Oberhofen

Gottesdienste

Mittwoch, 12.10.2022

19:00 Uhr Musikalischer Wochengottesdienst, Orgel: Helger Wahl, Bergkirche Bad Bergzabern, Diakon Brunck

Donnerstag, 13.10.2022

16:00 Uhr Kinderchor für Kinder ab 4 Jahren, vera.steuerwald@gmx. de oder 06341 20885, Haus der Familie Bad Bergzabern

16:30 Uhr Kinderchor für Schulkinder ab 2. Klasse, vera.steuerwald@ gmx.de oder 06341 20885, Haus der Familie Bad Bergzabern 18:00 Uhr Jugendchor, Haus der Familie Bad Bergzabern

Sonntag, 16.10.2022

09:30 Uhr Gottesdienst, Marktkirche Bad Bergzabern, Dekan Zoller 10:30 Uhr Gottesdienst, Prot. Kirche Pleisweiler-Oberhofen, Dekan Zoller

Prot. Dekanat

#### Prot. Kirchengemeinden Barbelroth-Oberhausen, Dierbach, Kapellen-Drusweiler Niederhorbach

Wir laden herzlich ein zu unseren Gottesdiensten!

Sonntag, 16.10.2022 - 18. Sonntag nach Trinitatis

09 Uhr Gottesdienst, Prot. Kirche Barbelroth

10:30 Uhr Gottesdienst, Bürgerstube Niederhorbach Weitere Informationen und Termine finden Sie auf unserer Webseite www.kirche-nah-bei-dir.de

Das Pfarramt ist montags nur für dringende Fälle erreichbar

Tel.: 06343 2498 Mail: pfarramt.barbelroth@evkirchepfalz.de Kontakt: Prot. Pfarramt Barbelroth - Kapellen-Drusweiler, Friedens-

straße 7 in 76889 Barbelroth

Prot. Pfarramt

#### Prot. Kirchengemeinden Dörrenbach Oberotterbach und Schweigen-Rechtenbach

Gottesdienste

Sonntag, 16. Oktober 2022

9:15 Uhr Gottesdienst in der Prot. Kirche in Rechtenbach 10:30 Uhr Gottesdienst in der Prot. Kirche in Oberotterbach Beide Gottesdienste hält Pfrin. Esther Lenz

Kontakt

Das Pfarrbüro in Dörrenbach ist nicht mehr besetzt. Sie erreichen Frau Barth im Prot. Dekanat in Bad Bergzabern, Weinstr. 48 am Montag und Mittwoch jeweils von 8-12 Uhr unter der Telefonnummer 06343-7002 160. E-Mail: pfarramt.doerrenbach@evkirchepfalz.de.

Außerhalb dieser Bürozeiten können Sie sich an Frau Grimm wenden. Sie ist unter der Telefonnummer: 06343- 7002 100 zu erreichen. E-Mail: dekanat.bad.bergzabern@evkirchepfalz.de

Prot. Dekanat

#### Prot. Kirchengemeinden Klingenmünster und Gleiszellen-Gleishorbach

Wir laden Sie am Sonntag, den 16.10.2022 um 11 Uhr herzlich zur "Brunch-Kirche" im Prot. Gemeindehaus Gleiszellen ein. Gemeindediakon Rainer Fischer feiert mit uns zum Thema "Was glauben wir?". In diesem alternativen Gottesdienst ist die Liturgie kürzer, die Musik

moderner und die Uhrzeit kommt den Langschläfern unter uns entgegen. Es erwarten Sie leckeres Essen und Trinken, Wort-Impulse, Gebete und Lieder. Wir freuen uns, wenn Sie mit einer Leckerei zum Buffet beitragen können - Sie sind aber natürlich auch ohne "Mitbringsel" herzlich willkommen!



#### Mittwoch, 12.10.2022

14.30 Uhr Kaffeenachmittag für Seniorinnen und Senioren im Gemeinderaum in Klingenmünster. Gemeinsam trinken wir Kaffee, bekommen neue Impulse und tauschen uns aus.

#### Sonntag, 16.10.2022

10.00 Uhr Gottesdienst in der Prot. Kirche Klingenmünster (Gemeindediakon i.R. Rainer Fischer)

11.00 Uhr Brunch-Kirche Gleiszellen im Prot. Gemeindehaus Gleiszellen (Gemeindediakon i.R. Rainer Fischer und das Team der Brunch-Kirche)

#### Dienstag, 18.10.2022

12.00 Uhr Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren im Weinhaus Pfeffer in

Klingenmünster. Organisiert wird der Mittagstisch von der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe "Helfende Hand". Anmeldungen bei Anita Klein 9635554 oder Gerlinde Leidenheimer 6456.

Pfarrerin García de Reuter ist unter pfarramt.klingenmuenster@evkirchepfalz.de und unter 06349/929276 zu erreichen. Das Pfarrbüro in Klingenmünster ist am Donnerstagvormittag von 9.00 - 11.30 Uhr besetzt.Weitere Informationen rund um unsere Kirchengemeinden finden Sie unter: www.landeck-kirche.de

Prot. Pfarramt

### Prot. Kirchengemeinde Minfeld-Winden für Hergersweiler

#### Gottesdienste

Sonntag, 16.10.2022

10:30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Kirche Minfeld

Sonntag, 23.10.2022

10:30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Kirche Winden

Sonntag, 30.10.2022

10:30 Uhr Gottesdienst kompakt, Prot. Kirche Minfeld

Bitte beachten Sie in jedem Fall aktuelle Änderungen im Schaukasten vor Ort und auf unserer homepage: www.kirche-minfeld-winden.de In unseren Kirchen bitte die jeweils aktuell geltenden Regeln vor Ort beachten!

#### Dienstag, 18.10.2022

10:00 – 11:30 Uhr Krabbelgruppe Winden, Prot. Gemeinderaum Winden, Raiffeisenstr. 17.

Was: gemeinsam singen, spielen, sich kennenlernen, mit anderen Eltern austauschen, Ausflüge zum Spielplatz .... und noch vieles mehr! Herzlich willkommen sind Mamas und Papas mit Kindern bis drei Jahre. Organisation: Leonie Lichtenberger, Kontakt über das Prot. Pfarramt Minfeld-Winden.

#### Donnerstag, 20.10.2022

18:30 Uhr Kirchenchorprobe im Bürgerhaus in Winden

Neue Sängerinnen und Sänger sind herzlich willkommen.

#### Wer läutet im Sterbefall?

Wenden Sie sich in allen kirchlichen Fragen zu Trauerfeiern (auch Läuten u.s.w.) am besten direkt ans Pfarramt, Tel. 07275-913080. Wir klären alles Weitere gerne mit Ihnen ab.

#### Bürozeiten im Pfarramt:

#### In allen Fragen, dringenden Angelegenheiten ist Pfarrer Lang weiterhin jederzeit gerne für sie da!

Prot. Pfarramt, Kirchgasse 4, 76872 Minfeld Tel. 07275-913080 Mail: pfarramt.minfeld.winden@evkirchepfalz.de

Internet: www.kirche-minfeld-winden.de

#### Prot. Kirche in Niederotterbach, Kleinsteinfeld, Steinfeld, Bahnhof Schaidt und Kapsweyer

Herzliche Einladung zu den Gottesdienst-Feiern. Bitte beachten Sie die aktuellen Corona-Regelungen.

#### Gottesdienste

16. Oktober 2022 - 10.15 Uhr Gottesdienst mit Taufe in Freckenfeld - Den Gottesdienst hält Pfarrer i.R. Hans

#### Präparanden/Konfirmaden

Hiermit ergeht die herzliche Einladung an all diejenigen Jugendlichen, die im ersten Halbjahr 2024 das 14. Lebensjahr erreichen und damit im Frühjahr 2024 konfirmiert werden können. Sie werden im ersten Jahr Präparanden genannt.

#### Es sind für 2024 zwei Konfirmations-Termine geplant:

- \* Niederotterbach Sonntag Judica 17.März 2024
- \* Freckenfeld Palmsonntag 24.März 2024

Anmeldeformulare werden derzeit verschickt, bitte zeitnah ausgefüllt zurück senden.

Da Pfarrer Kleppel erkrankt ist, kann derzeit noch nicht gesagt werden, wann die Präparandenstunden stattfinden können. Der Beginn ist deshalb erst nach den Herbstferien geplant.

Wichtig! Die Anmeldeformulare bitte unbedingt jetzt schon an das Pfarramt in Freckenfeld schicken.

#### Geldspenden für die Ukraine

In jedem Gottesdienst sammeln wir Geldspenden für die Ukraine. Sie kommen den ukrainischen Partnern des GAW und dem Arbeitskreis Ukraine zugute.

Sie können auch Spenden überweisen auf das Konto des GAW: DE 48 6709 0000 0002 0264 30

Vielen Dank!

#### Prot. Pfarramt Freckenfeld

Das Pfarramt Freckenfeld ist krankheitsbedingt derzeit nicht besetzt. Bei Anliegen wenden Sie sich bitte an das Dekanat in Bad Bergzabern. Die Telefonnummer lautet 06343/7002100

Prot. Dekanat

## Evangelische Stadtmission Bad Bergzabern: Gottesdienste, Bibelgesprächskreise und andere Veranstaltungen

Mittwoch, 12. Oktober 2022

09:15 Uhr Frauengesprächskreis

Donnerstag, 13. Oktober 2022

15:00 Uhr Nachmittag der Begegnung

Samstag, 15. Oktober 2022

10:00 Uhr Tag der Stille in Annweiler

#### Sonntag, 16. Oktober 2022

18:00 Uhr Gottesdienst in Bad Bergzabern, (mit Live-Übertragung) Die Gottesdienst-Übertragung ist zu sehen unter http://live.stadtmission-bergzabern.de (auch noch die ganze Woche über).

20:00 Uhr Gottesdienst in Freckenfeld

Montag, 17. Oktober 2022

14:00 Uhr Kinderbibelwoche

Dienstag, 18. Oktober 2022

14:00 Uhr Kinderbibelwoche

Mittwoch, 19. Oktober 2022

14:00 Uhr Kinderbibelwoche

19:30 Uhr Bibelgesprächskreis

#### Kinder und Jugend

#### Freitag, 14. Oktober 2022

16:00 Uhr Kindergottesdienst in Freckenfeld

16:00 Uhr Jungschar

18:15 Uhr Teenkreis

#### Kinderbibelwoche

In der ersten Herbstferienwoche findet in der Stadtmission eine Kinderbibelwoche zum Thema "Wir gehen miteinander auf Weltreise" statt. Vom 17.-21. Oktober jeweils von 14-17 Uhr. Anmeldung und weitere Informationen direkt in der Stadtmission.

#### Kontakt

Prot. Pfarramt

Info und Ansprechpartner: Gemeinschaftspastor Christoph Reumann, Tel.

06343/8530, E-Mail: stadtmission.bergzabern@egvpfalz.de.

Stadtmission





#### **Mennoniten Gemeinde Deutschhof**

Wir laden herzlich ein zu unseren Gottesdiensten und Treffen

Am **Sonntag, 09.10.2022,** Gottesdienst um 10 Uhr in unserer Kirche. Parallel zu unseren Gottesdiensten freuen sich unsere Kindermitarbeiter nach dem gemeinsamen Anfang mit Euch Kinder/Teens sich mit Geschichten aus der Bibel zu beschäftigen, zusammen zu basteln und zu spielen.

- Hauskreis Morgentreff am 1. und 3. und 5. Mittwoch 09:30 Uhr, Ansprechpartner: Günter Schowalter Tel. 06343 2293
- Hauskreis mobile.de am 2. und 4. Montag um 20:00 Uhr,
- Ansprechpartner: Uwe Wedler Tel. 06343 1290
- Bibelkreis am 2. und 4. Mitwoch,

Ansprechpartner: Otto Schowalter Tel. 06343 2721

Da die Treffen in unterschiedlichen Häusern stattfinden, sind die jeweiligen Treffpunkte bei den Ansprechpartnern zu erfragen.

Bei sonstigen Anfragen bzw. Gesprächswünschen wenden Sie sich bitte an unseren Gemeindeleiter Uwe Wedler, Tel. 06343 1290.

Am Sonntag, 16.10.2022, Gottesdienst um 10 Uhr in unserer Kirche. Parallel zu unseren Gottesdiensten freuen sich unsere Kindermitarbeiter nach dem gemeinsamen Anfang mit Euch Kinder/Teens sich sich mit Geschichten aus der Bibel zu beschäftigen, zusammen zu basteln und zu spielen.

- Hauskreis Morgentreff am 1. und 3. und 5. Mittwoch 09:30 Uhr, Ansprechpartner: Günter Schowalter Tel. 06343 2293
- Hauskreis mobile.de am 2. und 4. Montag um 20 Uhr, Ansprechpartner: Uwe Wedler Tel. 06343 1290
- Bibelkreis am 2. und 4. Mitwoch, Ansprechpartner: Otto Schowalter, Tel. 06343 2721

Da die Treffen in unterschiedlichen Häusern stattfinden, sind die jeweiligen Treffpunkte bei den Ansprechpartnern zu erfragen.

Bei sonstigen Anfragen bzw. Gesprächswünschen wenden Sie sich bitte an unseren Gemeindeleiter Uwe Wedler, Tel. 06343 1290.

Mennonitengemeinde Deutschhof

#### Religiöse Gemeinschaften



#### Jehovas Zeugen -Versammlung Bad Bergzabern

Bildung wird definiert als "der Vorgang, durch den Menschen Kenntnisse erlangen, Geschick erwerben und Gewohnheiten, Wertvorstellungen oder Einstellungen entwickeln" (The World Book Encyclopedia).

Zweifellos ist Bildung ein wichtiger Bestandteil unseres Lebens. Eine solide Bildung hilft Denkfähigkeit zu entwickeln und gut durchdachte Entscheidungen zu treffen. Durch sie lernen wir, wie man mit anderen umgeht. Sie befähigt uns auch, unseren Verantwortlichkeiten nachzukommen. Kurzum - durch Bildung werden Menschen lebensfähig. Der halbstündige Vortrag am Sonntag hat das Thema: "Bildung zur Ehre Jehovas nutzen". Durch Bildung erfahren wir auch etwas über Gott, seine Vorsätze und den Sinn des Lebens. Bildung sollte uns helfen, Jehova zu gehorchen und ihn zu preisen. Jehova lässt durch den Propheten Jesaja sagen: "Ich, Jehova, bin dein Gott, der dich zu deinem Nutzen lehrt, der dich auf den Weg führt, den du gehen sollst. Wenn du doch nur meine Gebote beachten würdest! Dann würde dein Frieden so werden wie ein Fluss und deine Gerechtigkeit wie die Meereswellen." (Jesaja 48:17,18; Neue-Welt-Übersetzung)

Unsere Gottesdienste finden als Präsenzzusammenkunft statt! Es besteht auch die Möglichkeit, die Zusammenkünfte live übers Internet mitzuverfolgen. Sie können gern daran teilnehmen. Schreiben Sie bitte an: bibelkurs.bza@gmx.de; oder rufen Sie an: Tel.: 06343 5838 und erfragen Sie die Zugangsdaten.

Ort: und Zeit: Lindelbrunnstraße 5, 76887 Bad Bergzabern; Freitag 19 Uhr, Sonntag 10 Uhr; Private Bibelkurse führen wir gerne sowohl persönlich, per Telefon als auch per Internet durch. Das ist völlig unverbindlich und kostenlos. Bitte verwenden Sie dazu obige Kontaktdaten. Weitere Infos finden Sie auch auf www.jw.org.

ΙH



VHS-Nachrichten



#### Programm

Gefüllte Haselmäuse & Cocktailspießchen: Essen & Trinken durch die Jahrtausende

Samstag, den 22.10.22 von 14 Uhr - 16 Uhr veranstaltet die up PAMINA vhs eine Führung durch das Badische Landesmuseum in Karlsruhe. Die Teilnahmegebühr beträgt 18 € (inkl. Eintritt u. Führung). Eine Kunsthistorikerin erzählt die Geschichte unserer Nahrung. Anschließend Besuch des ältesten Teehauses Karlsruhes.

#### **Burg Berwartstein**

Sonntag, den 23.10.22 von 14 Uhr - 17 Uhr veranstaltet die up PAMINA vhs eine Besichtigung der Felsenburg Berwartstein. Die Teilnahmegebühr beträgt  $24 \in$  (inkl. Eintritt und Führung).

Historische Führung durch die im 19. Jh. wieder aufgebaute mittelalterliche Felsenburg Berwartstein in der Pfalz, wo der Raubritter Hans von Trotha ("Hans Trapp") gelebt haben soll.

#### Kanutour auf der Sauer

Sonntag, den 23.10.22 von 11 Uhr - 17 Uhr veranstaltet die up PAMINA vhs eine Kanutour auf der Sauer. Die Teilnahmegebühr beträgt 48 € (inkl. Kanumiete & kl. Imbiss). Maximalgewicht 100 kg, Mindestalter 14 Jahre.

Geführte Kanutour auf der Sauer durch die elsässische Rheinebene von Forstfeld bis Munchhausen.

#### SchUM-Städte Worms und Speyer

Freitag, den 28.10.22 (ganztägig) veranstaltet die up PAMINA vhs eine Exkursion nach Worms und Speyer. Die Teilnahmegebühr beträgt 76 € (inkl. Bus u. Führungen, ohne Essen).

Eine Exkursion auf den Spuren des jüdischen Erbes im Rheinland, das 2021 zum immateriellen Kulturerbe der UNESCO erhoben wurde. In Speyer Besichtigung des mittelalterlichen jüdischen Viertels mit Mikwe und des Doms. In Worms Besuch der Synagoge und des jüdischen Friedhofs.

#### Hausgemachte Nudeln und Gnocchi

Samstag, den 29.10.22 von 10 Uhr - 16 Uhr veranstaltet die up PAMINA vhs einen Kochworkshop in Betschdorf. Die Teilnahmegebühr beträgt 55 € (inkl. Zutaten).

Unter der Änleitung einer Ayurveda-Köchin entstehen hausgemachte Nudeln und Gnocchi mit herbstlichen Gemüsesorten.

Weitere Informationen und Anmeldung bei der up PAMINA vhs, Tel. +33 388 94 95 64 oder per E-Mail: info@up-pamina-vhs.org

Kontakt: Up PAMINA vhs, 2c place des Carmes



### Feriengebiet Bad Bergzaberner Land - Südliche Weinstraße



Veranstaltungen vom 12. Oktober bis 19. Oktober 2022

#### Mittwoch, 12. Oktober 2022:

### 18:30 Uhr Pfälzer-Abend im Weingut Ullrich in Pleisweiler-Oberhofen

Unsere Pfälzer Abend Veranstaltungen finden mittlerweile seit über 26 Jahren bei uns im Weingut statt. An diesem Abend können Sie verschiedene Weine unseres Hauses verkosten. Dazu servieren wir den Rebknorzenspieß, eine Spezialität unseres Hauses. Dieser wird traditionell auf alten Rebknorzen (über 30 Jahre alte Rebstämme) saftig gegrillt und mit Beilagen serviert. Umrahmt wird dieser Abend mit Pfälzer Mundartliedern, gesungen von der Winzermeisterin und Chefin des Hauses mit Begleitung von Roland Noll. Wir freuen uns auf Ihr Kommen. Sie können telefonisch unter 06343/2312 oder per Email post@weingut-ullrich.de für diesen Abend reservieren. Eintritt: € 19,50

#### 19:00 Uhr 21. Bergzaberner BuchLese "Hier geht's lang - Elke Heidenreich", Haus der Familie, Bad Bergzabern

Mit Büchern von Frauen durchs Leben! Es waren Bücher von Frauen, die Elke Heidenreich geprägt haben, von frühester Jugend an. Später machte sie das Reden und Schreiben über Bücher zu ihrem Beruf. Und wurde, wie sie heute ist, durch Bücher. Gelesen von Monika Westphal. Eintritt 5 €. Die Karten erhalten Sie wie gewohnt bei: Das Buch bei Spiel&Spaß, Königstr. 53, Tel. 06343-5174. Weitere Infos unter: www.bergzaberner-buchlese.de

#### Donnerstag, 13. Oktober 2022:

#### 09:15 Uhr Pfalzgenuss - Die Weinstraßentour mit dem Oldtimerbus

Die Südliche Weinstraße ist eine Landschaft für Genießer und somit perfekt für einen nostalgischen Oldtimer-Tag. Sie starten die Tagestour in Schweighofen oder Bad Bergzabern. Von hier aus führt diese wunderbare Route entlang der Panoramastraße "Deutsche Weinstraße". Unterwegs genießen Sie herrliche Ausblicke, denn die malerische Landschaft mit ihren sanft geschwungenen Weinbergen und den vielen hübschen Winzerorten präsentiert sich von ihrer schönsten Seite. Begleitet werden Sie an diesem Tag von unserer Reiseleiterin, die Ihnen viel Interessantes über die Geschichte dieser Genussregion erzählen wird. Unterwegs genießen Sie ein Pfälzer Picknick. Zum Schlemmen gehört natürlich auch ein guter Tropfen Pfälzer Wein. Ein wahres Muss auf dieser Tour! In Rhodt unter Rietburg legen Sie einen Stopp ein und flanieren gemeinsam durch die berühmte Theresienstraße. Der zauberhafte Winzerort mit seinem denkmalgeschützten

Ortskern, garantiert das typische Weinstraßenflair. Auf dem Rückweg bleibt sicher noch Zeit für einen kleinen Stopp an einem der Bauernhöfe, die ihre regionalen Spezialitäten anbieten. Ein wunderbarer Tag. **Leistungen** 

Reisebegleitung, Pfälzer Picknick, Weinverkostung, Fahrt im historischen Oldtimerbus, Preis p. P. € 79,-, Abfahrtszeiten: 9:15 Uhr in BZA, 9:45 Uhr in Schweighofen, Buchung: Friedmann Reisen GmbH, Schweighofen, Tel 06342-234, www.friedmann-reisen.de

#### 14:00 Uhr Wanderung mit Überraschungsziel

Der Pfälzerwald ist das größte zusammenhängende Waldgebiet Deutschlands. Wir führen Sie durch Wald und Flur und zeigen Ihnen die herrlichen Kulturlandschaften des Bad Bergzaberner Landes (ca. 7 km) Die Führung ist kostenlos –Dauer ca. 3 Stunden. Einkehr während der Wanderung. Treffpunkt an den Kneipp-Säulen am Kurparkeingang in Bad Bergzabern. Die Wanderungen haben mittlere Steigung, daher empfehlen wir festes Schuhwerk.

#### 17:00 Uhr Flammkuchenabend im Weingut Wilker in Pleisweiler-Oberhofen

Die regelmäßigen Flammkuchenabende sind mittlerweile in der weiteren Region zur Institution geworden. In unserer Vinothek und in unserem Gutsausschank verwöhnen wir Sie mit hausgemachtem Flammkuchen und typischen Pfälzer Köstlichkeiten für den kleinen und großen Hunger. Auf Grund der aktuellen Situation gibt es aber nur begrenzte Plätze – eine Reservierung ist daher ausdrücklich erwünscht.

Weingut Wilker - Hauptstraße 30 - 76889 Pleisweiler-Oberhofen. Tel.: 0 6343/22 02, E-Mail: weingut@wilker.de

#### Freitag, 14. Oktober 2022:

Federweißenfest in Gleiszellen-Gleishorbach, 14. – 17. Oktober 2022 18:00 Uhr Flammkuchen satt – Weinstube Pfalzgenuss im Kurpark Jeden Freitag ab 18:00 Flammkuchen satt – Essen so viel Sie wollen. Aus 18 verschiedenen Variationen bereiten wir kleine Flammkuchen zum Genießen zu. Sie entscheiden über den Belag und wie viel Sie essen möchten. Los geht's! Nur mit Reservierung unter 0176/31137191. Wir freuen uns auf Sie! – Ihr Team vom Pfalzgenuss Samstag, 15. Oktober 2022:

#### Federweißenfest in Gleiszellen-Gleishorbach , 14. – 17. Oktober 2022 09:45 Uhr Packeselwanderung, Wehyer

Von Gepäck befreit läuft es sich gleich ganz anders, denn unsere putzigen Esel können einiges in ihren Satteltaschen transportieren. Unsere Rundwanderung ist auch von Kindern gut zu schaffen, für noch recht kleine Kinder besteht die Möglichkeit die Gehstrecke noch zu verkürzen. Unterwegs - auf ausgewählten Wegen und Pfaden gibt es so Einiges zu sehen, seien es Burgen, Felsen oder sonstige Sehenswürdigkeiten, wo sich phantastische Fernsichten genießen lassen. Bei einer längeren Pause können sich unsere Vierbeiner stärken und auch wir nutzen die Gelegenheit unser Picknick zu genießen und die Seele baumeln zu lassen. Hier erfährt man auch so einiges über die so überaus sympathischen und lauffreudigen Esel. Zum Ende hin können wir noch zünftig Einkehren, wenn wir wollen. Mitzubringen sind feste geschlossene Schuhe, Verpflegung und Picknickdecken. Teilnehmer: Erwachsene und Familien mit Kindern ab 6 Jahre. Dauer: 9:45 bis ca. 18:00 Uhr. Treffpunkt: Oktober: Weyher, Beitrag: 21 - 25 Euro je nach Frühzeitigkeit der Anmeldung; das dritte und jedes weitere Familienmitglied zahlt nur die Hälfte. Anmeldung bis spätestens Mittwoch vor dem Aktionstag. Aktionsleiter: Yan Gerbes (Telefon 06 343 / 617 9 320)

#### Sonntag, 16. Oktober 2022:

Federweißenfest in Gleiszellen-Gleishorbach , 14. – 17. Oktober 2022 10:00 Uhr Ausschank auf der Sonnenberghütte in Schweigen-Rechtenbach – Weingut Oerther, Schweigen-Rechtenbach

Vom 1. Mai bis 31. Oktober schenken die Winzer vom Sonnenberg im Wechsel jeden Sonn- und Feiertag ab 10 Uhr ihre besten Tropfen der Schweigen-Rechtenbacher Weinlagen in der Sonnenberghütte des Vereins Erster Deutscher Weinlehrpfad aus. Dazu gibt es eine deftige Pfälzer Vesper und Elsässer Flammkuchen. Genießen Sie dazu die herrliche Aussicht über die Rheinebene.

11:00 Uhr 21. Bergzaberner BuchLese "Frédéric Chopin - wie George Sand ihn sah", Haus des Gastes, Bad Bergzabern

Eine MusikLese mit Jörg Wischhusen (Klavier) und Texten von George Sand und Elke Wöhler-Wischhusen. Eintritt 10 Euro. Die Karten erhalten Sie wie gewohnt bei: Das Buch bei Spiel&Spaß, Königstr. 53, Tel. 06343-5174. Weitere Informationen unter: www.bergzaberner-buchlese.de

14:00 Uhr Stadtführung in Bad Bergzabern

Entdecken Sie den Charme der Altstadt auf den Spuren der Herzöge von Pfalz-Zweibrücken. Unsere Gästeführerinnen freuen sich, wieder wöchentlich Gäste zu Stadtführungen durch Bad Bergzabern begrüßen zu dürfen. Diese finden jeden Sonntag ab 14 Uhr statt.

Treffpunkt: Tourist-Information in der Südpfalz-Therme. Kosten: € 3,-pro Person (mit Kurkarte oder PfalzCard frei). Gruppen bis max. 10 Personen

14:00 Uhr "GEISTreiche" Weinbergswanderung mit Lagerfeuer Lassen Sie sich von der Kultur-und Weinbotschafterin Petra Nikolic

bei der "GEISTreichen" Weinbergswanderung augenzwinkernd in die "Welt der Geister" auf dem Sonnenberg entführen: Der Geist in der Flasche, kluge Gedanken- die in schlauen Köpfen geisterten - und

auch die Weiße Frau, die als Geist umgeht, werden Sie überraschen. Wir wandern über die Weinberge zum Picknickplatz am Château St.Paul. Freuen Sie sich auf eine ungewöhnliche Verkostung, eine wärmende Suppe am prasselnden Lagerfeuer am Picknick-Platz in der Nähe von St Paul und viel Spaß, das bringt die "Geister auf Trab". Beginn: 14 Uhr Treffpunkt: auf dem Parkplatz vor dem Weingut Harald Schäffer, Bergstr. 8 im OT Schweigen. Dauer ca. 4 Stunden. Wanderung durch die Weinberge über den Sonnenberg ca. 2 km zum Picknick-Platz. Kosten pro Person: 25,- € inkl. "geistreicher" Verkostung und wärmender Suppe. Voranmeldung erbeten im Gästetreff, Silvanerstr. 2 Schweigen-Rechtenbach, per E-Mail tourismusverein@ schweigen-rechtenbach.de oder telefonisch 0157/39255157. Weitere Informationen auch direkt bei Ihrer Gästeführerin Petra Nikolic unter www.suega-palatina.de oder Tel. unter 06342-9230280

#### Montag, 17. Oktober 2022:

Federweißenfest in Gleiszellen-Gleishorbach, 14. – 17. Oktober 2022 10:00 Drei- Tages- Kurs in Steinbildhauerei, Lobby für Kinder e. V. , Kaiserbacher Mühle, Klingenmünster

Mit Meißel, "Klüpfel" und "Eisen" können Einsteiger und Geübte über 3 Tage künstlerische Kleinskulpturen aus Buntsandstein entstehen lassen. Unter fachmännischer Anleitung werden ausgedachte oder mitgebrachte Motive zuerst mit Stift und Kohle gezeichnet und dann im Stein verewigt. Ein wirklich schönes und sinnliches Vergnügen ist es, mit Gleichgesinnten etwas zu kreieren und das Geschaffene mit Substanz zu füllen. Bitte festes Schuhwerk, lange Hosen, Handschuhe, ggf. eine Arbeitsbrille, eine Schürze sowie Vesper für eine gemeinsame Mittagspause mitbringen. Teilnehmende: Kinder ab 8 Jahre, Jugendliche, Erwachsene, max. 7 TN, 10− 14 Uhr, Gebühr: Kinder 60 €, Erwachsene 70 € (inkl. Rohsandsteine, Material). Termin Mo.-Mi., 17.-19.10.22. Weitere Informationen unter www.lobbyfuerkinder.de 19:00 Uhr Gesundheitsgespräch im Haus des Gastes

Dr. med. univ. Mascha Trojer, Chefärztin der Chirurgie, Klinikum Landau-SÜW Bad Bergzabern, Dr. med. Peter Kretschmer, Chefarzt der Orthopädie, Edith Stein Fachklinik Bad Bergzabern; Dr. Fiona Kullick, Chefärztin der Geriatrie, Edith Stein Fachklinik Bad Bergzabern: Thema: "Integrierte Alterstraumatologie in Bad Bergzabern - Vision oder Wirklichkeit?" Im Haus des Gastes Bad Bergzabern, Eintritt frei

#### Dienstag, 18. Oktober 2022:

#### 14:00 Uhr Gästewanderung "Machen wir's mit Kneipp"

Wandern Sie mit uns über den ersten Kneipp-Lehrpfad in Rheinland-Pfalz nach Badearzt Dr. Wieland Hassinger. Pfarrer Kneipp hat im 19. Jahrhundert die Naturheilkunde revolutioniert. Auf unserem Rundkurs von ca. 6 km erfahren Sie Interessantes über Kneipp und seine Wirkprinzipien und können sich aktiv an der Wassertrete und den Bewegungssäulen beteiligen. Die Führung ist kostenlos und dauert je nach Aktivität ca. 3-4 Stunden. Treffpunkt an den Kneipp-Säulen am Kurparkeingang in Bad Bergzabern.

#### Mittwoch, 19. Oktober 2022:

18:30 Uhr Pfälzer-Abend im Weingut Ullrich in Pleisweiler-Oberhofen Unsere Pfälzer Abend Veranstaltungen finden mittlerweile seit über 26 Jahren bei uns im Weingut statt. An diesem Abend können Sie verschiedene Weine unseres Hauses verkosten. Dazu servieren wir den Rebknorzenspieß, eine Spezialität unseres Hauses. Dieser wird traditionell auf alten Rebknorzen (über 30 Jahre alte Rebstämme) saftig gegrillt und mit Beilagen serviert. Umrahmt wird dieser Abend mit Pfälzer Mundartliedern, gesungen von der Winzermeisterin und Chefin des Hauses mit Begleitung von Roland Noll. Wir freuen uns auf Ihr Kommen. Sie können telefonisch unter 06343/2312 oder per Email post@weingut-ullrich.de für diesen Abend reservieren. Eintritt: € 19,50.

Tourismusverein Südliche Weinstrasse Bad Bergzabern e. V. Büro für Tourismus, Kurtalstr. 27, 76887 Bad Bergzabern Tel 06343 989660, info@bad-bergzaberner-land.de,

#### **Sport-Informationen**

### TV Bad Bergzabern-Walking: Sponsorenlauf am 01. Oktober 2022

25 Runden für "Laufend Gutes tun"

Am Samstag, den 01. Oktober ab 11:00 Uhr, nahmen 5 Walker/innen am Sponsorenlauf, HAUS DER FAMILIE, Rheinland-Pfalz in Bad Bergzabern teil.

Helga Schreieck begrüßte die Gäste und Läufer/innen, die trotz kaltem und regnerischen Herbstwetter gekommen waren und übergab das Mikrofon an unseren Landrat, Dietmar Seefeldt, der die Schirmherrschaft übernommen hatte und ebenso die Gäste und Läufer/innen begrüßte und sich bei den Sponsoren für die Spenden im Voraus bedankte. Start und Ziel war am Pavillon westlicher Eingang des Marktplatzes. Die Strecke von ca. 1 km führte durch die engen Gassen und Straßen der Altstadt.

Insgesamt sind Maria, Christa, Beate, Dieter und Friedrich 25 Runden für den guten Zweck gewalkt.

Mit den eigenen Spenden und den Spenden der Sponsoren, wurde ein angemessener Spendenbeitrag zur Sache "Laufend Gutes Tun" erziehlt.

TV Bad Bergzabern-Walking

#### Großartiger sportlicher Einsatz im Gelände

Elf Laufsportler des TVB scheuten am Feiertag nicht die weite Anfahrt nach Heltersberg, wo zum wiederholten Male die pfälzischen Crossmeisterschaften ausgetragen wurden. Mit zehn Platzierungen unter den drei besten der jeweiligen Altersklassen verlief der Einsatz der TVB-Läufer überaus erfolgreich.

Sehenswert insbesondere die Einsatzfreude auf der Langstrecke, denn vom Start weg erkämpften sich Johannes Ullrich, Marc Brenckle und Philipp Ullrich die Positionen zwei, drei und vier des gesamten Starterfeldes. Nach sechs Runden über den kurzweiligen, aber auch anspruchsvollen Geländeparcours spurteten die drei in dieser Reihenfolge auch über die Ziellinie. Im Wettbewerb über die Distanz von 4.560 Meter konnten jeder der vier gestarteten TVB-Sportler für ihren Sieg in den Altersklassen ausgezeichnet werden. Ergebnisse:

3.000 m: Moritz Steegmüller 11:31 Minuten, Lucia Kotschenreuther 11:48/1.U20 und Tabea Kleppel 13:49/2. U20

4.650 m: Guiliana Haas 17:32, Wilhelm Storr 18:01, Elisabeth Wegmann 21:28 und Bernd Butterling 28:57

9.300m: Johannes Ullrich 27:57, Marc Brenckle 29:02/1.M40, Philipp Ullrich 29:19/1.M30 und Frank Wieg 34:47/1.M45

Auch die Woche zuvor beim 4. Wertungslauf des "Energie Südwest Cup 2022" in Göcklingen machten die drei schnellsten Läufer des TVB mit ausgezeichneten Leistungen auf sich aufmerksam. Auf der leicht hügeligen Laufstrecke, wo sich Naturwege und Straßen abwechselten, wurde Johannes Ullrich nach zehn Kilometern mit dem Resultat von 35:50 Minuten als Gesamtzweiter vom Zielmoderator begrüßt – Philipp Ullrich (37:22) lief als Vierter des Starterfeldes über die Ziellinie. Über die 5km-Distanz übernahm Marc Brenckle mit zwei weiteren Mitstreitern ab dem Startschuss die Führung, musste sich aber auf dem letzten Kilometer einem seiner jüngeren Konkurrenten um wenige Sekunden geschlagen geben. Mit dem sehr guten Ergebnis von 17:46 Minuten war er auch Gesamtzweiter sehr zufrieden. Weitere Ergebnisse:

5 km: Jörg Rittershofer 23:10, Florian Hetzler 26:17, Thomas Kessler 27:37, Max Oppermann 31:51 und Edith Gärtner 33:04

10km: Wilhelm Storr 48:54/3.M60, Andreas Imhoff 49:26 und Elisabeth Wegmann 54:09/1.W60

Beim "Nanstein-Berglauf" in Landstuhl sammelte Frank Wieg erneut Punkte für den Pfälzer Berglaufpokal. Die 7,1 Kilometer und 350 Höhenmeter hinauf zur Burg Nanstein bewältigte er in 33:50 Minuten. In Lemberg gewann Bernd Butterling beim Trailrunning über 5.000 Meter seine Klasse.



Johannes Ullrich überzeugte in Heltersberg als pfälzischer Vizemeister im Crosslauf



Philipp Ullrich und Marc Brenckle wechselten sich bis zur letzten der sechs Runden ständig in der Führung ab

#### Wieder Normalität bei den Turnerinnen

Im Rhythmus der vergangenen Jahre waren nach den Ferien, nach langem intensiven Training, wieder Mannschaftswettbewerbe angesagt: am 1.10.2022 die Gaumeisterschaften in Edenkoben.

Das Team des Turnvereins Bad Bergzabern (Jahrg. 2011 und jünger) mit Greta und Lotta Cuntz. Zlata Vostretsov. Fiona Fasai Sengel. Nea Himmelsbach, Anouk Burkhart und Mara Sonnendecker hatte sich vorgenommen, einen vorderen Platz, am besten den Ersten Rang, mit nach Hause zu nehmen. Der Sprung als erstes Gerät erbrachte die erwünschte Punktzahl, kein Sturz, alles paletti.... So konnte es weitergehen. Barren sollte dies bestätigen. Und selbst der Zitterbalken konnte den Mädchen keine Angst machen oder zum Absteigen verführen. Nicht zu viel riskieren, aber solide Leistung erbringen, mal ein kleiner Haltungsfehler, darin liegt auch die Kunst der Trainerinnen Gaby Hüther und Andrea Wölfl, den besten Mittelweg zu finden. "So gut turnen, dass auch ein strenger Kampfrichter nicht viel abziehen kann." So der Leitspruch. Und auf keinen Fall von der Konkurrenz beeindrucken lassen. Siegerehrung; immer eine Überraschung: 3.Rang für den TV Edenkoben, 2. Rang an die TSG Hassloch, was bleibt übrig? 1. Rang und Gaumeister ist der TV Bad Bergzabern. Grenzenlose Freude, mit 10,85 und 26,8 Punkten haben sie die Konkurrenz hinter sich gelassen. Und sind für die Pfalzmeisterschaften im November qualifiziert.



So sehen Siegerinnen aus...



Immer wieder gerne......

A. Stoess, Turnverein Bad Bergzabern

### Die Bundesliga turnt wieder ... und dabei die Turner des TV Bad Bergzabern

2.Bundesliga Nord: Ein sicherer Mannschaftskandidat für die TG Grünstadt ist wieder in diesem Jahr David Jäger, wenn auch noch stark gehandicapt durch Verletzung. Seit Jahren turnt er an den Ringen, am Barren und am Reck und ist dort eine sichere Bank.

3.Bundesliga Nord: Punktebringer Nummer 1 ist auch in diesem Jahr für die Mannschaft der TG Pfalz Dario Weis. Seitpferd, Ringe und Barren sind seine favorisierten Geräte. Auch beim Wettkampf am vergangenen Wochenende war er bei den Topscorern. In diesem Jahr ist der erst 16-jährige Oscar Dietz zur Mannschaft dazugestossen. Mal sehen, wann er die Feuertaufe zum ersten Einsatz erhält. Natürlich turnen auch alle drei für den Turnverein Bad Bergzabern in den anstehenden Meisterschaften auf Gau- und Pfalzebene.



v.l. David Jäger, Oscar Dietz, Dario Weis

A. Stoess

#### Spielvorschau SVK

#### 1. Mannschaft:

So., 16.10. / 15:00 Uhr

SV Kapellen : SG Schweighofen-Kapsweyer

#### 2. Mannschaft:

So., 16.10. / 13:00 Uhr

SV Kapellen II: SG Schweigen-Kapsweyer II

#### A-Junioren:

Sa., 15.10. / 16:00 Uhr

SV Kapellen-Schweigen SG: FC Wörth-Hagenbach SG

#### **B-Junioren:**

Sa., 15.10. / 14:30 Uhr

SV Rheinzabern-Jockgrim SG : SV Oberhausen-Kapellen SG

#### C-Junioren:

Sa., 15.10. / 11:00 Uhr

JFV Landau II: SV Schweigen-Kapellen SG

#### D-Junioren:

Mi., 12.10. / 18:00 Uhr

SV Büchelberg-Schaidt SG: SV Schweigen-Kapellen SG II

Sa., 15.10. / 13:00 Uhr

SV Schweigen-Oberhausen SG: TB Zeiskam-Hainbach JSG

Sa., 15.10. / 15:00 Uhr

SV Schweigen-Kapellen SG II: SV Minfeld

#### E-Junioren:

Do., 13.10. / 17:30 Uhr

SV Kapellen-Pleisweiler SG II : SF Steinfeld-Bienwald SG

Sa., 15.10. / 13:00 Uhr

FC Insheim: SV Kapellen-Pleisweiler SG II

#### F-Junioren:

So., 16.10. / 11:00 Uhr

SV Kapellen-Pleisweiler SG : FSV Steinweiler-Rohrbach SG

#### G-Junioren:

Sa., 15.10. / 15:00 Uhr

SV Kapellen-Pleisweiler SG: SV Silz-Völkersweiler SG

SVK Kapellen-Drusweiler

#### **Tischtennis**

Chiara Kasus und Maxim Lecomte, Spitze im Bezirk Vorderpfalz-Süd – Bei den Tischtennis-Bezirksmeisterschaften Vorderpfalz-Süd in Wörth holten Mädchen und Jungen des TTC Klingenmünster in der Altersklasse Jugend 13 alle vier Titel! Bei den Mädchen gewann Chiara Kasus, Mavie Tisch wurde Dritte unter neun Teilnehmerinnen. Im Doppel wurden beide zusammen Bezirks-Meisterinnen.



Chiara und Mavie stolz auf dem Siegerpodest

Bei den Jungen siegte Maxim Lecomte, Max Oppermann wurde Zweiter. Emil Baskal erspielte Platz 5, Noah Braun Platz 7 und Corvin Löw Platz 10.

Im Doppel kamen alle fünf TTC-Jungs auf das Siegerpodest. Maxim gewann mit seinem Partner Florian Luksch vom TTC Herxheim. Die TTC-Doppel Corvin/Noah und Emil/Max wurden gemeinsame Dritte.



Maxim und Max freuen sich über Platz 1 und 2

Man darf gespannt sein, wie die erfolgreichen Mädels und Jungs bei den Pfalz-Meisterschaften am 6. November abschneiden werden. In Wörth wurden auch die Bezirksmeister in der Altersklasse Jugend 19 ausgespielt. Für den TTC Klingenmünster war Ennio Rohde dabei. Unter 17 Teilnehmern erreichte er einen guten 5. Platz.



#### **Professionelle 24 Std. Betreuung**

im eigenen Zuhause mit Zufriedenheitsgarantie. Erfahrene, deutschsprachige Pflegekräfte, faire Preise - keine Vorauszahlung. Nur seriöse Anrufe. **Seniorenhilfe Saar Tel. 0175-6680724** 

#### Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

Auftraggeber: Verbandsgemeinde Hagenbach

Kontakt: Zentrale Vergabestelle

Wörth/Kandel/Hagenbach, Tel.: 07271/131-242

Maßnahme: Erweiterung

Wasserversorgungsbetriebe Hagenbach Werkstattgebäude -

**Leistung:** Schreinerarbeiten

Hauptmasse: 7 St Innentüren (versch. Größen)

8 m Fensterbank

Ort der Leistung: 76767 Hagenbach, Geranienstraße

Vergabenummer: HGB-HEN-2022/49

Vollständige Texte und Ausschreibungsunterlagen unter:

https://www.subreport.de/E83557977





Wir bitten um Reservierung. Ihr Schlössl Team

Tel. 06342 / 923 230

www.schloessl-suedpfalz.de · E-mail: info@schlössl-suedpfalz. de Schlössl Oberotterbach, Weinstrasse 6, 76889 Oberotterbach



Alle TTC-Jugendlichen nach dem Wettkampf

Stu

#### SG Schweigen-Rechtenbach/Oberotterbach

#### 1. Mannschaft

Auswärtsspiel am Sonntag den 16. Oktober 2022 um 15 Uhr gegen Mörzheim/Eschbach in Mörzheim.

#### 2. Mannschaft

Auswärtsspiel am Sonntag den 16. Oktober 2022 um 13 Uhr in Kapellen gegen die Zweite.

T.H.

#### SG FV Kapsweyer - SV Schweighofen

Bereits heute 12.10.2022 spielt die "Zweite" der beiden Vereine (plus deren Partner aus Schweigen/Rechtenbach/Oberotterbach) um 19.30 Uhr in Schweighofen gegen den TSV Wilgartswiesen.

Für die Zweite gehts am Sonntag den 16.10. weiter, um 13 Uhr in Kapellen gegen die dortige zweite Mannschaft. Die Erste unserer SG spielt danach um 15 Uhr gegen den Mitaufsteiger aus K.-Drusweiler. Wir wünschen unseren Spielern viel Erfolg und den Fans viel Spaß und Spannung.

SVS

#### Sportfreunde Steinfeld



Vorschau der Fußballspielgemeinschaft Bad Bergzabern/Steinfeld

Mannschaft B-Klasse Südpfalz West
 Samstag 15.10.2022, 17 Uhr in Steinfeld
 SG Bad Bergzabern/Steinfeld I - SpVgg Oberhausen/Barbelroth I

#### 2. Mannschaft D-Klasse Südpfalz West

Samstag 15.10.2022, 15 Uhr in Steinfeld

SG Bad Bergzabern/Steinfeld II - SpVgg Oberhausen/Barbelroth II Achtung: Kurzfristige Spielverlegungen möglich. Aktuelle Infos auf der Internetseite: Protected link

R. Himpel

#### **TC Bienwald Steinfeld**

Trainingsabschluss



Zum Abschluss des Sommertrainings haben sich am 26. September 2022 Eltern und Kinder zu einem kleinen Grillfest auf dem Vereinsgelände getroffen. Neben Essen und Trinken gab es für die Kinder einiges an Süßigkeiten sowie T-Shirts vom Verein. Wir freuen uns, dass in dieser Saison 14 Kinder das Tennisspiel erlernt haben und sagen Dankeschön an unseren Trainer Frank, der mit viel Geduld und Humor das Training geleitet hat. Auch unserer U18 hat das Training viel Spaß gemacht! Am kommenden Montag starten wir nun mit drei Trainingsgruppen in die Wintersaison und wünschen allen Kindern weiterhin viel Freude beim Tennis.

TCB

#### U14 TV Beza - Überraschung Teil 2

Die U14 Basketballer des TV Bad Bergzabern haben auch ihr zweites Saisonspiel gewonnen - wieder gegen körperlich überlegene Gäste, dieses Mal gegen die BBC Fastbreakers Rockenhausen und wieder mit einer geschlossenen Teamleistung, in der nicht nur die Punkte, sondern auch der intensive Einsatz und die gemeinsame Spielfreude entscheidend waren.

Nach einem nervösen ersten Viertel erspielte sich das Team um Ingo Schneider und Jan Wisser zunehmend Selbstvertrauen und verleitete die Gäste zu Abschlüssen weit vom Korb entfernt, die Rebounds wurden meist erkämpft und dann versucht den Ball schnell nach vorne zu spielen. Daraus resultierten direkt Punkte oder durch gewonnene Rebounds neue Chancen.

Wie bei den Profis konnten nicht alle verwertet werden, was zunehmend besser gelingt, ist die Möglichkeiten des Zusammenspiels zu erkennen und zu nutzen. Und dabei ist die U14 auf einem guten Weg. Das hohe Engagement des Teams spiegelte sich auch in der begeisternden und lautstarken Unterstützung der Zuschauer\*innen wider - hier ein spezielles Dankeschön, da das den Spielern zusätzlich Energie und Mut auf dem Weg zum Endstand 82:41 gab.

Es spielten Leon Banuleos, Filipe Freire, Benjamin Boltz, Jonas Rodrian, Ingo Schneider, Jan Wisser, Dominik Ganz, Carlo Stripf, Oskar Zech, Ben Kleinophorst.



Jonas Rodrian (im Vordergrund) bei einem erfolgreichen Wurf



Die U14 beim Einspielen

M. Wisser

#### Ende des redaktionellen Teils

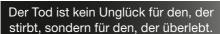
#### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 | www.wm-aw.de Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Jesus spricht zu ihm: Ich bin der Weg und die Wahrheit und das Leben, niemand kommt zum Valer denn durch mich Johannes 14:6

- Gottesdienst: Jeden Sonntag 11:00 Uhr bis 12:00 Uhr
- Bibelstunde: Dienstags ah 18:30 Uhr
Infos unter: Tel 0172 45 18 180 | www.fcg-bad-Bergzabern.de
FREIE CHRISTLICHE GEMEINDE
Kettengasse 3 - Bad Bergzabern







| Karl Marx (1818 - 1883)





Wir sind unendlich traurig

#### ANDREAS GUNDACKER

\* 26.07.1976 † 03.10. 2022

hat seine geliebte Familie und die große Familie vom Karnevalverein Klingenmünster für immer verlassen.

"Gundi" hat als Karnevalist und Musiker stets die Bühne "gerockt", viel zu früh hat er die Bühne des Lebens verlassen. Wir behalten seinen Humor und seine Stimme im Herzen.

> Der Karnevalverein Rot-Weiß Klingenmünster Im Oktober 2022







### **VERSANDKOSTENFREI\*** BESTELLEN: **Vinos.de/weingenuss**





BAUEN - WOHNEN - GARTEN - GESTALTEN

AUSGABEN: BAD BERGZABERN, HAGENBACH, JOCKGRIM, KANDEL, WÖRTH



### Planungssicherheit mit Festpreis für das Frühjahr 2023



Nordring 27 • 76761 Rülzheim • Tel. 07272 / 9 333- 0 • info@serr.de • www.serr.de







Michael Gaudier e.K.  $\cdot$  Horstring  $4 \cdot 76870$  Kandel Tel.  $07275/9592-0 \cdot transporte@gaudier-gruppe.de$ 





#### Kontrollierte Lüftung spart Energie

Im Neubau von Niedrigenergiehäusern sind Systeme zur kontrollierten Wohnraumlüftung nahezu Standard. Auch in der energetischen Modernisierung können sie sinnvoll sein. Doch wozu benötigt man sie eigentlich, welche Arten von Anlagen gibt es und welche Vor- und Nachteile haben sie? Ein wichtiger Grund für die Installation ist, dass Lüftungsanlagen Wärmeverluste beim Luftaustausch zum Beispiel im Vergleich zur Fensterlüftung verringern können. Der Austausch verbrauchter Luft erfolgt kontrolliert und bedarfsorientiert, auch wenn niemand zu Hause ist. Zudem besitzen viele Systeme die Möglichkeit zur Wärmerückgewinnung. "Über Wärmetauscher wird die Wärme der Abluft zu einem großen Teil auf die frische, kältere Zuluft übertragen", erklärt Erik Stange, Pressesprecher beim Verbraucherschutzverein Bauherren-Schutzbund e.V. (BSB). Zugleich werden Schadstoffe und Gerüche abgeführt, Luftfilter halten Feinstaub, Pollen und Insekten aus den Wohnräumen fern.

Zentrale Lüftungsanlagen werden in der Regel im Neubau eingesetzt. Sie organisieren die Wohnraumlüftung für das ganze Haus und nutzen Zu- und Abluftkanäle zu den einzelnen

Räumen. Der nachträgliche Einbau ist wegen der zu verlegenden Kanäle aufwendig und oft gar nicht realisierbar. Deswegen setzt man hier eher auf dezentrale Anlagen. Hierzu werden Luftdurchlässe für Zu- und Abluft in die Außenwand montiert. Der Einbau gestaltet sich vergleichsweise unkompliziert. Stromverbrauch sowie der Aufwand für Filterwechsel und Geräuschentwicklung sind jedoch höher anzusetzen, da mehrere Lüftungsgeräte betrieben und gewartet werden müssen.

Damit die Auslegung der Lüftungsanlage zum Haus passt, muss sie von einem Fachbetrieb geplant und installiert werden. Es ist ratsam, die Bausauführung von einem unabhängigen Bausachverständigen prüfen zu lassen, etwa einem BSB-Bauherrenberater. Unter www.bsbev.de gibt es eine Liste aller Berater in Deutschland und viele weitere Verbraucherinfos rund ums Bauen und Modernisieren. Eine mangelfreie Installation der Anlage gewährleistet auch, dass sie bei korrekter Pflege für viele Jahre funktionssicher läuft. Reinigungsarbeiten und den Tausch der Filter können Hausbesitzer selbst durchführen, zusätzlich empfiehlt sich jährlich eine professionelle Wartung. djd 70009

### **Abdichtungs- und Beschichtungssysteme** für Terrassen, Balkone, Treppen, Innenbereich







Neue Mühlgasse 78 · 76761 Rülzheim Tel. 07272/71 987/ Fax 9728 104 E-Mail: gumbrecht@botekinfo.de www.botekinfo.de



#### Nachhaltig und wohngesund



Mehr Platz, erschwinglichere Preise, Nähe zur Natur – Corona und die Entwicklung am Immobilienmarkt hat, wie aktuelle Studien belegen, viele Menschen veranlasst, der Stadt den Rücken zu kehren und ins Umland oder gleich ganz aufs Land zu ziehen.

Verbunden ist das Leben auf dem Land auch mit dem Ziel auf eine insgesamt natürliche, nachhaltige Lebensweise. Strom und Wärme sollen möglichst regenerativ erzeugt werden. Hersteller von Wärmepumpen, Solaranlagen sowie von Holz- und Pelletöfen erleben einen regelrechten Boom.

Beim Innenausbau sind Materialien wie Holz, Bambus und Rattan sehr gefragt. Dazu passen erdige Farbtöne statt Weiß. Dieser Wohntrend wird mit dem Begriff "Natural Living" umschrieben. Auch bei Textilien wird auf Qualität und nachhaltige Herkunft geachtet. Pflanzen in den Wohnräumen runden das Ambiente ab. Wer über einen Wintergarten verfügt, kann den Übergang zwischen Innen- und Außenbereich fließend gestalten.

Bei den Bodenbelägen liegt Parkett, geölt oder versiegelt, weit vorn in der Publikumsgunst. Auch Fliesenbeläge, zum Beispiel in Holzoptik, und klassische Natursteinplatten aus Kalkstein sind sehr beliebt. Zumal all diese Beläge ideal mit einer Fußbodenheizung harmonieren.

Bei der Auftragsvergabe sollten Immobilienbesitzer den Handwerker unbedingt auf die Wahl des Klebstoffs ansprechen. Es sollte vereinbart werden, dass der Fachmann einen Klebstoff benutzt, der das Emicode-Zeichen trägt. Dieses wird von der GEV vergeben. Nur Klebstoffe, Grundierungen und andere Werkstoffe, die die strengen Prüfkriterien erfüllen, erhalten das Siegel. Das Emicode-Zeichen garantiert somit geringste Emissionen. bau-pr



Friedenstraße 15 • 76767 Hagenbach
Telefon: 0 72 73 - 91 94 94 • Mobil: 0172 - 9 78 23 79

www.maler-greipel.de



**Bernd Hassert,** Ihr persönlicher **Burkart Haus Ansprechpartner** vor Ort in der Pfalz.

0171 4632818

Höchste Baukunst in Form, Ausstattung und Ökologie.

Individuell geplant.





Zentrale: Teichmatt 28, 77871 Renchen, info@burkart-haus.de



TAPEZIERARBEITEN • ANSTRICHARBEITEN • DEKORARBEITEN FASSADENREINIGUNG • WÄRMEDÄMMUNG • RAUPUTZARBEITEN MALERBETRIEB VUUS T

TEL.: (0 63 43) 53 55 • FAX (0 63 43) 6 16 41











Kapellerstr.11, 76887 Bad Bergzabern

Wir suchen ab sofort

#### Mitarbeiter (m/w/d) für Bäckereitheke

Voll- oder Teilzeit.

Quereinsteiger werden gerne eingearbeitet. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter 0173 3037903; bewerbung@edeka-albrecht.eu

### Suche in Bad Bergzabern

2 oder 2 ½ Zimmer, Küche, Bad, Balkon oder Terrasse Nähe Zentrum

Tel.: 0 63 43/9 89 29 39

### Finden Sie eine neue **Heimat in der Region!**

#### LINUS WITTICH Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil

Übergabe zum 01.10.2022

#### MARKUS GRIESCH IST IHR NEUFR ANSPRECHPARTNER



Markus Griesch: Als Südwestpfälzer habe ich eine enge emotionale Bindung zu dem Wirtschaftsstandort Südpfalz. Die Pfalz, lieben mit den lebensfrohen Menschen, der Schönheit der Natur und ihrer Kultur. Ein Ort, wo Leben spürbar ist und ein starker Wirtschaftsstandort pulsiert. Daher freut es mich sehr, ab

dem 01.10.2022 die Nachfolge von

Herrn Fritz Wünschel anzutreten. Durch meine 20-jährige Berufserfahrung im Bereich der Medienwelt ist mir bewusst, dass die richtige Art der Werbung von vielen Faktoren abhängig ist. Ich freue mich darauf mit Kreativität und Einfühlungsvermögen meine Kunden erfolgreich im Bereich der Werbung zu beraten und zu unterstützen. Eine persönliche und zukunftsorientierte Zusammenarbeit liegt mir dabei sehr am Herzen.

#### Markus Griesch

Mobil: 0151 16305411

E-Mail: m.griesch@wittich-foehren.de

#### LINUS WITTICH Medien KG

Europa-Allee 2 · 54343 Föhren Telefon: 06502 9147-0 · www.wittich.de www.facebook.de/wittich.foehren

Fritz Wünschel: Nach mehr als 36 Jahren übergebe ich meinem Nachfolger Markus Griesch die Betreuung der Amts- und man muss Sie einfach Mitteilungsblätter im gesamten Verkaufsgebiet (Bad Bergzabern, Landau und Herxheim) und trete meinen Ruhestand an. In dieser Zeit als zuständiger Gebietsverkaufsleiter habe ich viele Kunden kennengelernt, die mir ihr Vertrauen geschenkt

haben. Dafür möchte ich mich bei allen recht herzlich bedanken für die erfolgreiche Zusammenarbeit in all den Jahren und würde mich freuen, wenn Sie auch meinem Nachfolger Herrn Griesch dieses Vertrauen schenken.







### Die sicherste Investition

Eine perfekte PLANA Küche bietet ein Höchstmaß an Komfort und Nutzen. Unsere Spezialisten beraten Sie optimal bei der Gestaltung und Geräteauswahl Ihrer neuen Traumküche. Und dies zu ehrlichen Preisen und bester Qualität mit der PLANA-5-Jahres-Garantie.

GERMERSHEIM: Geißler GmbH Münchener Straße 8 | 76726 Germersheim © 07274 70 10 0 | plana.de/germersheim















### JOBS IN IHRER REGION

Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir ab sofort einen motivierten Estrichleger (m/w/d), Bodenleger (m/w/d), Fliesenleger (m/w/d) oder artverwandter Beruf, geme auch Quereinsteiger.

#### Voraussetzungen:

- Fahrerlaubnisklasse B (erforderlich)
- abgeschlossene Berufsausbildung/ gerne auch ungelernte oder berufsfremde Kräfte mit der Lernbereitschaft das gesamte Aufgabengebiet Estrich zu erfernen
- handwerkliches Geschick
- körperliche Belastbarkeit

#### Wir bieten:

- familiares Umfeld, junges motiviertes Team
- ganzjährige Beschäftigung
- übertarifliches Einkommen
- unbefristeter Arbeitsvertrag

30 Tage Urlaub



ich-winkler.de

Finden Sie den passenden Job in Ihrer Region!



#### Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeindeverwaltung Kandel sucht zum 01.01.2023 bzw. zum nächstmöglichen Zeitpunkt



#### eine/n Klimaschutzmanager/in (m/w/d)

für den Fachbereich Natürliche Lebensgrundlagen und Bauen

#### Ihr Kurz-Profil:

• abgeschlossenes Studium in den Bereichen Energie/Klimaschutz/Umwelt/Geographie bzw. eine vergleichbare Qualifikation;

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie auf unserer Homepage unter www.vg-kandel.de.

Interessentinnen/Interessenten richten ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens zum 31.10.2022 an die

Verbandsgemeindeverwaltung Kandel - Personalamt -

Gartenstr. 8, 76870 Kandel

oder gerne per E-Mail an personalamt@vg-kandel.de.

Telefonische Auskünfte erhalten Sie bei Herrn Ralf Wagner, Tel.: 07275/960 225. SENIORENBETREUERIN sucht neue Stelle im privaten Haushalt, als 24-Std.-Betreuerin. Eigenes Zimmer Voraussetzung.

Tel. 0157 38151299 o. blum.re24plus@gmail.com

MFA (m/w/d) in Vollzeit od. Teilzeit mit Bereitschaft zur Weiterbildung zur Diabetes-Beraterin, ab sofort dringend gesucht. Leistungsgerechte Bezahlung.

#### Dres. med. Reichert/Hinck

Am Großmarkt 4; 76829 Landau team@diabetes-landau.de • Tel.: 06341-146660

Wir suchen zum nächstmöglichen Eintritt eine Küchenhilfe (m/w/d) auf 520-Euro-Basis oder Teilzeit, flexible Arbeitszeiten Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen.

#### Celenus Parkklinik GmbH

Kurtalstraße 83-85 · 76887 Bad Bergzabern

Markus Erbach · Tel.: 06343 942 124 E-Mail: karriere@parkklinik-bad-bergzabern.de

#### Stellenausschreibung

Die Stadt Kandel sucht für Ihre Kindertagesstätte "Die Entdecker" pädagogische Fachkräfte in Voll- oder Teilzeit zum nächstmöglichen Zeitpunkt, zunächst in einem befristeten Beschäftgungsverhältnis. Eine unbefristete Übernahme wird angestrebt.

Wir betreuen, erziehen und bilden 130 Kinder in 6 Gruppen im Alter von 2 Jahren bis zum Schuleintritt. Näheres können Sie der Homepage www.kandel.de entnehmen.

 $Ein \, verantwortungsbewusster \, Umgang \, mit \, Kindern, \, Spaß \, an \, der \, Arbeit$ mit Kindern sowie die Förderung der individuellen Entwicklung und die Pflege der Zusammenarbeit mit den Eltern sollten für Sie selbstverständlich sein.

Wir suchen teamfähige Mitarbeiterinnen bzw. Mitarbeiter mit einer abgeschlossenen Berufsausbildung als staatlich anerkannter Erzieher oder vergleichbare pädagogische Ausbildung.

Das Beschäftigungsverhältnis richtet sich nach den Vorschriften des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bewerbungen von Teilzeitkräften sind ausdrücklich erwünscht, sofern sich durch die Kombination von Stundenanteilen mehrerer Bediensteter ein Vollzeitäquivalent ergibt.

Sofern Sie an dieser Stelle interessiert sind, richten Sie bitte Ihre Bewerbung bis spätestens 31.10. mit den üblichen Unterlagen an die

Verbandsgemeinde Kandel -Personalamt-

Gartenstr. 8, 76870 Kandel oder per E-Mail (idealerweise eine PDF-Datei) an: personalamt@vg-kandel.de



Mit Ihrer Bewerbung stimmen Sie der weiteren internen Verarbeitung und Speicherung Ihrer personenbezogenen Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) und des Landesdatenschutzgesetzes Rheinland-Pfalz zu. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Bewerbungsunterlagen nach Abschluss des Verfahrens nicht zurückgeschickt, sondern datenschutzgerecht vernichtet werden. Wir bitten daher,

lediglich Kopien der Bewerbungsunterlagen einzureichen.

Im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehende Kosten können nicht erstattet werden.







### JOBS IN IHRER REGION

#### Wir suchen Mitarbeiter (m/w/d)

für den Wochenmarkt in Neureut freitags von 6.00 bis ca. 14.00 Uhr. Team fährt mit betriebseigenem Auto ab Erlenbach.

Melden Sie sich gerne unter **Tel. 0151- 58572598** oder per Mail an



info@marktstand-schoenung.de



Kapellerstr.11, 76887 Bad Bergzabern

Wir suchen ab sofort

#### Mitarbeiter (m/w/d) für Kasse / Markt

Voll- oder Teilzeit ab 30 h/Woche.

Quereinsteiger werden gerne eingearbeitet.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter
0173 3037903; bewerbung@edeka-albrecht.eu



Wir suchen eine/n zuverlässige/n

#### Zeitungszusteller/in







Sie sind jede Woche am Mittwoch für uns tätig.

#### Wir bieten:

- · Lieferung der Zeitungen an Ihr Haus
- Monatliche Bezahlung
- Zustellervertrag im Rahmen der Minijobs

#### Interessiert?

Bewerben können Sie sich per E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de oder Telefon: 06502 9147-800 oder per WhatsApp: 0151 16305402

#### LINUS WITTICH Medien KG

Europa-Allee 2, 54343 Föhren www.wittich.de



Kapellerstr.11, 76887 Bad Bergzabern

Wir suchen ab sofort

#### Rüstige Rentner (m/w/d) mit LEH-Erfahrung

Sie fühlen sich noch zu fit für Ruhestand? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung unter 0173 3037903; bewerbung@edeka-albrecht.eu

Der Soziale Medizinische Dienst (SoMeDi gGmbH) ist ein ambulanter Pflegedienst. Tätig im Raum Kandel, Bad Bergzabern, Landau und Annweiler.

Für die Betreuung unserer Kunden suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

examinierte Pflegefachkräfte mit 3-jähriger Ausbildung (m/w/d)
Pflegefachkräfte mit 1-jähriger Ausbildung (m/w/d)
Pflegehilfskräfte mit abgeschlossenem Grundkurs (m/w/d)
Hauswirtschaftskräfte (m/w/d)

Die Stellen werden in Vollzeit, Teilzeit und auf geringfügiger Basis angeboten.

Rückfragen und Bewerbungen richten Sie bitte an: Herr Kuhn, SoMeDi gGmbH,

Albert-Einstein-Str. 7, 76829 Landau Tel. 06341/9183181 email: info@somedi.org

AWO SoMeDi

Seit über 40 Jahren sind wir ein mittelständisches, stetig wachsendes Unternehmen mit ca. 190 Mitarbeitern und sind im umwelttechnischen Bereich tätig:

Wir schaffen zusätzliche Arbeitsplätze und suchen Mitarbeiter als

### Bürokaufmann (m/w/d) in Vollzeit

für die Bereiche Fakturierung, (Lohn-)Buchhaltung und allgemeine Bürotätigkeiten.

Wir bieten Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz, eine verantwortungsvolle Tätigkeit bei leistungsgerechter Vergütung. Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung an:

Klaus Dieter Zawisla GmbH Mittelwegring 3 + 5 76751 Jockgrim Tel.: 07271 9898101 bewerbung@zawisla.de



#### ReisenAKTUELL.COM EHRLICH GÜNSTIG VERREISEN!

Weitere Angebote finden Sie auf reisenaktuell.com oder einfach den QR-Code scannen und buchen!





#### Pfalz-Deutsche Weinstraße

**BBBB** ACHAT Hotel Bad Diirkheim



Ihr Hotel begrüßt Sie in idealer Lage in der Metropolregion Rhein-Neckar. Es umfasst ein Restaurant, Terrasse, Bar, Aufzug sowie Wellnessbereich mit Hallenbad, Sauna und Fitnessraum,

#### Für Sie inklusive:

- ✓ 2 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: Halbpension
- ✓ 1 x Weinverkostung im Hotel (inkl. 3 Gläsern Wein je 0,1 l)
- Nutzung des Wellnessbereichs
- ✓ WLAN ✓ u.v.m.

#### **TERMINE & PREISE** in €/Person im DZ Business

| Saison                            | Anreise | M0  | Mi<br>Mi | FR  |  |
|-----------------------------------|---------|-----|----------|-----|--|
|                                   | Nächte  | 2   |          |     |  |
| 10.10 21.12.22,<br>27.12.22       |         | 139 | 169      | 199 |  |
| 16.01 30.04.23,<br>01.10 21.12.23 |         | 155 | 175      | 215 |  |
| 01.0530.09.23                     |         | 165 | 185      | 229 |  |

Einzelzimmerzuschlag: 40 € pro Nacht Kurtaxe: ca. 2 € pro Person/Nacht







| Reise-Code: acdu |
|------------------|
|------------------|

3 Tage inkl. Halbpension

#### Rheingau

🐯 🐯 Hoteltraube in Rüdesheim am Rhein



*Ihr Hotel* liegt im Herzen der Altstadt in unmittelbarer Nähe zur berühmten Drosselgasse. Es verfügt über eine Bar & Vinothek mit Sky-TV sowie Frühstücksräume und einen Aufzug.

#### Für Sie inklusive:

- √ 2/3/4 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: Halbpension
- ✓ Willkommensgetränk ✓ WLAN

# Rüdesheim



| <b>印度 的 </b>   | ROUGHUS. |
|----------------|----------|
| Reise-Code: ht | ru       |
| schon ab €     | p.P.     |

3 Tage inkl. Halbpension

#### TERMINE & PREISE in €/Person im DZ Anreise Saison Nächte 2 3 4

01.11.-30.11.22. 02.01. - 31.03.23, 99 149 189 01.11.-30.11.23 01.12.-20.12.22, 01.04. - 31.07.23, 119 169 229 01.12.-20.12.23 10.10.-31.10.22 129 189 249 01.08. - 31.10.23 139 199 249 EZZ: 20 €/Nacht Kurtaxe: ca. 2 € p. P./N.

#### Mosel

👊 Mühlen Hotel Konschake in Burgen



Ihr Hotel liegt idyllisch im schönen Baybachtal, nur ca. 20-30 km von Koblenz, Cochem oder der Burg Eltz entfernt. Es bietet u.a. ein Restaurant, Weinstube / -keller und eine Terrasse.

#### Für Sie inklusive:

- √ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: Halbpension
- → Hotelparkplatz (n. V.) → u. v. m.

### → Willkommensgetränk

#### **TERMINE & PREISE** in €/Person im DZ

| Saison                            | Anreise | täglich |     |     |
|-----------------------------------|---------|---------|-----|-----|
| Saisuii                           | Nächte  | 3       | 5   | 7   |
| 31.10 15.12.22,<br>23.02 15.03.23 |         | 99      | 169 | 229 |
| 16.03 15.05.23,<br>16.10 18.12.23 |         | 129     | 219 | 299 |
| 16.02 22.02.23                    |         | 159     | 259 | 359 |
| 16.05 15.10.23                    |         | 179     | 279 | 379 |
| Preise and zzal Feiertanszuschlan |         |         |     |     |

Einzelzimmerzuschlag: 20 €/Nacht







Reise-Code: smbu p. P. 4 Tage inkl. Halbpension

#### Frankreich-Elsass

REAL Hotel Majestic Alsace in Bad Niederbronn

Ihr Hotel befindet sich inmitten des Naturparks der Nordvogesen und bietet einen Frühstücksraum, eine Bar, einen Aufzug sowie einen hauseigenen Wellnessbereich.

#### Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7 Übernachtungen
- Verpflegung: Halbpension
- 1 Flasche Crémant pro Zimmer Wellnessbereich mit Hallenbad, Finnischer Sauna, Dampfbad,
- Infrarotkabine und Ruheraum WLAN - Hotelparkplatz (nach Verfügbarkeit) 🗸 u. v. m.

#### TERMINE & PREISE in €/Person im DZ Komfort

| Saison   | Anreise           | täglich |     |               |     |
|--|-------------------|---------|-----|---------------|-----|
| Saisuii  | Nächte            | 2       | 3   | 5             | 7   |
| 01.1130  | ).11.22           | 79      | 119 | 189           | 259 |
| 10.0331<br>01.1130                                   | ,                 | 89      | 129 | 215           | 299 |
| 10.10 31.10.22,<br>01.12 17.12.22                    |                   | 99      | 139 | 229           | 319 |
| 01.04 14.07.23,<br>16.09 31.10.23,<br>01.12 17.12.23 |                   | 109     | 149 | 249           | 349 |
| 15.0715  | 5.09.23           | 119     | 159 | 259           | 359 |
| F7-7uschla   | <b>n 2022:</b> 20 | (F/N    | 202 | <b>3</b> • 35 | €/N |

Kurtaxe: ca. 0,60 € pro Person/Nacht







Reise-Code: mabn

3 Tage inkl. Halbpension

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen. Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

#### **Beratung & Buchung**

0261-29351972 **6**9





# VERKAUFSOFFENER SONNTAG



IN LANDAU

AUF MÖBEL + KÜCHEN

UNSERE AKTIONEN AM SONNTAG:



GEWINNSPIEL: stündlich

1 Einkaufsgutschein gewinnen!



BELGISCHE KAFFE WAFFELN JE2€ JE1€



JEDES KIND BEKOMMT EIN GESCHENK!



76829 Landau Horststraße 31

Tel.: 06341-556350 • Fax: 06341-55635122 • Geöffnet: Mo.- Fr. 10-19 Uhr, Sa. 10-18 Uhr

\*Nicht gültig für bereits reduzierte Ware. In unseren Prospekten beworbene Ware wird bereits reduziert dargestellt. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Gültig auf den Möbel Ehrmann-Preis und nur für Neuaufträge bis 16.10.2022. Abholpreis ist Basis für alle Abschläge. \*\* im Rahmen unserer Tiefpreis-Garantie.

BINGO ist ein Unternehmen der EHRMANN WOHN- UND EINRICHTUNGS GMBH, Lotschstr. 9, 76829 Landau.

www.moebel-bingo.de

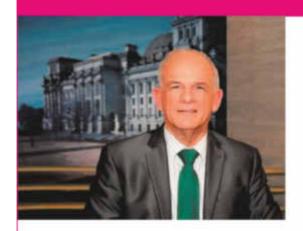
GARANTIERT DIE BESTEN PREISE IN DER PFALZ



EHRMANN

einfach schöner wohnen

# PETER HAHNE: Wem kann man noch trauen? 22. Oktober - Landau



Profilkonferenz mit Dr.h.c. Peter Hahne

Samstag, 22. Oktober 2022

Er-lebt-Forum, Landau Marie-Curie-Str. 3 09.30 h Einlass (ohne Anmeldung) und Infostände

10.00 h Eröffnungsgottesdienst mit Peter Hahne "Auf wen können wir uns verlassen?"

Predigt zu Johannes 6

12.00 h Mittagspause

13.30 h Aktuelle Infos aus dem Netzwerk

14.00 h Vortrag Peter Hahne

Wem kann man noch trauen? Politik, Kirche und Medien in der Krise



#### Veranstalter:

Netzwerk bekennender Christen - Pfalz Im großen Sand 8 76889 Barbelroth

Telefon: 0151 - 221 221 80 E-Mail: info@nbc-pfalz.de Internet: www.nbc-pfalz.de



Jetzt Herdprämie sichern: Pfalzgas zahlt Ihnen 150 Euro Zuschuss für einen neuen Erdgasherd. Infos zu allen Förderprogrammen auf pfalzgas.de oder unter 0800 60 40 268

Die Förderprogramme gelten ausschließlich im Netzgebiet der Pfalzgas GmbH für Pfalzgas-Kunden mit einer Vertragslaufzeit von mindestens einem Jahr.

### Polsterei Engel

Wir Polstern und beziehen Möbel aller Art:

Eckbänke, Stühle, Sofas, Sessel, Hocker, Wohnmobilpolster, antike Möbel, Kissen

- Kosteniose Beratung (im Umkreis von 80 km)
- Kostenloser Hol- und Bringservice
- Große Stoffauswahl
- Schnelle Lieferung (10-14 Tage nach Auftragserteilung)

Tel. 0 63 49 / 9 070 992

Vorher



Termine nach telefonischer Vereinbarung Mo- Sa: von 10-18 Uhr

Polsterei Engel · Große Ahlmühle 33 · 76865 Rohrbach · Tel. 0 63 49 / 9 070 992 oder 0176 / 201 886 13 polster-atelier@web.de









